

Bombay tributó un gran recibimiento al Papa

UN BANCO PARA MUJERES

Edimburgo 2. (Afp).— Se ha inaugurado en esta ciudad, una sucursal bancaria con personal exclusivamente femenino y con clientela formada también exclusivamente por mujeres. Las operaciones estarán ambientadas con música de fondo y las clientes importantes serán obsequiadas con una taza de café.



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

Palma, Jueves día 3 de Diciembre de 1964

AÑO XXVI — N.º 7.605 — DEPOSITO LEGAL F. M. — 1958 — PRECIO 2.— PTS.

Franco recibió en audiencia a la «Embajada de Mallorca»



S. E. el Jefe del Estado, en presencia del Gobernador Civil de Baleares, recibió de manos de don Gabriel Barceló el mapa de Mallorca en oro, obsequio de «Viajes Barceló», organizadores de la «Embajada de Mallorca por España». (Foto Campúa - Madrid).

Fue presidida por el Gobernador Civil de Baleares

«Recuerdo mucho -dijo el Caudillo- vuestra isla, verdadero paraíso del mundo»

DON GABRIEL BARCELÓ LE HIZO ENTREGA DE UN ARTÍSTICO MAPA

Cambio de impresiones con el Ministro señor Solís

MADRID. — (De nuestro enviado especial, L. Aguiló de Cáceres). El éxito indiscutible de la expedición por España se vio ayer coronado con la audiencia especial concedida por el Caudillo a un grupo de la misma en representación de toda la «Embajada». La audiencia concedida, además de ofrecernos la memorable impronta de saludar al Jefe del Estado español, significaba la felicitación oficial del mismo «Estado», dada a una idea y a una empresa netamente mallorquina.

Madrid, hay que decirlo, ha recibido también con los brazos abiertos a nuestra «Embajada», por medio de sus organismos oficiales. La corriente de afecto y simpatía ya en un principio establecida entre el Ministro de Información y Turismo, señor Fraga Iribarne y los «embajadores», el día de nuestra llegada es un indicio de la buena predisposición del Gobierno por las cosas de Mallorca. Ayer, en el Palacio de El Pardo, se confirmó esa realidad siempre viva y mutable de una isla en evolución, que unía al saludo y a los buenos deseos ofrecidos al Caudillo, la expresión de un recordatorio a favor de sus muchos problemas y necesidades.

AUTORIDADES PROVINCIALES

Para asistir a la audiencia concedida por el Generalísimo se habían trasladado especialmente a Madrid, desde Palma, el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, don Plácido Alvarez Buyla; Delegado Provincial de Sindicatos, don Mario Jiménez de la Espada, y Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo don Francisco Soriano Frade.

(Continúa en séptima página)

Perón llegó a Río

Pero los gobiernos brasileño, uruguayo y argentino se opusieron a la continuación del viaje

Es posible que regrese a Europa

Río de Janeiro, 2. (Urgente). (De nuestro enviado especial de Pyresa, Emilio González Navarro, recibida por telex).— A las 11.36 minutos hora española el General Juan Domingo Perón ha

vuelto a pisar tierra americana mejor dicho, ha permanecido a bordo del DC-8 de Iberia en que viajaba desde Madrid en el aeropuerto de Galeao, mientras una escuadra de fusileros montaba guardia en torno del aparato.

Perón salió de Madrid anoche a las 2 menos 20 de la madrugada y con él iban, como compañeros de viaje, entre otros Framini, la señora Penella, Carrasco, Iturbi y Parodi. Realizó el viaje en la cabina reservada a los pasajeros de primera clase y a la que se prohibió terminantemente el acceso al resto del pasaje.

La tripulación guardó impenetrable silencio y pudo asegurarse que la inmensa mayoría de los viajeros desconocía la identidad de los misteriosos ocupantes de la cabina de primera clase.

Mientras redacto estas notas (Continúa en séptima página)

MANANA, VIERNES

El Rey Hassan II llegará a Palma

EL REY DE MARRUECOS HASSAN II LLEGARÁ A PALMA EL PROXIMO VIERNES EN VUELO DIRECTO DESDE CASABLANCA Y EN ESCALA DE SU VIAJE A TUNES PARA RECIBIR Y LLEGARÁ HOY A NUESTRA CIUDAD, EL EMBAJADOR DE ESPAÑA EN RABAT, SR. IBÁÑEZ. EL GOBERNADOR DE MARRUECOS PERMANECERÁ ALGO MAS DE VEINTICUATRO HORAS EN PALMA Y LLEGARÁ ACOMPAÑADO DE DIVERSAS PERSONALIDADES DE SU GOBIERNO Y NUMEROSO SEQUITO.

(Más información en la página de «Pequeños Reportajes».)



LAVADORAS AEG

PIDA UNA DEMOSTRACION EN SU PROPIO DOMICILIO SIN COMPROMISO NI CARGO ALGUNO POR SU PARTE A SU PROVEEDOR HABITUAL O AL TELF. 12011

¡COMPARE Y ELIJA DESPUES!



COMPRANDO AEG adquiere calidad

«Francia sólo desea una cosa: Que seamos independientes»

Ha dicho Tshombe, después de la entrevista sostenida con De Gaulle

(CRONICA DE PARIS EN 2.ª PAGINA)

ULTIMOS SUCEOS DEL CONGO

A la izquierda, la madre del belga Blickman llora al ver a su hijo herido, recién llegado del Congo a la capital belga. A la derecha, la Madre Piedad María Murguiza Chinchu, de cuarenta y cuatro años, misionera dominica del Santísimo Rosario, nacida en Guipúzcoa, que fue asesinada por los rebeldes de Stanleyville.



Pablo VI había llegado al aeropuerto como un «pasajero cualquiera»

El Gobierno y el pueblo se mostraron deferentes y respetuosos



El Presidente del Líbano dirige unas palabras de salutación a S. S. a la llegada al aeropuerto de Beirut.

Bombay, 2. (Crónica del Director de Pyresa Vicente Cebrian). Como un pasajero cualquiera en el avión de la línea regular ha llegado Pablo VI a Bombay. Son las diecisiete horas —en Bombay—, las doce y media de la mañana en España. Al hacer su aparición el Santo Padre en lo alto de las escalillas del avión, la multitud que llenaba el aeropuerto ha prorrumpido en una estruendosa ovación, mientras las altas dignidades indias se acercaban a darle la bienvenida. Acompañaban en el viaje al Papa el Cardenal Cicognani, Cardenal Tisserant, el director del «Observatorio» y demás personas de su séquito. El interés del pueblo italiano por este viaje lo demuestra el auge efectuado por la prensa, la radio y la televisión que han enviado a Bombay más de un centenar de informadores.

Su Santidad Pablo VI sólo ha permanecido media hora en el aeropuerto organizándose a continuación la comitiva hacia el Ovalo. En la carretera había una increíble multitud que daba la bienvenida a Pablo VI.

CASO EXTRAORDINARIO

Conociendo la pasividad de los hindúes parece mentira que pueda haberse llegado a realizar un recibimiento como el que acabó de contemplar. Durante su marcha hacia el Ovalo Pablo VI ha podido observar prácticamente toda la ciudad ya que el Ovalo

—donde está el Palacio arzobispal, en el que se aloja— está situado en el centro de Bombay.

Las gentes de los miserables poblados contemplaban, ensimismados, el paso de la caravana. El Santo Padre ha podido contemplar a lo largo de su recorrido misérrimas chozas y grandes palacios; inmundos parias y aristocráticos

((Continúa en la pág. siguiente))

EE. UU. seguirá ayudando al Vietnam del Sur

ASI LO HA RATIFICADO EL PRESIDENTE JOHNSON

Washington 2. (Servicio especial de Pyresa).— El Presidente Johnson ha ratificado su propósito de seguir ayudando al Gobierno de Vietnam del Sur contra los ataques comunistas. No ha explicado cómo ni en qué medida, lo que permite suponer que las largas conversaciones del Presidente norteamericano con sus principales colaboradores militares, diplomáticos y políticos no han desembocado en acuerdos firmes, en acuerdos a tenor con la gravedad de la situación.

Es comprensible que la Casa Blanca vacile y reflexione mucho todo lo relacionado con Indochina, porque teme por igual las consecuencias de un abandono de la partida y las que pudieran derivarse de poner toda la carne en el asador, volcando en el conflicto una parte de los medios que le sobran.

Por otra parte, lo que más frena a los consejeros partidarios de una actitud militar más rígida es el convencimiento de que si se realizara en el Vietnam una guerra a mayor escala, la tendrían que hacer prácticamente solos los norteamericanos, porque la retaguardia vietnamita está cada vez más deteriorada y desmoralizada por los sucesivos golpes de estado y la hostilidad recíproca de las diversas confesiones religiosas. Los budistas han lanzado un verdadero ultimátum al Gobierno, con el cual no están conformes por su constitución, y los soldados que patrullan las calles para hacer cumplir la ley del estado de sitio encuentran un caro ambiente de descontento popular que dificulta su misión.

Por si fuera poco los incidentes fronterizos con Camboya, en donde los guerrilleros rojos hallan refugio en muchas ocasiones y la confusa situación de Laos, con tres ejércitos de signo distinto, en la que la iniciativa parece reservada a las unidades comunistas, viene a ensombrecer aún más un panorama ya de por sí muy sombrío en toda Indochina.

Radio Hanoi acaba de anunciar que doce aviones militares norteamericanos han bombardeado algunas localidades del Vietnam del Norte lo que motivó una enérgica protesta por parte de los comunistas los lugares bombardeados están en zona desmilitarizada. Un incidente más del que hay que esperar las consecuencias.

RESTAURANTE 7 MARES

Pescados, Mariscos, Langosta etc. - Cocina selecta Apuntadores, 33 - Teléf. 26.082



SOLARES - CHALETS - APARTAMENTOS

Costa de la Palma

(entre Santa Ponsa y Paguera) a 15 minutos de Palma

En Palma: Av. Jaime III, 70 Tel. 22417

VIENE DE 1.ª PAGINA

Declaraciones de Tshombe en París Pablo VI en Bombay

París, 2. — (Crónica del corresponsal de Pyresa. Angel Roselló, recibida por telex) — El Jefe del Gobierno del Congo, Moïse Tshombe, fue recibido por el General De Gaulle en el palacio del Elyseo. La entrevista duró una hora. Al término de la misma, el señor Tshombe, apareció sonriente ante los informadores, ansioso por conocer sus impresiones y saber el objeto de su larga conversación con el Jefe del Estado francés.

—Estoy muy satisfecho —declaró Tshombe—. Para nosotros, De Gaulle es un gran hombre. Hemos examinado la situación internacional y hemos hablado de la cooperación. Francia no desea más que una cosa. Que seamos independientes.

La expectación despertada en el mundo por la entrevista de De Gaulle-Tshombe, acentuada por el hecho de celebrarse en el momento en que el Congo constituye uno de los puntos más candentes de la actualidad internacional, ha incitado a los medios próximos al Elyseo a recordar que el Presidente de la República Francesa recibió del Gobierno legal del Congo, a petición de este y que la entrevista había sido solicitada hace ya varias semanas por el Presidente del Consejo Congoleño.

LOS PUNTOS SOBRE LAS IES

Con este motivo, se ponen los puntos sobre las Ies, especificando que la política de Francia respecto al Congo puede definirse en tres principios:

Primero.— No ingerencia en los asuntos internos congoleños. En virtud de este principio, el Gobierno francés no tiene porque juzgar las cualidades morales o de otra índole del Jefe del Gobierno del Congo.

Segundo.— No intervención en

la guerra civil que se desarrolla actualmente en el Congo. A pesar de este principio de no intervención, dado el salvajismo de los rebeldes congoleños, el Gobierno francés aprobó la operación humanitaria de salvamento de los rehenes blancos de Stanleyville, aún temiendo las repercusiones políticas de este hecho en el resto del continente africano.

Tercero.— Simpatía activa hacia el Congo, por ser un país de lengua francesa, ligado ya a otros países africanos de la misma lengua.

Estos tres principios de la política francesa —no ingerencia en los asuntos internos del Congo, no intervención en su guerra civil y simpatía activa hacia este país— habrán constituido sin duda, a juicio de los observadores parisienses, la base de la respuesta del General De Gaulle a Moïse Tshombe, en su entrevista del Elyseo, calificada generalmente, por estos mismos observadores, de «carácter exploratorio».

El Secretario de Estado francés para Asuntos Exteriores comentando la entrevista de De Gaulle-Tshombe declaró en el Senado que Francia no intervendrá en las operaciones militares del Congo. El señor Tshombe se entrevistó también con el Ministro francés de la cooperación para precisar la ayuda económica, técnica, cultural y sanitaria que Francia podría prestar al Congo. El Jefe del Gobierno congoleño hará el balance de sus conversaciones de París en una conferencia de prensa, ante de salir para Nueva York, donde piensa intervenir ante las Naciones Unidas.

INVERSIONES Y TECNICOS

París, 2 (Afp). — Tshombe ha celebrado una conferencia de prensa en la que ha declarado que no ha ido a entrevistarse

con De Gaulle para pedir dinero ni cañones, sino inversiones y técnicos.

«Todos los que pueda enviar Francia serán bienvenidos» —añadió. Dijo que conoce perfectamente todos los problemas africanos, su revolución y el mas grande africanista». Explicó que la guerra civil era consecuencia de las intervenciones extranjeras, «Especialmente el imperialismo árabe y la política de dominación de la RAU» Tshombe terminó asegurando que tiene confianza en la pacificación de su país, subrayando la ayuda que están recibiendo los rebeldes de Sudán y del Congo ex-francés, que no permite normalizar las relaciones entre los dos Estados vecinos.

Refiriéndose a la entrevista entre Tshombe y De Gaulle, el Ministro de Información, Peyrefitte, ha ratificado que la posición de Francia es la de ayudar a la independencia de todos los nuevos Estados y cooperar con todos los países que solicitan ayuda técnica.

Se sabe que el Gobierno sudanés ha autorizado a los rebeldes congoleños refugiados en su territorio a que se entrenen militarmente.

LA REBELION HA SIDO APLASTADA PERO NO LIQUIDADADA DEL TODO

Leopoldville, 2. (Afp). «La rebelión congoleña ha sido aplastada, pero no liquidada del todo, queda aún mucho que hacer», tal es la opinión casi unánime de los refugiados europeos y de las tropas de voluntarios blancos que cada día llegan a Leopoldville procedentes del nordeste del país.

«La operación de Stanleyville ha logrado un buen golpe, pero un nuevo ataque sólo es cuestión de tiempo», dicen rehenes liberados, quienes estiman que los jefes de la rebelión entre ellos el «presidente» Christyhe Gbenye, actualmente en exilio sólo concede un breve respiro. La moral de los rebeldes está lejos de quedar quebrantada. En todo el norte y noroeste del país —señalan los refugiados— la rebelión no es tanto una operación militar cuanto un estado de ánimo que impregna a toda la población africana. Los refugiados blancos estiman que ese estado de ánimo que se califica de «lumumbista», es casi «imposible de desarraigar».

AMENAZA A LA PAZ

Sede de las Naciones Unidas (Nueva York), 2. (Efe). — Un grupo formado por 16 países ha pedido al Consejo de Seguridad que la intervención de Bélgica y Estados Unidos que la semana pasada tuvo lugar en el Congo, sea considerada como una amenaza a la paz y seguridad de Africa.

RESERVISTA:

¿Has pasado la revista anual este año? Apresúrate a hacerlo, ya que el plazo termina el 31 de diciembre próximo.

El viaje del Papa a Bombay, en la Televisión Española

También se transmitirán varios encuentros de fútbol

Madrid, 2. (Cifra). — «Televisión Española» va a retransmitir una serie de reportajes en directo y en diferido del viaje del Papa Pablo VI a Bombay con motivo del Congreso Eucarístico Internacional.

Hoy, a las 9.30 de la noche, se transmitirá uno de 15 minutos en diferido y mañana, de 11 a 12 de la noche, otro, diferido también, de una hora; el viernes, de 11 a 12 de la noche, parte en diferido y parte en directo, otro de una hora de duración y el sábado de siete menos cuarto a siete y media, en directo, el regreso del Papa a Roma.

Por otra parte, «Televisión Española», ha llegado a un acuerdo con la Federación Española de Fútbol para retransmitir en firme los siguientes partidos:

Domingo, 6 del actual, a las 19 horas, At. Bilbao y Sevilla, desde Bilbao; domingo, 13, a las 19 horas, Valencia y Barcelona, desde Valencia; Domingo, 20, a las 19, Sevilla y Español, desde Sevilla; domingo, 3 de enero de 1965, a las 19 horas Betis y Atlético de Madrid desde Sevilla.

INDUSTRIAL: DEMUESTRE SU ESPIRITU CIVICO ANTE LA ENCUESTA SOBRE LA INDUSTRIA EN BALEARES.

(Viene de la página anterior) brahmanos, un mundo, en fin insondable y misterioso.

DEFERENTES Y RESPETUOSOS

Tanto el Gobierno como el pueblo indio en general se han mostrado deferentes y respetuosos ante la visita de Pablo VI, dando las máximas facilidades para el desplazamiento. Por nuestra parte, los periodistas extranjeros hemos encontrado la máxima deferencia también por parte de las autoridades.

En el momento que transmitimos esta crónica la caravana pontificia está penetrando en el inmenso Ovalo. A su paso el Papa ha dado su bendición a los nuevos sacerdotes que fueron ordenados ayer. El inmenso recinto del Ovalo resulta de todo punto imposible dar cabida a la multitud que vitorea al Papa. Las gentes se apelotonan en el amplio paseo que circunda la plaza y a duras penas son contenidos por las fuerzas de policía y las barreras metálicas. Mientras una muchedumbre alza su entusiasmo y su bienvenida hasta los cielos de Bombay, Su Santidad va impartiendo, infatigable, su bendición, los altavoces difunden sin descanso el himno del Congreso. El Papa se dispone a tomar un «Jeep» descubierto para dar la vuelta al recinto, y dirigirse después a su alojamiento en el Palacio Arzobispal. Mantenernos informados a los españoles de cuanto a partir de este momento, ya con Su Santidad en Bombay, ocurra en esta complicada y enorme urbe, donde acaba de llegar el Papa de Roma el Vicario de Cristo en la tierra que solo con su presencia da las mejores lecciones de amor, esperanza y humildad.

EL CALOR NO RESTO PUBLICO NI ENTUSIASMO

Bombay, 2.—(Crónica del director de Pyresa).—Este fuerte calor del invierno indio no ha restado número de personas ni entusiasmo, en el recibimiento tributado a Pablo VI. En el automóvil banco enviado de antemano, ha ido desde el aeropuerto hasta el lugar donde se celebra el Congreso Eucarístico, entre multitudes en las que se mezclaban los católicos con fervor que doblaban la rodilla al paso de Vicario de Cristo, y el respeto de los pertenecientes a cualquiera de las muchas confesiones religiosas que se practican en este inmenso subcontinente. La «milla del navarro Francisco Javier» traída en manos portuguesas hasta Boabahia, la Bombay actual ofrece esta cosecha. El periodista europeo que ha visto pasar a Pablo VI bajo uno de los muchos arcos de triunfo alzados en su honor y en donde, en inglés y en italiano, se le da la bienvenida, ha visto a muchas gentes comprar por una rupia —unas doce pesetas— retratos del Pontífice. Y ha descubierto lágrimas en muchos rostros morenos, de gentes sencillas que no pertenecen con seguridad a la Iglesia Católica pero que ven en el visitante a un misionero de la

paz universal, al predicador de una doctrina en la que se antucian las mejores bienaventuranzas para los más humildes.

EN BEIRUT

Ya a su paso por Beirut, capital de un pueblo árabe, el Santo Padre tuvo que retrasar unos minutos su partida para no negar su presencia unos minutos más de lo previsto a las ingentes masas que le vitoreaban con fervor, como un anticipo de lo que iba a encontrar, a escala mucho mayor, en la ciudad de Bombay, donde esperaba el Obispo de Roma —uno más, aunque sea el primero— otros doscientos obispos de toda la Tierra, presididos por el Cardenal Agagianian y el Cardenal Gracias dos asiáticos. Y cuando Su Santidad une sus manos a la manera india para cambiar después el gesto en una bendición, al traza la cruz en el aire caliente, voces rotas por la emoción se multiplican para saludar al viajero extraordinario, al hombre que no tiene divisiones acorazadas, pero tiene más millones de súbditos, voluntariamente obedientes, y más simpáticos que todos los grandes de la Tierra.

POCAS PALABRAS, BIEN CALCULADAS

Las palabras de Pablo VI para corresponder a la bienvenida del Vicepresidente Zakir, han sido pocas, bien calculadas, sencillas para dar las gracias por el recibimiento oficial y mostrar su satisfacción por encontrarse en un gran país que desea también la paz universal y busca la prosperidad dentro de la concordia.

Se ha puesto el sol y la brisa marítima mueve las banderolas y gallardetes que dan nota de fiesta a la ciudad entera. Termina una jornada histórica de esas que requieren capítulo especial en la historia grande de la humanidad. Un Papa llegado de Roma, en objetivo misional ha cumplido ya una parte de su tarea. Se ha hecho el milagro de que en un país donde los católicos son una p'queñísima minoría se dieron cita un millón de forasteros de todas las creencias para ver, para aplaudir, para saludar respetuosamente al representante de Dios en la Tierra. Sólo este hecho singular es suficiente para justificar el desolazamiento del Sumo Pontífice. El tiempo explicará sin prisas las consecuencias felices de la visita.

EL PAPA REPOSO DURANTE EL VUELO

Roma, 2 (Afp).—«El Papa reposa», ha sido el último mensaje del comandante del avión que transporta al Sumo Pontífice. El avión salió del espacio aéreo italiano a las 5.24 hora española. Vuela a una velocidad de crucero de 930 kilómetros.

ANTE EL ASOMBRO GENERAL, COMENZO A CELEBRAR LA SANTA MISA

Bombay, 2. (Crónica del director de Pyresa, Vicente Cebrían).— Los gritos mas entusiastas, la ovación mas fervorosa, los rostros iluminados por mayor veneración y respeto y amor en la llegada de Pablo VI a Bombay, eran los de tres mil religiosos, reunidos en la catedral. Ante ellas, rompiendo con previsiones y protocolos, Pablo VI, vestido con la blanca sotana, el rojo solideo y la estola, ha marchado directamente desde la entrada de la Catedral al Altar, y ante el asonbro general comenzó a celebrar la Santa Misa Nada había preparado. Nadie estaba designado para ayudar a Su Santidad. Y el anciano Monseñor Enrico Dante, con mas de ochenta años sobre su venerable figura, procto de Ceremonias, hizo de acólito del Santo Padre, que pronunció una alocución antes del último Evangelio.

Al terminar la Misa el entusiasmo fue indescriptible. Las miles de religiosos pugnaban por acercarse al Santo Padre. Una religiosa franciscana de Maria fue la primera en llegar. El Papa le dió a besar su anillo y las restantes se precipitaron el mismo objeto. Mientras el Arzobispo de Bombay tenía que echar mano de toda su paciencia para intentar imponer un poco de orden en aquel éxtasis colectivo, colectivo, ayudado por los Prelados de escolta.

RECIBIMIENTO SUPERIOR AL DE TIERRA SANTA

Si el recibimiento de la multitud en el viaje de Pablo VI a Tierra Santa fue impresionante, este le ha superado en todos los sentidos. Los descalzos pies de cientos de miles de hombres permanecían ocultos a la vista. Al paso del cortejo el clamor de la muchedumbre se mezclaba con el brillante crepitar de los benedictos. Con sus luces sobre la cabeza, los indios ejecutaban, su-

danzas ante el cortejo. Rostros europeos destacaban entre la multitud que en su entusiasmo, cando contra la muralla humana que formaban preiados y otros

DISCURSO A LAS RELIGIOSAS INDIAS

En la catedral de Bombay, Su Santidad dirigió un discurso a las religiosas indias. Expresó su satisfacción en poderles asegurar sus mejores deseos y en licencia a aquellas que han escuchado la llamada del Señor, y que su familia y su hogar han abandonado generosamente han abandonado dicarse al cuidado de los niños, de los ancianos y de los enfermos. «En nombre de Jesucristo agradecemos todo lo que habéis hecho por Nuestro Salvador y su cuerpo «místico». «Permaneced fieles a vuestra vocación. Ser generosas. Sonreís. Estas palabras del Padre Santo iluminaron a las mas los morenos rostros de la mente para hacer reacer sobre ellas la gracia divina.

ALOCUCION CLARA Y ESCUETA

El texto de la alocución de Su Santidad a su llegada al Congreso Eucarístico fue claro y escueto: «Venerables hermanos e hijos bien amados: Como el primer propósito de nuestro viaje a la India es asistir al Congreso Eucarístico internacional nuestra primera visita, después de poner la planta sobre el suelo de este inmenso país, es para vosotros, que adorais, exaltis y celebris aquí el misterio divino del Santo Sacramento. Venimos a aseguraros nuestro constante y paternal interés, recomendándoos siempre en nuestras oraciones y pidiendo que penseis en Nos en las vuestras. Con un corazón pleno de afecto paternal, os bendecimos con alegría a todos y a todos los seres que os son queridos».

DOS MILLONES LE RECIBIERON

Se ha calculado en cerca de dos millones de personas la muchedumbre que recibió al Papa desde el aeropuerto hasta su llegada al corazón de la ciudad. Los católicos, movidos de la fervorosa adhesión al mas alto representante de Cristo sobre la tierra. Los de otras religiones, para demostrar su curiosidad, y también su afecto hacia esta figura de talla universal. El Padre Santo, con huellas visibles y su rostro de la fatiga del viaje, de la dureza de las jornadas saldaba y sonreía a la multitud.

PROFUNDA PREOCUPACION SOCIAL

Pablo VI ha demostrado la profunda preocupación social que le tiene siempre en su persona, en su primera conversación oficial celebrada en la tarde de hoy, miércoles, con los dirigentes indios. El Santo Padre declaró ante ellos que estaba dispuesto «a coger de la mano, y a tratar con afecto y cordialidad» a los militantes de los partidos de extrema derecha, detenidos como consecuencia de su oposición al viaje del Papa con motivo del Congreso Eucarístico. El Santo Padre solicitó, asimismo del Vicepresidente de la República india Se-kir Hussain, que se encontrara presente la libertad de las personas que habían sido detenidas con este motivo. Fue la hermana del fallecido Primer Ministro indio, la señora Pandit Nehru, la que hizo uso de la palabra para decir que esas personas ya habían sido puestas en libertad. Entonces dijo el Santo Padre «decidle que Nos estamos dispuestos a tomarles la mano y a tratarlos con afecto y cordialidad».

COMENTARIOS EN TODO LOS DIALECTOS

En todos los dialectos de la India se comenta en estos momentos el viaje papal. No importa que solamente eis millones y ta que solamente de 450, sean el medio de un país de 450, sean católicos. La figura impresionante del Papa Pablo, su actitud evangelizadora, han despertado el entusiasmo de las masas. Y los religiosos misioneros de todas las nacionalidades ue bajan nuevas nentemente para llevar nuevas almas al redil de Cristo se han visto confortados por la presencia del Padre Santo, que ha demostrado su preocupación y su afecto hacia ellos y hacia quienes ellos se dirigen.

OPINAMOS ASI:

LA AGRICULTURA COMO PROBLEMA

La problemática económico-social de la Agricultura ocupa en la vida española, por muy diversas razones, un plano de atención que pudiéramos calificar de preocupante. El carácter predominante que demográficamente presenta, pese al creciente incremento de la población urbana y a la absorción que los sectores industrial y de servicios efectúan constantemente, hace de nuestro país una nación estructuralmente agrícola. No se trata de encastillarse en una calificación perpetua, ya tónica porque gracias a Dios, España se encuentra en este momento en trance de alcanzar el cénit de un proceso transformador iniciado hace veinticinco años y que, según todos los indicios, desembarcará en una alteración sustancial y positiva de las estructuras económicas y sociales. Se trata, por el contrario de llamar la atención sobre un fenómeno real que no debe soslayarse y que de ninguna forma, sería lícito ignorar. España sigue siendo fundamentalmente agrícola y esto conviene tenerlo en cuenta, especialmente a la hora de planificar un cambio estructural que debe afectar muy directamente a la Agricultura.

Existe una estrecha interrelación entre el desarrollo industrial y el progreso agrícola. Basar la vida económica de un país en la producción agrícola, sobre todo cuando esta es precaria, sería nefasto. Abandonar a la Agricultura a su propia suerte es también una actitud negativa. España necesita una urgente y vigorosa acción industrializadora con todo lo que este progreso industrial supone en cuanto a transvase de población y capacitación profesional. También hay que sistematizar e, total proceso productivo agropecuario. La agricultura no es solo una fuente de alimentos, sino que también es base importante abastecedora de materias primas para la propia industria. Llevar al campo industrias transformadoras, esto es, industrializar el campo, es también colaborar en el progreso industrial que debe afectar a todas las escalas y niveles del proceso productivo nacional. Experiencias ajenas en procesos de desarrollo que se nos aparecen hasta hace poco como ejemplares, como son los alcanzados en algunos países pertenecientes al grupo del Mercado Común, pueden servirnos de advertencia. Un prestigioso tratadista económico internacional afirmaba hace poco que «el desarrollo agrícola es mucho más importante en la modernización de una sociedad que lo que solemos pensar».

Llevados de la mano de este pensamiento, conviene aclarar que el desarrollo de la agricultura no se consigue solamente con la mecanización de las tradicionales operaciones y labores campesinas. La mecanización juega en el progreso agrícola un papel importante especialmente a la hora de asegurar una mayor productividad con un menor índice de empleo de mano de obra. Pero a la mecanización no basta. Un verdadero desarrollo agrícola implica un complejo sistema que va desde los avances tecnológicos aplicados a la actividad campesina, hasta un sistema de comercialización que valore con justicia los productos y evite la especulación de los intermediarios, sin olvidar un programa crediticio a largo plazo y bajos intereses.

Se trata, pues, de aplicar a la Agricultura técnicas industriales y métodos económicos ágiles y eficaces. Este principio válido en todas las áreas geográficas, merece tenerse en cuenta más cuando nos referimos a España. La razón es obvia: Lo que en otros países europeos se reduce a puro sistema, en el caso de nuestro país presenta características peculiares. Lo accidentado de nuestra geografía y lo extremado del clima condicionan, por encima de la voluntad de los hombres, nuestras posibilidades. Solo un 10 por ciento de nuestra superficie nacional presenta condiciones excepcionales para la agricultura. En tanto que otro 45 por ciento aparece como medianamente productivo como consecuencia de las características topográficas y la escasez de agua. Pese a ello, en España se practica la explotación agrícola en otro casi 35 por ciento más de terrenos que son absolutamente miserios y donde la producción es absolutamente precaria.

Esta realidad, complicada y agravada además por la deficiente estructura de la propiedad agraria, que va desde los minifundios absolutamente antieconómicos, hasta los superlatifundios antisociales y a veces también antieconómicos, justifican la calificación de preocupante que al principio aplicábamos a la situación de la Agricultura española. Su posible solución parece apoyarse en una doble acción brantemente propugnada ya hace más de cinco lustros por José Antonio Primo de Rivera. Ordenar económica y socialmente la agricultura española es un problema entero, religioso y moral».

Podría ser la primera mina de oro en las Hurdes

REGULACION DE LAS INVESTIGACIONES PREVIAS

Cáceres, 2 (Cifra).— Han sido reguladas las investigaciones previas a lo que pudiera ser la primera mina de oro de la provincia. Los terrenos objeto de esta regulación se encuentran en la zona de las Hurdes. Se trata de la mina «Toña» y han do denunciadas ochenta pertenencias en una superficie de ochenta hectáreas.

Las muestras recogidas acusaron un elevado porcentaje de oro y plata en las arenas del río Los Angeles, conocido desde la época de los romanos por llevar arenas auríferas. El Ministerio de Industria ha otorgado los correspondientes permisos de investigación.

Hoy 22 págs.

SECCIONES FIJAS

¡buenos días!

LOS ESPIAS Y EL CIRCO

Puede que sea una idea muy peregrina y hasta bastante ingenua, pero siempre he visto el mundo de los espías, lo que sabemos de él contado en complicadas historias, como un mundo un poco circense. El circo tiene en todos sus programas, tantos que son listos y listos que son tontos que dan y reciben bofetadas, y luego tiene su capítulo de magia, sus aparatosos de artistas que hacen cosas inverosímiles y difícilísimas.

Ese «baúl» del señor Nasser ya famoso, que ha arrojado el gran alboroto en el aeropuerto de Roma, tiene, al tiempo que un aire trágico, un aire también circense. Que la diplomacia egipcia se haya organizado un tal baúl para meter en él a los espías molestos, a los enemigos que trasiegan con noticias y las venden y las compran, es todo un número de circo que casi no se puede creer, pero que resulta ser verdad.



Facturar a los espías, metidos en valijas para contener trajes de buen corte, y facturarlos en las condiciones que, por lo que se ha contado, los viene facturando la diplomacia egipcia es un número fuera de serie, un número excesivamente trágico para abrir la espita de la risa, pero que no hay duda que ha sido inventado por un hombre que tenía verdadero amor al circo, un hombre que ha estudiado las posibilidades de un burlón y sabido sacar el máximo de los partidos por lo que a espacio se refiere.

El «baúl» de Nasser, por completo, viene a confirmar mis viejos prejuicios sobre el espionaje, mis ideas pueriles sobre ese submundo sobre el que debe existir mucho camelo, pero que expuesto a la luz del día resulta infinitamente absurdo cruel y feroz hasta lo inaudito. En el circo, tras el asestar con sables un baúl, tenemos la certidumbre de que el artista del interior saldrá tan campante a los pocos minutos, pero ¿podemos esperar lo mismo de otros otros baules para los que no puede haber aplausos ni redoblar de tambores?

Juan BONET



díganos Vd. algo

Don Bartolomé Barceó Pons

«Menorca es diferente a la demás islas»

M. I. Urroviol profesor de la Sorbona; en estudio del clima, que corre a cargo de don J. María Jansá y la estructura agraria, de la que se ocupa M. Jean Bisson, profesor de la Universidad de Clermont-Ferrand.

—¿Puede darnos una idea de su primera impresión?

—Menorca es diferente, totalmente diferente a las demás islas Baleares. Yo debería haber ido antes... Es maravillosa y sin embargo no tiene turistas... Por otra parte he quedado agradablemente sorprendido del nivel cultural allí existente. Creo que tenemos mucho que aprender de los monarcas. Aquí vivimos demasiado de espaldas a los problemas de las demás islas de nuestro archipiélago.

—¿Cuál es el problema turístico de Menorca?

—Su gran porvenir depende de la forma en que se exploten las enormes posibilidades de este importante sector de la economía. Una sugerencia: Sería muy interesante llevar a cabo un inventario de las posibilidades turísticas y la realización de un Plan General de Organización Urbana de la utilidad de la isla, así como en su momento crear

una mancomunidad de servicios municipales, al menos en el sector oriental de la isla.

—¿Qué puede decirme de los Cabildos insulares, ahora que están de moda?

—Se han hecho serios estudios sobre la conveniencia de su implantación. El ambiente es favorable sobre todo entre los grupos intelectuales responsables... Sería de gran interés y utilidad que la Diputación Provincial tomase parte activa en la problemática de los Cabildos, casi me atrevería a asegurar que tiene una obligación moral ante el público de hacerlo así.

—Hablemos algo más sobre el nivel cultural de los menorquines con los cuales ha tenido contacto

—Formidable el grupo que forma la Sección Económica del Ateneo de Mahón, presidido por el señor Fernández Pons. En él se respira un ambiente abierto a Europa, y de él forma parte un grupo de personas de gran categoría intelectual bien formada e informada. Lo mismo sucede en Ciudadela con la Sección de Estudios que dirige J. A. Pons, Roca, más juvenil, más lanzada, pero no por esto menos seria y eficiente. Creo que con elementos de ambos grupos se podrá formar un equipo de trabajo insuperable para la realización de la labor que proyectamos.

CALDENTEY

COSAS DE «CALAFAT»



TEMOR JUSTIFICADO

—¡Atura'ti! ¡Deixa'l fer a s'indiot! ¡No l'apaixes quis pus! ¡M'han dit que aquestes anous son de plàstic!

(—¡Alto! ¡Deja al pavo! ¡No lo cebes más! ¡Me han dicho que estas nueces son de plástico!)

cojuelo Banco de los pobres

El biombo, «Carlucho» y «Espéñdida»

¡Osu y que de cosas buenas, puestas con garbo y salero, tiene en su casa-museo de «Los Albujejos» Alvaro Domecq! Desde mi asiento, en el comedor, ya curioso e imaginativamente en el biombo que distimula la puerta de servicio y que luego me fue dado contemplar de cerca. Eran motivos de tauromaquia de tiempos de Pepe Hillo en los que están representadas todas las suertes de la lidia de toros. Naturalmente el salto de la garrocha. Había muchas ineditadas para mí, pues yo no he hecho sino jugar a los toros de colegial con el apodo de «Bombita». Pero una de ellas me llamó poderosamente la atención. Un torero, con los brazos levantados y una banderilla en cada mano está situado frente a la puerta del toril, en el instante de saltar el toro, dispuesto al quiebro, mientras entre los pies del primero aparece tendido decubito supino otro peón de la cuadrilla. Algo que debía enloquecer al público de nuestros abuelos.

Pero dejemos el biombo y contemplemos un bonito retrato de Alvarito, con su buen plante de caballero andaluz, pintado por un artista jerezano de la más fina bohemia y que nunca ha salido de su término municipal. Se apellida Ramirez. En una ocasión reciente expuso una de sus telas en una exposición colectiva que organizó el Ayuntamiento. Este decidió adquirirla al precio de diez mil pesetas y al ir el representante municipal a cerrar con el pintor el trato, el cuadro había desaparecido.

—Lo he vendido —explicó el artista.

—Pero ¿a quién?

—A un americano.

—El Ayuntamiento le ofrecía por el diez mil leandras.

—¡Bah! ¡Sarsuela vieja! ¡El Pichi! El americano me ha dado por él una cifra más pequeña: quinientos dólares. Aquí están.

Y se los mostré en la palma de la mano.

La atención se me prendía en todo lo andaluz: las atrosas arcadas enlucadas, el patinillo con surtidores y macetas con flores, las retas de hierro forjado y me trepaba hasta el quinto piso de las palmeras. ¡Qué altas y esbeltas las palmeras de Jerez!

Había visto en mi vida cabeceras de toro disecadas. Hasta

la de «Islero», que mató a Manolete. Pero jamás había visto cabezas de caballo disecadas.

—¡Bonito ejemplar!

—Eee es «artucho» el mejor caballo que he montado.

Cabeza y cuello negros, como la endrina, de «Carlucho», pendón de la pared, como un trofeo.

Poco antes me había enterado del precio actual de los caballos-trofeos.

—En Córdoba se me fueron los ojos tras un caballo bayo precioso. Seguramente el mejor ejemplar que pasta en España. El gitano ganadero me lo tasó por mi manera de mirarlo. Doscientas mil pesetas me pidió por él. Yo le ofrecí ciento veinticinco mil.

Siempre el caballo de pura sangre —pensé— valdrá más que el H. P.

—¿Y ese otro?

—Esa es la cabeza de «Espéñdida» la yegua torera más inteligente que ha pisado los ruedos. Me salvó la vida.

Y me contó que en una ocasión en que rejoneaba con ella en un quiebro lo derribó y quedaron distanciados él el toro y la yegua. El toro se le arrancó y entonces «Espéñdida» se le cruzó en el camino y dándole la grupa al toro y colgando, como si en vez de cola llevase un capote de brega, le hizo el quite.

Después pasamos a las caballerizas, siempre con Alvarito al lado nuestro, y me fue dudo acariciar aquella yegua blanca de largas crines y cola rizada, que al hacer el paseillo montada por Alvarito arranca las mayores ovaciones en todas las plazas de España.

—Parece una dama elegante atravesando un salón.

—Exacto.

Y contentos los Alvaros de mi piropo, me invitaron a una excursión por el campo, seguida de tiento.

Te lo contaré, lector, mañana.

Entregado en el día de ayer en donativos:

A Vicente Jaime Poveda TRESCIENTAS pesetas. A María Hernández (gastos de viaje para acompañar a su hija a un sanatorio) SETECIENTAS pesetas. Gastos de Pensión causados en Palma por Manuel Herreras y pasaje para marchar a Alicante, SEISCIENTAS CUARENTA Y CUATRO pesetas.

Entregadas a María Vázquez para pago de medicamentos, DOSCIENTAS pesetas.

Tertulia en la PLAZA MAYOR

IM / JORIS

—Los embajadores cuentan y no acaban de su viaje por el Sur de la península. En todas partes les han hecho un caso enorme.

—¿No habrán hecho el payés?

—No. Han hecho el mallorquín. Fijate. En Jerez de la Frontera unas simpáticas embajadoras vieron en la estación a Jorge Andreu Alcover que había acudido a esperar a los expedicionarios, y exclamaron, asombradas: «¡Mirau aquel senyor gris! ¿No trobau que se sembla an En Cojuelo?» Y «o dos exclamaron a una: «¡Oh, sí!» Fue un «sí» prolongado y muy mallorquín.

RESERVISTA:

¿Has pasado la revista anual este año? Apresúrate a hacerlo, ya que el plazo termina el 31 de diciembre próximo.

—¿Y qué hacía en Jerez el simpático Cojuelo?

—Fue a preparar la cosa y a manteles. ¡Pero qué manteles!

PITIUSO

—Ha salido el popular almanaque «El Pitiuso» para 1965. Juan Castelló Guasch vierte en él, como siempre, su ingenio y su enorme buena voluntad. Sus 32 páginas de apretado texto no tienen desperdicio. «El Pitiuso» cumple su maravilloso objetivo de suscitar la curiosidad, acercamiento y la simpatía hacia la isla hermana de Ibiza.

—«Mus hi arremulinam?...»

CURANDERO

—En un pueblito de Valencia hay un curandero de 19 años que gana más de cincuenta mil pesetas diarias. Lleva ya más de mil ochocientas personas curadas y recibe a cientos de

enfermos que acuden diariamente al pueblo en veintiocho autobuses y docenas y docenas de coches.

—¿Y qué cura el joven curandero?

—Toda clase de enfermedades.

—¿En que pueblo dices que está?

—No recuerdo el nombre.

¿Por qué lo preguntas? —Por nada. Simple curiosidad. En Palma hay varios curanderos y curanderas que estoy seguro que son mejores que el joven de Valencia y no tienen tanta clientela. Claro que...

—¿Qué?

—Que esos de Palma no lo curan todo.

—¿Por qué?

—Porque son especialistas.

UNIVERSIDAD

—Para poner punto y seguido al asunto de la Universidad-Merienda de Blancos mallorquina, me valdré del conocido truco de utilizar la materia gris de los demás transcribiendo un párrafo del discurso que el Ministro de Educación Nacional pronunció en la apertura de este curso académico.

Decía el señor Ministro: «Tengo para mí que no ha calado con suficiente hondura en la opinión, hasta crear un estado de conciencia colectivo, la primacía que ha de darse a la cimentación básica que la instrucción primaria representa. En un noble pero unilateral designio de elevación cultural, no son pocas en este período las ciudades españolas que solicitan la ubicación en ellas de Centros docentes de grado superior y en algunos casos, con ofrecimientos que contrastan con la parsimonia de contribución... los de grado elemental, pues de manifiesto por la situación deficitaria de sus construcciones escolares. No se advierte en estos casos que un balance de gestión con certezas de nuevos escuelas y reducción del índice de analfabetismo en una localidad o una provincia cualquiera tiene mucho más peso específico que la creación de una Facultad o Escuela Superior».

—¿Qué deus arat per nosotros?

—Jo diria que sí.)

GAFIM



el colchón lavable!

El nuevo colchón VAYSAN está fabricado con Moltopren Polieter, un material indeformable, inalterable... y lavable. Como el cierre de su funda es por simple contacto, Vd. sólo tiene que separar la abertura sin ningún esfuerzo... lavar y poner a secar el colchón, como si fuera una sábana.



VAYSAN hasta dormido... notará la diferencial

Confort VAYSAN

INDUSTRIAL:

DEMOSTRE SU ESPÍRITU CÍVICO CONTESTE A LA ENCUESTA SOBRE LA INDUSTRIA EN BALEARES

BEBA TODOS LOS DIAS VINOS AULADELL (Sils) PRUEBELO UNA VEZ. AUNQUE SEA POR CURIOSIDAD. NATURAL Y CON GAS DISTRIBUIDOR: COLI-COLE S Ranón y Cajal. 14 L. Martí. 201 Tel. 31728

INFORMACION LOCAL



UN VELOZ RECUENTO DEL FIN DE SEMANA

Estimados lectores, ya deberán ustedes estar extrañando mi ausencia (perdonenme la presunción, pero cuando se sale de una enfermedad queda uno demasiado susceptible, y la susceptibilidad lleva fácilmente a la vanidad y a muchas cosas más). Pero volvamos al principio. Resulta que he dejado de escribirles unos días, primero debido a mi viaje a Málaga; segundo, porque he estado en cama.

Y ayer, después de varios días he vuelto al aeropuerto. Pero, como estoy convaleciente, lo que quiere decir que aun no me puedo llamar el pachucho, he hecho una media jornada solamente, y ha sido poco lo que ha picado en mi anzuelo.

A VUELO DE PAJARO

Les referiré algunas cosas de lo sucedido desde que dejamos de escribir, de tener contacto. Resulta que entre el viernes y el sábado últimos, pasaron por Son San Juan, muy de prisa, los conocidos cantantes. Mina y Frederick, que venían procedentes de Ibiza; y embarcaban con dirección a Madrid, donde tenían que intervenir en un programa de televisión.

EMBAJADA

En las tres horas que hice escala en Madrid, asistí al cocktail que Viajes Barceló ofrecía a los integrantes de la expedición mallorquina por la Península. Fui hasta el Castellana Hilton, me encontré con los amigos con los colegas, y con el Ministro de Información y Turismo.

Escuché los discursos de don Gabriel Barceló, y del Ministro. Conversé con muchos de los «embajadores», con algunas de las «embajadoras». Vi como el señor Fraga irribarne, hacía grupos con las damas que se peleaban por fotografiarse junto a él, y éste sonriente y muy cordial, dividía los compactos y enormes conjuntos, en pequeños grupos.

EN MALAGA

Hubo un momento en que me sentí como sino hubiese salido de Palma. Con tanto mallorquín conocido, el ambiente resultaba sumamente familiar.

Cara conocida por aquí, cara conocida por allá. Primero Gil Panadés, de Tassa; luego, Juan Palmer, de Sabena. Más allá, Pepi, Pepe, Avelino. Más conocidos, más personas haciendo conjeturas sobre el partido de fútbol, sobre el clima, etc.

Y, por último, la vuelta. Primero la del equipo del Mallorca y sus seguidores. Y luego la mía y la de mi ahora compañero de redacción, Lorenzo Ripoll, que por poco tiene que traerme a cuestras, dada mi incapacidad física durante el viaje.

DE AYER

Bueno, y ustedes dirán, a que tanto cuento del pasado, y nada del presente. Pues, ya les tenía dicho que hice media jornada solamente. Y que como no estoy del todo recuperado, pasé varios cuartos de hora sentado, en espera de que mi anzuelo me trajera noticias.

Delante mí pasó Antonio Beghettim aquel hombre joven y simpático de la barba, experto en Relaciones Públicas, que tan visible resultó en los concursos de belleza que se celebran en Palma. Se iba a Barcelona. Creo que definitivamente, y muy airado me contestó: «¿Cómo alejarme para siempre de Mallorca? Quien conoce esta isla no se va más de ella ¡Si es la más bella del mundo!»

Luego fui en busca de algún pasaje interesante. Estaba tan mareado, que veía pasar filas de gente de la misma estatura, el mismo grosor, el mismo vestido. Como hechos en serie. Todos les idiomas me parecían iguales. Y todos los aviones con forma de caravelle.

A LAS PALMAS

También me enteré de que Isabel Garrido, casada desde el sábado último, con Juan Alemany, marchó, o acompañó a su marido, con destino a Madrid, de donde seguirá viaje a Las Palmas. Es una indiscreción mía dar el sitio donde se hallan, por eso les pido guarden el secreto, y no vayan por allí.

Antes que me olvide, ¿qué les pareció el partido de Madrid? Yo vi la mayoría del encuentro. Mientras conversaba con Diego de Padura y Francisco Bosch, en el restaurante «5 Continentes».

Y ustedes perdonarán que ya me retire, pero por las circunstancias ya expuestas arriba, debe hacerlo, no sin manifestar mi enorme pesar. Espero que para mañana las cosas cambien. Disculpenme nuevamente.

COCO MENESES

Advertisement for 'LA BANDA DE LOS ELEFANTES' featuring Elizabeth Taylor, Dana Andrews, and Peter Finch. Includes the text '¡Ahora le parecerá más formidable!' and 'TECHNICOLOR'.

Advertisement for 'LA BANDA SECRETA' by Ibrahim, featuring O. W. Fischer. Includes the text 'Los grandes reestrenos' and '(Estroncolor) (Aut. mayores)'.

agenda

RADIO

RADIO MALLORCA

1.450 Kcs.

Programa para hoy

7: Apertura. Señales horarias. Programas del día; 7:03: Música al despertar; 7:10: Emisión 'Adveniat regnum tuum'; Santo Rosario y Noticiero Católico; 7:50: Intermedio. Galería breve; 8: Matinal Cadena Ser; 10: Intermedio. Galería breve; 10:15: Consultorio y quiniela Avcrem; 10:30: Radioscope; 11:30: Para Vds., amigos; 11:55: Servicio Meteorológico Nacional; 12: La hora del Angelus; Dulce Isabel; 12:35: El niño Juanito; 12:40: Comience bien con Avcrem; 12:59: Galería breve; 13: Discomanía; 13:30: Primera emisión de solicitados; 13:45: Hoja de calendario; 14: Hora exacta. Carteleras; 14:01: Noticiero de actualidad; 14:06: Torneo en microssurco; 14:20: Palma a las dos y veinte; 14:30: Radio Nacional de España; 14:45: Radio local; 15:15: Mallorca musical; 15:30: Segunda emisión de solicitados; 15:45: Galería breve; 16: La venganza de amarguras; 16:15: ¿Qué ocurrirá mañana?; 16:30: La intrusa; 16:59: Galería breve; 17: Entre dos amores; 17:30: La estrella de Ronda; 17:59: Galería breve; 18: ¿Dónde está el paje?; 18:30: Violento; 19: Bachillerato radiofónico; 20: Hora exacta. Santoral para mañana; 20:03: Tercera emisión de solicitados; 20:15: Noche de los deportes; 20:25: Cupón del Ciego; 20:30: Intermedio; 20:45: Cinepanorama Famos; 21:15: Caja o dinero; 22: Radio Nacional de España; 22:15: Cotizaciones de bolsa; 22:18: Catorce aciertos; 22:30: Reyra musical; 22:45: Vds. son formidables; 24: Lectura de los programas para mañana y cierre de la Emisora.

RADIO POPULAR

1.340 Kc - 223'8 m.

Programa para hoy

8:00: Apertura; 8:03: Radiosistema; 9:00: Cita con los clásicos; 9:45: Rachillerato radiofónico; 10:30: Treinta minutos Logan; 11:00: Eva; 11:15: España a ritmo ligero; 11:30: Música sobre ruedas; 12:00: Angeles; 12:05: Amanaque; 12:30: Dos discos de brazo; 13:00: La hora del aperitivo; 13:15: Amigos en la Radio; 13:45: Emisión especial para el Clero; 14:15: La familia Megatón; 14:20: Notas y avisos; 14:30: Radio Nacional de España; 15:00: Discofilia; 15:30: Noticias Pepsi; 15:35: Escaparate musical; 16:00: Bachillerato radiofónico; 17:00: La sombra de los Kirland; 17:15: Voces famosas; 17:30: Concierto en ritmo; 18:00: Escenario lírico español; 19:00: El arte y sus galerías; 19:30: Emisión radiofónica escandinava; 20:00: Concierto selecto; 20:45: Santo Rosario; 21:05: Panorama deportivo; 21:15: Información local; 21:30: El Católico al día; 21:45: Radio Vaticana; 22:00: Radio Nacional de España; 22:30: Ronda a la luz de la luna; 23:00: Firmamento musical; 23:15: Buenas noches y cierre.

TELEVISION

Programa para hoy

1: Avance de telediario; 1:03: Barco a la vista; 1:30: El mundo en que vivimos; 2:00: Sonría, por favor; 2:50: En antena... la música; 3: Telediario; 3:20: Punto de vista; 3:20: Mujercitas; 3:50: Revista para la mujer; 4: Cheyenne; 5: Desredida; 6: Cha-

vales; 7: Avance de Telediario 7:03: Inglés para todos; 7:30: Temas de nuestro tiempo; 7:55: Información cultural; 8: Supercafé telefilme; 8:30: Adelante el invento; 9: Teatro de la familia; 9:30: Fiesta Brava; 9:45: Telediarío; 10: El Santo Telefilme; 11: Conexión con «Eurovisión», para transmitir un repartaje de la visita de Pablo VI a Bombay; 12: Telediario, el programa de mañana y cierre.

FARMACIAS DE TURISMO

(De 9 mañana a 10 noche)

Aguiló Pomar P Bartolomé Pou 52 Tel 51215; Antich Salom Arturo Rizzi 78 Tel 13147; Calafell Sindicato 135 Tel 11446; Femenias Calvo Sotelo 212 Tel 30610; Florit Eusebio Estada 101 Tel 50578; Frau Cerdá 1 Tel 31626; Ginestra S Miguel 57 T 11127; (o) Nadal Plaza de Cort 2 Tel 12636; Plaza Monserrat 12 Tel 14857; Rosselló Simonet Son España le 26 Tel 30828; Torres Juan Aragón 335 T 23360; (o) Vida Ferrer Pl Wevier 22 T 17148; Vanrell Jaime 11 107 Tel 12126

SERVICIO NOCTURNO

(De 0 noc a 9 mañana)

(o) Mascaró, General Godeó, 13 (Junto Pl Cort) Tel 12663.

(Abiertas hasta las 12 noche)

Calafell, Sindicato, 135. Rosselló, Son Español, 26. (S. Español).

(o) Tienen servicio de oxígeno

SEGURO OBLIGATORIO

DE ENFERMEDAD

Servicio Urgencias Medicina General Palma -Excepto Suburbios- Diario nocturno: de 5 noche a 9 mañana; Domingos y festivos: de 5 mañana a 5 noche En Residencia Sanitaria S. O. E. (Son Dureta). Teléfonos: 30946 30947-30948

SERVICIO MEDICO

DE URGENCI

Del Colegio Oficial de Medicos SERVICIO PERMANENTE Vía Roma 29 Tel 11229

EL TIEMPO

PREVISION PARA

BALEAR Y

MEDITERRANEO

JUCIDENTAL

Nubosidad de mucho desarrollo vertical, alternado con claros. Probables chubascos o tormentas. Temperaturas bajas. Vientos del primer cuadrante, racheados. Marjada, a fuerte marjada

OBSERVACIONE

Temperatura máxima: 15 grados a las 11'30 horas de ayer. Temperatura mínima: 10'4 grados a las 5'15 horas de ayer. Humedad relativa 97 por 100 Lluvia: 9 litros por m2.

VIVIR MEJOR con AIRE ACONDICIONADO FFALL lo instala

CUPON DEL CIEGO

504

FIBROTUBO, S.A.

TUBOS DE CEMENTO - AMIANTO para CONDUCCIONES a PRESION

DISTRIBUIDOR PARA BALEARES

INCO, S. L. - Plaza del Olivar, 5, 2.º piso

Teléfonos 22492 y 12221

Lea «BALEARES»

EL PUERTO

Regresaron los componentes de la «Embajada de Mallorca»

Empeorará el estado del mar

En la jornada de ayer, en el puerto, la nota destacada fue el regreso de esos doscientos y pico mallorquines que, bajo la organización de «Viajes Barceló», han formado parte de la «Embajada de Mallorca por España». Ese a ser antes de la «Embajada» de la mañana, la hora de la llegada del «Ciudad de Granada» eran muchos los que acudieron a dar la bienvenida a los expedicionarios. Incluso hubo pancarta y la nota simpática de un grupo de niñas ataviadas con trajes regionales. Al pie de la pasarela, las niñas obsequiaron a la señora Margarita Vila Xamena, que como se recordará fue elegida «Miss Turismo 1964» en Córdoba, con unos ramos de flores que la «embajadora» agradeció con una de sus mejores sonrisas.



La «embajadora» elegida «Miss Turismo 1964» de Córdoba, recibe el obsequio de unas flores a su regreso a Palma.

Todos, sin excepción, los «embajadores» regresan encantados del viaje, de las atenciones que han recibido por todas partes, y de una manera especial por la magnífica organización técnica que ha ofrecido «Viajes Barceló».

Entre los buques correos llegados figuran el «Ciudad de Algeciras», de Ciudadela; «Ciudad de Mahón», de Ibiza; «Ciudad de Barcelona», de Barcelona y «Ciudad de Granada», de Valencia. También llegó el carguero «Perla del Río», con una partida importante de yeso.

ENTRADAS

Fue poco el movimiento de entradas. El tiempo no era muy bueno y por lo tanto tampoco era propicio para la navegación de embarcaciones de pequeño tonelaje.

Entre los buques correos llegados figuran el «Ciudad de Algeciras», de Ciudadela; «Ciudad de Mahón», de Ibiza; «Ciudad de Barcelona», de Barcelona y «Ciudad de Granada», de Valencia. También llegó el carguero «Perla del Río», con una partida importante de yeso.

ESPERADOS

A primeras horas de hoy, era esperado en nuestro puerto el carguero «Puerto de Burriana», transportando una partida de 80 toneladas de fruta, procedente de Las Palmas.

También se espera, como ya anunciamos, la llegada de la motonave «Reus», con 200 toneladas de panel prensa, con destino a «BALEARES». Este buque procede de Rijeka (Yugoslavia).

VA Y VUELVE

El pasado lunes se hizo a la mar el yate británico «Sullivars», teniendo proyectado realizar viaje a Londres, con escala en Gibraltar. Debido al mal estado del mar, tuvo que regresar de nuevo al muelle del Club Náutico. Aver volvió a intentar salir, pero a las pocas millas de navegación desistió de su empeño y regresó a puerto, amarrando en los muelles de Porto Pi en espera de que mejore el estado de la mar.

MARINOS INGLESES

Unos marineros del carguero inglés «Gar Wood» salieron a dar un paseo por el Terreno y después de unas cosas se «entrevinieron» a romper cristales de varios establecimientos. Uno de ellos, incluso, tuvo que ser asistido de resultados de unos cortes que se produjo con los cristales.

NI que decir tiene que más tarde comentaban que hubieran preferido visitar algún «night club», pues el pago de los estropicios les costó más caro.

EL ESTADO DEL MAR

Durante todo el día el mar estuvo bastante revoltoso y la previsión según el Servicio Meteorológico, es la siguiente: «Marejada, o fuerte marejada».

¡Cualquiera sale a dar un paseo por la bahía!

Advertisement for GRANULITE construction materials. Includes the text 'CONSTRUCTORES OBRAS REVOQUEN LAS FACHADAS CON GRANULITE' and 'Avda. A. Rosselló, 9, 4.º, 2.º Tel 27504.'

Advertisement for BATH washing machines and dryers. Includes the text 'LAVADORAS Y SECADORAS BATH' and 'REPRESENTANTES Y DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS PARA ESPAÑA: AUTO-ELECTRICIDAD, S. A.'

Advertisement for RICOA mattresses. Includes the text 'SUEÑO PROFUNDO CON RICOA' and 'DISTRIBUIDORES Casa VIDAL PASAJE MANEU, 15 Tel 24939 Somiers SALOM BALMES, 127 Tel 51672'.

LA MONUMENTAL CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES»

El apartamento Impala III, donado por NASA, atracción máxima de nuestros concursantes

OTROS PREMIOS MAYORES:

Un televisor «Silvania», de «Electro Mus»

Un despacho completo de Muebles Metálicos «AF», distribuidos por A. Darder

Ya hemos empezado a recibir boletines con respecto a nuestra CESTA DE NAVIDAD 1964 y desde ahora en adelante a medida que vayamos abriendo el buzón que tenemos dispuesto en la sala de entrada de nuestra Casa en Danús, 2, iremos dando cuenta también de las cantidades que con destino a la Navidad de los pobres que atiende «Cojuelo» vamos recibiendo.

Pero hoy, antes de seguir adelante hablando de este extraordinario Concurso, queremos que sepan nuestros lectores algo muy interesante relacionado con el Impala III, en el que se construirá el Apartamento que figura en la Cesta de este año. Las noticias nos las facilita directamente don Pedro Nadal Salas, director de NASA y consideramos son del máximo interés para nuestros lectores y concursantes.

Nos dice don Pedro Nadal que el Impala III se construirá a la misma velocidad que se ha construido el IMPALA II.

—¿Cuándo se inició esta edificación?

—Allá por el mes de agosto y hemos de entregarlo en Febrero, de forma que se habrá llevado a efecto esta obra desde la cimentación hasta su total terminación, en el cortísimo espacio de siete meses.

—¿Está satisfecho de colaborar en nuestro tradicional concurso CESTA DE NAVIDAD?

—Sí, no lo estuviera, no repetiría. Me agrada estas cosas porque tienen mucha difusión y además por que a través de ellas contribuyes a hacer una obra buena o dos, y que en este caso haces la felicidad de la persona que resulta agraciada y al mismo tiempo con los donativos que se reciben se contribuye a hacer más felices estos días a los pobres de solemnidad.

—Háblenos del Complejo Turístico IMPALA.

- ★ Un reloj de oro «Kendy», de señora, de «Relojería Is'a»
- ★ Una bicicleta «Minaco» para caballero, obsequio de «Casa Minaco»
- ★ Una bicicleta de señora, obsequio de «Ciclos Ferrá»
- ★ Una cocina con horno a gas y butano marca «Corberó», obsequio de Buades Electricista
- ★ Una lámpara de vidrio mallorquín, obsequio de Victorias Gordiola
- ★ Un lote de regalos sorpresa, de «Pepsi-Cola»
- ★ Un reloj de oro «Wagen», para caballero, de Relojería Jorge Juan

—Cuando regresé de Venezuela, siempre abrigue la intención de hacer algo así. Tuve que pensar mucho hasta encontrar el lugar adecuado. Creo que este terreno es el más apropiado y así lo habrán pensado gualmente nuestros favorecidos, puesto que los Apartamentos se han ido vendiendo rápidamente y nos han obligado a seguir en el camino emprendido.

—Vd. inició su actuación construyendo el Impala I. ¿Estaba ya en su ánimo lo del Complejo Turístico?

Naturalmente que sí. Buena prueba de ello fue que inmediatamente de terminar el grupo ya nos pusimos en marcha para levantar el Hotel IMPALA que tiene 100 habitaciones dobles. Un de 1.ª B. que ha funcionado toda

esta temporada a la perfección. Luego ya nos movimos para la construcción de la piscina reglamentaria y casi simultáneamente el Campo de Golf en miniatura. Todo ha estado en marcha el verano pasado.

—¿Y qué me dices del Impala II?

—Que será mejor que el Impala I, porque naturalmente se produce una novedad interesante inmediatamente la adaptamos. En los Impala II ya hay novedades.

—¿Le quedan apartamentos para vender?

—Muy pocos.

—¿Entregará en febrero el Impala II de nuestra Cesta de Navidad del pasado año?

—Naturalmente. Es uno de los que primeramente quedarán terminados.

—¿Y qué me cuenta del IMPALA III?

—En este grupo figurará el Apartamento que mi empresa NASA regala este año. Está construido en una parcela de terreno de unos 2.000 metros.

—¿Se edifican todos?

—No. Dejamos unos espacios libres para en ellos situar unos jardines, un parque infantil, un pequeño campo de fútbol...

—No había dicho nada del Parque Infantil.

—Es que cada vez que añadimos una nueva edificación al complejo procuramos meter algo nuevo y esto acaba de ocurrirnos.

—¿Y el campo de Tennis?

—Esto sí. Inmediatamente de terminar la construcción del Impala II, acabaremos de instalar dos pistas de tennis.

—¿Y a todo esto tendrá derecho el feliz poseedor de su apartamento?

—Si señor. El favorecido por la suerte en la CESTA DE NAVIDAD DE BALEARES, disfrutará como todos de estas instalaciones deportivas.

—Ya lo contará otro día. Con decir que es un IMPALA está dicho todo.

Don Pedro Mus es otro de los señores que nos favorecen con sus regalos para nuestra cesta de Navidad. Este año contribuye nuevamente con otro Televisor SILVANIA, de 19 pulgadas, algo verdaderamente extraordinario y sensacional en el mercado de la Televisión.

Don Pedro Mus, ofrece este aparato SILVANIA de 19 pulgadas a través de su establecimiento ELECTRO MUS de la calle de Velázquez esquina Tous Ferrer.

Como siempre el SILVANIA figura como uno de los grandes premios de nuestra CESTA NA-

CESTA DE NAVIDAD
Baleares

Don con domicilio en calle n.º desea participar en el sorteo de la CESTA DE NAVIDAD DE «BALEARES».

Palma, 3 de Diciembre de 1964
Firma,

BOLETO Núm. 3



Este es el hall del Hotel IMPALA, de primera categoría B., enclavado en el complejo turístico de los Impala, donde están situados el Apartamento Impala II, sorteado el pasado año, y el Impala III, que se sortea este año para ser entregado en el próximo.

VIDENA 1964, por ser un objeto de la máxima atracción entre nuestros concursantes.

Y otro regalo de mucho valor y atractivo de veras, es el que nos ofrece A. Darder Andreu, distribuidor exclusivo de los famosos muebles AF cuya casa está situada en la Palza de los Mercaderios. Y en cuyos escaparates se halla expuesto este despacho sensacional que habrá de hacer

la felicidad del feliz agraciado que haya de entrar en propiedad del mismo.

Como se sabe en este despacho figura una mesa metálica AF con su sillón giratorio, dos sillones fijos mesa para teléfono y armario. Un regalo valiosísimo de veras.

Y aparte de estos tres grandes premios, una lista muy larga de otros regalos que ya componen

el Cuadro de Honor de nuestros colaboradores.

La Cesta de Navidad de Baleares 1964 supera inclusive la grandiosidad de la que ofrecimos el pasado año.

Y ya hemos empezado a recibir boletines y donativos, mañana seguramente procederemos a la primera apertura del Buzón.

SALA Astoria

25 años - Bodas de Plata

Grandes Galas Cinematográficas

HOY, 10'15 NOCHE

UNICA EXHIBICION

La película de mañana hecha por un realizador de hoy

QUIEN DEBE VER

EL AÑO PASADO EN MARIENBAD

AQUELLOS que buscan en el cine un medio que invita a pensar
 AQUELLOS que buscan en el cine un medio que invita a imaginar
 AQUELLOS que buscan en el cine un medio que invita a juzgar y valorar
 AQUELLOS que consideran el cine como un sistema de expresión artística
 AQUELLOS que creen que el cine es una polémica entre el espectador y la imagen
 AQUELLOS que rechazan los convencionalismos
 AQUELLOS que aprecian toda novedad trascendente
 AQUELLOS que, en fin, se interesan por una película fuera de lo común

ES UNA PRODUCCION DE ALAIN RESNAIS
 INTERPRETADA POR DELPHINE SEURIS
 GIORGIO ALBERTAZZI - SACHA PITOFF
 GALARDONADA CON EL León de oro en el Festival de Venecia 1963

Antes de sacar su localidad, asegúrese que le gusta el cine innovador, el cine difícil, el cine atrevido, el cine que le obliga a pensar...

La película más discutida, más comentada, más aplaudida y más criticada desde que existe el cine

Mañana NOCHE
Macario



Este es el despacho que regala «MUEBLES METALICOS «AF», para nuestra Cesta de Navidad 1964, que indudablemente constituye otro premio gordo en nuestro concurso.

JEFATURA AGRONÓMICA

Suministro de gas-oil y petróleo agrícola

Se pone en conocimiento de todos los usuarios de gas-oil y petróleo Agrícola para tractores dependientes de la Jefatura Agronómica de Baleares que los valores correspondientes al presente mes de diciembre se despachan en estas oficinas a partir del día de la fecha y hasta el día 15. Todos los valores que en esta última fecha no hayan sido retirados quedarán automáticamente anulados.

CASA ROJALS

MUDANZA-CONSULTE PRECIOS
Siete Esquinas 5 Tel. 1277 Palma

Hoy, 22 págs.

La «Embajada de Mallorca» ante el Caudillo



El Gobernador Civil durante el parlamento pronunciado, con motivo de la audiencia que ayer concedió el Caudillo, en El Pardo, a la representación de la «Embajada de Mallorca por España». (Foto Campúa-Madrid.)

(Viene de la primera página)
EMBAJADA

La representación de la «Embajada» que sería recibida por el Caudillo estaba integrada por los siguientes señores: don Pedro Cabrer Rodríguez, Presidente del Sindicato Provincial de Hostelería; don Pablo Saiz Gralla, Teniente de Alcalde del Ayuntamiento de Palma; don Pedro Ballester Simonet, Secretario de Sindicato Provincial de Hostelería; don Gabriel Barceló Oliver, Director de «Viajes Barceló»; don Antonio Puerto, abogado; y los enviados especiales de la prensa palmesana don Antonio Sabater, don Pablo Llull y don Luis Aguilo de Cáceres; don Juan Aguilar Sancho, arquitecto; don Santiago Carré Casademont, aparcador; don Pedro Riche, de «Perlas Manacor»; don Antonio Ramis Tortella, industrial de Inca; don Cayetano Vereca Montenegro del «S.E.I.P.» de Baleares y don Jaime Mulet, Secretario particular del Alcalde de Palma.

Este grupo de «Embajadores» se reunió en la Casa Sindical de Madrid, a las nueve de la mañana, para dirigirse seguidamente al Pardo, a las once de la mañana, para dirigirse seguidamente al Pardo, a las once de la mañana, para dirigirse seguidamente al Pardo, a las once de la mañana...

LLEGADA A EL PARDO

Una hora después la delegación llegó a la residencia del Generalísimo. Momentos después lo hizo el señor Álvarez-Buylla, señor Jiménez de la Espada y señor Soriano Frade. Acto seguido el Ministro secretario General del Movimiento, don José Solís Ruz, quien había de presentar a la delegación mallorquina.

PRENSA Y TVE

En una de las salas anexas a la de espera, en la que nos hallábamos, se encontraban los redactores gráficos de toda la prensa madrileña, de las agencias de información así como también la TVE.

LA AUDIENCIA

A la hora prevista por el Jefe de Protocolo se indicó que la audiencia iba a dar comienzo y con franqueza hemos de decir que el momento fue de viva e intensa emoción y que se acrecentó al grado máximo cuando todos estuvimos frente al Caudillo de España.

PALABRAS DEL GOBERNADOR CIVIL

La delegación mallorquina pasó a una de las salas próximas al despacho del Caudillo y allí el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís Ruz, con su cordialidad acostumbrada departió largamente con las autoridades mallorquinas y quienes les acompañaba.

Baleares, a través del Sindicato Provincial de Hostelería y Actividades Turísticas, ha facilitado, en grandísima parte, la posibilidad de esta embajada y su feliz realización.

«La embajada de Mallorca, y en su nombre, esta representación que hoy está ante la presencia de Vos, sabe que la prosperidad de todo orden que hoy disfruta el país y el fabuloso desarrollo del fenómeno turístico, del que las islas Baleares es el más claro exponente, se debe a estos XXV años de Paz que España goza gracias a la sabia política de su Caudillo.

«Por ello, era lógico, pero sobre todo justo, que esta embajada de paz, viniese hoy aquí a rendiros el tributo de su agradecimiento, de su admiración, de su respeto, de su lealtad y de su afecto, al que un día fue su joven Capitán General, dejando constancia material de todo ello en este mapa de oro de la isla de Mallorca en el que está fundido el corazón de todos los mallorquines, y con él, el de todos los balearicos.»

Al finalizar el señor Álvarez-Buylla su elocuente y sentido parlamento, don Gabriel Barceló, Director de «Viajes Barceló», ofreció e hizo entrega al Caudillo de un artístico mapa de Mallorca, en oro, obsequio de la referida Agencia de Viajes, organizadora de la «Embajada de Mallorca». Y también, ofrecido a la esposa del Caudillo, un precioso collar de perlas, por gentileza de «Perlas Manacor» y un artístico jarrón, de la Casa «Gordiola».

PALABRAS DEL CAUDILLO

A renglón seguido el Generalísimo Franco dedicó unas sentidas palabras, de emoción y afecto, a Mallorca.

«Constituye —dijo— para mí un motivo de hondo significado recibir a la «Embajada de Mallorca», pueblo trabajador y emprendedor». Evocó con gran simpatía su estancia en la isla «verdadero paraíso —puntualizó— del mundo». Subrayó a continuación la importancia de Mallorca en el progreso de la Patria y agradeció las palabras del primer magistrado de la provincia, así como las atenciones de que se le habían hecho objeto.

Un respetuoso apretón de manos, como saludo de despedida, dado al Caudillo por cada uno de nosotros, cerró cordialmente la audiencia que será recordada con caracteres imperecederos.

SOLIS HABLA DE MALLORCA

La delegación mallorquina pasó a una de las salas próximas al despacho del Caudillo y allí el Ministro Secretario General del Movimiento, don José Solís Ruz, con su cordialidad acostumbrada departió largamente con las autoridades mallorquinas y quienes les acompañaba.

Solís expuso sin ninguna reserva, los problemas que acucian a Mallorca a la que dijo: «se debe cuidar hasta el máximo sino queremos verla capitulada y minuida en relación con otras zonas turísticas extranjeras que afirman extraordinariamente sus encantos para atracción del turismo. «Hay que exponer los problemas sin miedo —añadió— valientemente, al Gobierno para que encuentre la solución que rapidez». El turista —agregó— necesita encontrar calidad y precio razonable, además de una serie de comodidades que tiene en su país de origen: limpieza, excelentes comunicaciones telefónicas, terrestres, marítimas, aéreas... «El turista no debe sufrir penurias de agua, ni de

ver en peligro su salud por no estar las ciudades debidamente saneadas. Mallorca es la primera vaca, no una de tantas, por desgracia, que alimenta de divites a España. No hay que olvidarlo. Hoy incluso que grita el Gobierno para que actúe rápidamente y comprenda

esta gran verdad, terminó diciendo el señor Solís.

La delegación mallorquina, obsequió al Ministro Secretario con un bonito jarrón de vidrio de «Gordiola», un mapa de Mallorca en plata, un libro sobre la isla y dedicado a su esposa, un collar de perlas de Manacor.

Es posible incluso que el «Velázquez» de Iberia, retorne desde aquí a Madrid, porque hay noticias de que el Gobierno uruguayo no permitirá al avión tomar tierra en Montevideo, próxima escala de su vuelo regular.

A las 2 y media de la tarde, funcionarios del Ministerio de Relaciones Exteriores brasileño comunican que lo más probable es que el General Perón deberá bajar del avión para regresar a Madrid.

Justamente en estos momentos se ha aproximado al aparato un automóvil oficial que según dicen, está destinado a conducir a Perón hasta una base militar en tanto que el Gobierno tome una decisión definitiva.

SE CREE QUE PERON REGRESARA A EUROPA

Río de Janeiro, 2. (Urgente). (Del correspondal de Pyresa. El Morela).— La situación creada por la llegada a Río de Janeiro del ex-Presidente Perón parece orientarse hacia el desenlace al retorno del exilado a Europa.

Las autoridades brasileñas, a petición del Gobierno de Buenos Aires, secundado por el de Montevideo, se ha opuesto a que Perón siguiera viaje, extendiendo la prohibición al propio avión en que llegó a Brasil, aunque ya no fuera a bordo el ex-Presidente.

En el interior del aparato, el jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores brasileño, informó al viajero de la posición adoptada por el Gabinete oficial, que le condujo a la base militar de Galeao, en donde, según fuentes bien informadas, intentó comunicar telefónicamente con el Presidente Castelo Branco para solicitar su autorización y poder prolongar su permanencia en Brasil.

Los periodistas que hacían información en el aeropuerto de Río se tuvieron que contentar con ver de lejos los movimientos del General, pues el avión quedó totalmente aislado y las pistas estaban rodeadas por un importante servicio de vigilancia.

He logrado establecer contacto, después de mil vicisitudes, con el enviado especial de Pyresa el único periodista que logró plaza en el avión en que ha venido Perón. Emilio González Navarro intentará seguir al hombre que en estos momentos centra la atención mundial. Su condición de pasajero sin embargo dificultó y condiciona su intento. Desde el interior del avión de Iberia, sin embargo, él ha sido el único periodista próximo a las peripecias un tanto recambolascas, que han rodeado la arribada a Río de Perón y su estado mayor de la «Operación retorno». A estas horas, al margen del desenlace inmediato de las negociaciones sobre

PERON LLEGÓ A RÍO

El próximo vuelo del líder argentino, aquí se pregunta todo el mundo por la reacción que pueda producir en Argentina la evidencia de la decisión de Perón de cumplir su promesa de retorno. Algunos presumen que las consecuencias de este viaje frustrado, al menos por el momento, puedan ser incluso más violentas que si Perón hubiera pisado físicamente el suelo de su país.

LE CIERRAN LAS PUERTAS

Río de Janeiro, 3. (Madrugada). (Crónica del enviado especial de Pyresa, Emilio González Navarro, recibida por «télex»).— América ha cerrado sus puertas al General Perón. Las autoridades brasileñas le consideran persona «no grata» y han ordenado que abandone hoy mismo el país. A sólo tres horas de vuelo de Buenos Aires, el ex-Presidente argentino no ha tenido que resignarse a ver fracasar esta tentativa prevista por sus partidarios y considerada como un paso decisivo dentro de la denominada «operación retorno». En estos momentos, Perón aguarda en la base militar del aeropuerto internacional del Galeao el momento de emprender nuevamente el viaje hacia un destino que aún es una incógnita.

El General Perón ha venido a Río a bordo del DC-8 Velázquez de Iberia. El aparato despegó anoche de Barajas a las dos menos veinte de la madrugada con cuarenta minutos de retraso, Perón, acompañado de nueve personas, ocupó la cabina de primera clase, a la que se nos prohibió terminantemente la entrada a los restantes pasajeros. A lo largo de las nueve horas que duró el viaje, la tripulación guardó escrupuloso silencio y pudo asegurar que la inmensa mayoría de los viajeros desconocían la identidad de los misteriosos ocupantes de la cabina de primera clase. Yo viajaba en el avión y me fue imposible tratar de franquear la endeble puerta que me separaba escasos metros de este hombre cuyo viaje era, sin duda alguna, la noticia del día.

LA LLEGADA

El «Velázquez» de Iberia aterrizó en el aeropuerto del Galeao a las 7,35 (hora local). Inmediatamente, un destacamento de la policía militar con ametralladoras formó un cordón en torno al aparato. Los viajeros de la clase turística recibimos contradictorias órdenes sobre si podíamos o no podíamos desembarcar. Hasta que por fin nos indicaron que habíamos de bajar absolutamente todos. Abandonamos el aparato entre metrallas y policías de paisano. En la cabina de primera clase quedaban Perón y sus acompañantes. La llegada de Perón a tierra americana resonó como una bomba, originando una guerra de nervios entre los funcionarios brasileños, dispuestos a sacudirse de encima como fuera el problema de la presencia del ex-Presidente. En las dependencias del aeropuerto, el Se-

Ante el Consejo de Ministros de la O.E.C.E.

El objetivo del Plan de Desarrollo no sólo será alcanzado, sino sobrepasado.

Ha dicho en París el Ministro de Hacienda, señor Navarro Rubio

París, 2. (Pyresa).—En el curso de la reunión del Consejo de Ministros de la O.E.C.E. que actualmente se celebra en París, el Ministro español de Hacienda, señor Navarro Rubio, ha pronunciado un discurso en el que entre otras cosas dijo:

El Consejo de Ministros de la O.C.D.E. ha permitido constatar los aspectos más salientes de la política económica occidental durante el año 1964. Los países europeos han experimentado tensiones muy acusadas en sus sistemas de precios y en sus balanzas de pagos que lógicamente han despertado general interés dada la estrecha vinculación que entre ellos existe.

Las medidas recientemente adoptadas por el nuevo Gobierno inglés han constituido motivo de interés general.

INFORMACION COMPLEMENTARIA

El Ministro de Hacienda español ha proporcionado a la Organización informaciones y observaciones complementarias al informe del Secretario General, señor

Kristensen, en el que al hacer referencia a los países miembros con problemas especiales de desarrollo, se destacan los progresos de España durante el último año como país que en los momentos actuales parece registrar avance económico considerable. Este año entró en vigor nuestro Plan de Desarrollo para el cuatrienio 1964-67 que señala como objetivo cuantitativo la consecución de un ritmo de crecimiento del producto nacional bruto del 6 por 100 anual acumulativo. Las informaciones de que hasta el momento se dispone —dijo— permiten asegurar que este objetivo no sólo será logrado sino que, con toda probabilidad, será sobrepasado. Este resultado, unido a los progresos obtenidos en los tres primeros años de la década de los 60, en que nuestro crecimiento fué de orden del 7 por 100 medio anual nos permite sentirnos satisfechos de nuestra aportación al objetivo global señalado para el conjunto de los países miembros. Esta política de crecimiento se ha logrado a través de una vinculación creciente con los países de esta Organización, tanto por sus inversiones de capital privado como por el extraordinario desarrollo de los movimientos comerciales y del intercambio de técnicas productivas. Con ello nuestra solidaridad con los objetivos se hace cada día más intensa y los problemas de los países miembros revisten también una importancia creciente para la propia estabilidad y desarrollo interno de la economía española.

LAS TENSIONES DE PRECIOS

Se refirió asimismo a las tensiones en nuestro sistema de precios, manifestadas en los últimos meses del año de las que dijo que en modo alguno pueden considerarse graves pues la economía española cuenta con el respaldo de una política financiera sana y ortodoxa, con un presupuesto en equilibrio y con una balanza de pagos satisfactoria. Sin embargo, y como objeto de que estos desequilibrios no lleguen a perturbar nuestro progreso económico, el Gobierno español ha adoptado medidas en cuanto al grado de competencia interior y exterior de nuestra economía, en cuya eficacia confiamos plenamente. El Gobierno español considera el mantenimiento de la estabilidad económica como un objetivo de primera magnitud y aplicará todos sus esfuerzos a su mantenimiento en forma análoga a la que en constante eficacia ha venido haciéndolo en los últimos años.

AMBICIOSA REFORMA TRIBUTARIA

Por otra parte, comentó el perfeccionamiento de nuestro cuadro institucional mediante la promulgación de una ambiciosa reforma tributaria y de una serie de disposiciones sobre ordenación del mercado de capitales, última etapa de la reforma bancaria iniciada en 1962.

Estas medidas juntamente con las dictadas en los años anteriores completan —como dijo el Ministro de Hacienda— un marco institucional que ha de constituir una eficaz palanca para el desarrollo económico y para una activa política social.

El señor Navarro Rubio formuló unas consideraciones acerca del acuerdo monetario europeo expresando la postura favorable respecto a su prórroga.

parece a primer vista, el Rubicón, que en este caso era un Océano, resultó demasiado ancho para cruzarlo de un salto

HUELGA GENERAL DE PROTESTA CONTRA EL GOBIERNO BRASILEÑO

Buenos Aires, 2. (Efe).—Las 62 organizaciones sindicales peronistas han declarado la huelga general por tiempo ilimitado a partir de las dos de la tarde (hora local), como protesta por «a actitud del Gobierno del Brasil» de no permitir a Perón que prosiga su viaje al Paraguay según ha anunciado un portavoz de la Unión Obrera Metalúrgica.

A las tres de la tarde la noticia no había tenido mucha difusión y su repercusión en los ambientes sindicales todavía no era apreciable.

UN GRAVISIMO PROBLEMA, EN VIAS DE SOLUCION

Palma será en breve una de las ciudades más limpias de España

Los mejores materiales de limpieza y recogida y los más modernos sistemas serán empleados en nuestra ciudad

Manifestaciones para «BALEARES» de la Empresa Concesionaria de los Servicios

Que uno de los mas graves problemas que Palma tiene planteados hasta el momento es el del servicio de limpieza y recogida de basuras, es cosa mas que sabida. Con harta frecuencia los periódicos nos hemos ocupado de este tema, que no por socorrido dejaba de ser menos acuciante: Palma la cosmopolita, la capital turística de España, ofrece a pro-

Le preguntamos en primer lugar: —¿Están seguros de que van a conseguir el difícil asunto en que se han metido?

—Por supuesto. Y si el Ayuntamiento no hubiese tenido también este convencimiento al examinar los pliegos, no nos habría otorgado la concesión.

—¿A cuánto asciende ésta?

Limpeza Urbana, que tuvo lugar en Viena en la primavera última. Allí tuvimos ocasión de contrastar los métodos y procedimientos, al propio tiempo que la oportunidad de escuchar las comunicaciones presentadas por las autoridades europeas en la materia.

—¿Seguirán estas directrices?

—Sí, es precisamente nuestro propósito.

—¿Envergadura de «Pool S.A.»?

—Extraordinaria. Para el fin que nos proponemos se requiere un parque de vehículos muy importante además de las instalaciones de la planta de transformación de las basuras en abono orgánico.

—¿Es su concesión a perpetuidad?

—En modo alguno. El contrato estipula que todo el material e instalaciones debe revertir al Ayuntamiento dentro de veinte años.

—¿Cuál será la brigadilla empleada en la limpieza?

—Nuestra empresa absorberá la brigadilla o brigadilla de limpieza que tiene actualmente el Ayuntamiento, la cual será ampliada con la adición de personal especializado para las labores que les encomienden en los vehículos y plantas de transformación. Naturalmente todo el personal irá convenientemente uniformado y equipado. Es nuestra aspiración la creación de un equipo que, dadas las características de trabajo para el público, sea un modelo de disciplina y eficacia en su labor.

—¿Qué medios mecánicos emplearán para la limpieza de las calles?

—Por lo que se refiere a la limpieza de vías se utilizarán medios mecánicos, autobarridos, y también camiones de baldeo. Naturalmente se seguirá utilizando el barrido manual donde sea preciso.

ESTACION TRANSFORMADORA EN ABONOS

—¿Quiere hablarnos de algunos de los vehículos que emplearán en la recogida y limpieza?

—Emplearemos camiones Pegaso con una carrocería especial Sovel Fimesa, que han sido ya aprobados por el Ayuntamiento de Palma. Además se utilizarán otros coches menores para los barrios antiguos de la ciudad.

—Ha hablado usted de una estación transformadora de las basuras...

—Efectivamente. Transforma-

remos la basura en un abono llamado «Compost», que es un importante fertilizante orgánico. Nuestra factoría contará con las instalaciones mas modernas. Para que se hagan ustedes una idea de lo que es el «Compost», le diré que una tonelada de este fertilizante equivale a dos toneladas del mejor estiércol de ganado. Además el «Compost» es materia mucho mas limpia, transportable y manejable.

—¿Cuál será la fecha de puesta en marcha de todos estos servicios?

—El servicio de recogida se iniciará muy en breve si bien de modo provisional hasta que funcione la estación transformadora. Sería muy de desear que ambos servicios pudieran funcionar conjuntamente cuanto antes mejor.

—¿Cuáles son los principales obstáculos que se oponen a sus buenos deseos?

—Los inconvenientes y obstáculos son muchos y por esto el problema era tan agudo. Pero esperamos resolverlos debidamente con la colaboración de todos. Entre los obstáculos a destacar cabe señalar la crecida horizontal de Palma lo cual es un gran inconveniente para todos los servicios públicos. También cabe destacar la existencia de tantos coches en plena calle, lo cual hace que esa muy difícil efectuar la limpieza del lugar que ocupan. Pero repito que con nuestros medios y la colaboración ciudadana conseguiremos cumplidamente nuestros ambiciosos propósitos.

—¿Ayuda recibida?

—Contamos con el ofrecimiento incondicional de don Enrique Mata, que ha visitado Palma re-



DON JOAQUIN MORELL

cientemente. El Sub-director General de Población y Saneamiento nos ha prometido su apoyo para nuestra misión, ya que la limpieza y el saneamiento es una preocupación directa del Caudillo y su Gobierno, siempre atentos a la solución de los problemas de las poblaciones donde viven y trabajan todos los españoles.

Palma, ya lo hemos dicho, ha hallado la solución al mas grave de sus problemas. Nosotros otorgamos un voto de confianza a «Pool S.A.» y agradecemos a don Joaquín Morell sus amables declaraciones para nuestros lectores.

S.M. el Rey Hassan II de Marruecos, llegará mañana a Palma

Permanecerá un día en Palma, hospedado en el Hotel Son Vida



EN ESCALA DE SU VIAJE A TUNEZ, SU MAJESTAD EL REY DE MARRUECOS HASSAN II, LLEGARÁ EL PROXIMO VIERNES A PALMA, DONDE EFECTUARA UNA ESTANCIA DE POCO MAS DE VEINTICUATRO HORAS YA QUE PARA LA TARDE DEL SABADO ESTA PREVISTO EMPRENDER EL VUELO CON RUMBO A LA CAPITAL TUNECINA.

LA NOTICIA OBRABA EN NUESTRO PODER HORAS ANTES DE QUE LA DIFUNDIERAN LAS AGENCIAS INFORMATIVAS NACIONALES EN TODO CASO HEMOS PODIDO AVERIGUAR EL TIEMPO DE SU ESTANCIA (QUE ES EL ANTERIORMENTE MENCIONADO DE 24 HORAS) Y EL LUGAR DE SU HOSPEDAJE QUE SERA EL HOTEL SON VIDA.

IGUALMENTE HEMOS PODIDO AVERIGUAR QUE EL REY DE MARRUECOS VIENE ACOMPAÑADO DE UN SEQUITO DE CINCUENTA PERSONAS, ENTRE LAS QUE FIGURAN UNO DE SUS HIJOS Y ALTAS PERSONALIDADES DE SU GOBIERNO.

PARA RECIBIR A SU MAJESTAD HASSAN II LLEGARA HOY A NUESTRA CIUDAD NUESTRO EMBAJADOR EN RABAT SR. IBANEZ, QUIEN ANOCHE SALIO DE LA CAPITAL MARROQUI CON DESTINO A MALLORCA.

EL REY DE MARRUECOS LLEGARA EN UNO DE SUS AVIONES PARTICULARES Y AUNQUE NO NOS CONSTA EN MODO ALGUNO OFICIALMENTE PARECE SER QUE LA ESCALA EN PALMA DE CARACTER TECNICO Y OREDECE AL DESEO DE HASSAN II DE NO SOBREVOLAR ARGELIA EN SU VIAJE A TUNEZ, DADO EL ESTADO ACTUAL DE LAS RELACIONES ENTRE AMBOS PAISES.

DESDE NUESTRAS COLUMNAS Y ANTICIPADAMENTE, DAMOS AL SOBERANO MARROQUI NUESTRA MAS RESPETUOSA BIENVENIDA. ASI COMO TAMBIEN A NUESTRO EMBAJADOR EN MARRUECOS, LLEGADO EXPRESAMENTE PARA RECIBIR AL MONARCA EN SON SAN JUAN.

(En la foto: Hassan II vistiendo el atuendo tradicional de sus predecesores en el trono).



PARA EL CASCO ANTIGUO SE UTILIZARAN ESTOS CAMIONES DE TAMAÑO REDUCIDO Y GRAN FACILIDAD DE MANIOBRA

prios y extraños el lamentable espectáculo de su falta de limpieza. Y además de ser esto motivo de bochorno constituye también un atentado contra la estética e incluso contra la salud pública.

La cuestión de la limpieza ha sido preocupación continua de nuestro Ayuntamiento. Pero es preciso reconocer que ha sido últimamente cuando se ha hallado la solución masiva y drástica que la gravedad del problema requería. Como es sabido en el mes de octubre fue sacada a subasta la limpieza y recogida de basuras en Palma, siendo ésta concedida a la «Sociedad Pool S. A.»

Para que nos informe de los proyectos que dicha empresa tiene con respecto al fin que la ha constituido, acudimos a don Joaquín Morell, conocido abogado de Palma y uno de los miembros mas significados de «Pool S. A.»

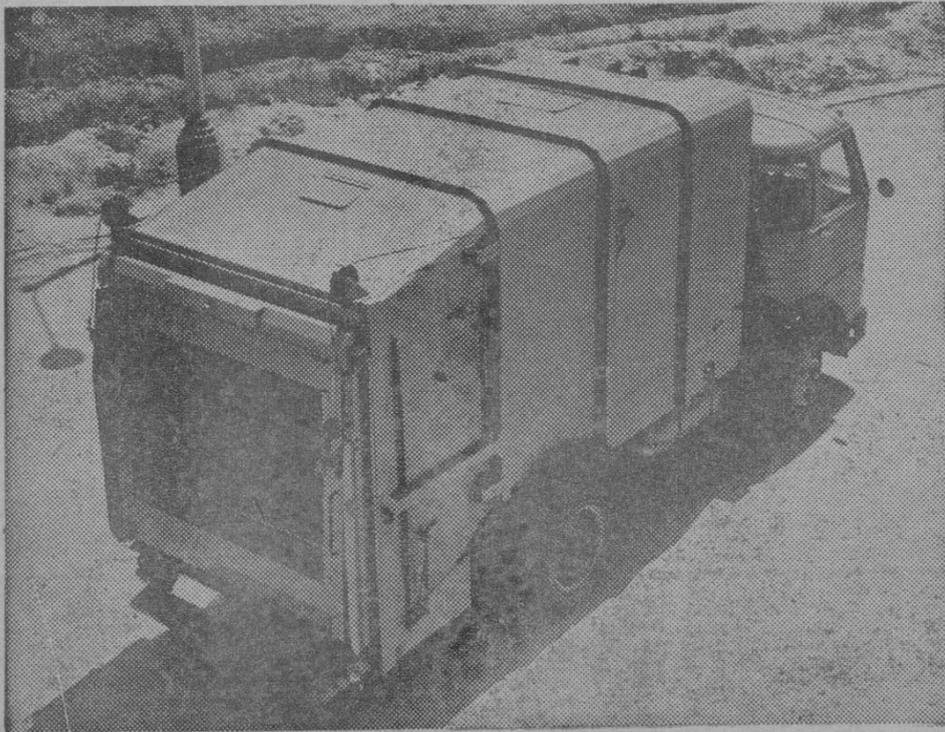
—El Ayuntamiento nos hará entrega anualmente de un canon de treinta millones de pesetas, pagadero en mensualidades y a partir de la iniciación de los servicios.

—¿A qué se obligan ustedes por este precio?

—A efectuar la limpieza y la recogida de basuras en todo el casco urbano.

—¿Con qué medios cuentan para ello?

—Con los últimos adelantos materiales y con los mejores sistemas actualmente en aplicación en las principales capitales. No se crea usted que vamos a hacer las cosas improvisadamente. Junto con todos los estudios realizados —hemos examinado toda Palma calle a calle y palmo a palmo— uno de nuestros socios ha asistido al Congreso Internacional de



ESTE MODELO DE GRANDES CAMIONES PEGASO HA SIDO YA APROBADO POR EL AYUNTAMIENTO. EL VEHICULO ASEGURA LA MAXIMA EFICACIA, COMODIDAD E HIGIENE EN EL SERVICIO.

«Actividades Sociales» en el Jaime I

El martes se celebró la final del II Campeonato de Bridge, en el que resultaron clasificados los siguientes participantes:

1. Mr. & Mrs. Dexter Tutcin, copa de plata, 66.5 puntos.
2. Mr. Ferwerda & Mrs. van Deichmann, 63.5 puntos.
3. Mr. & Mrs. Watson, 58 puntos.

Hoy jueves, a las diez de la noche, tendrá lugar la anunciada conferencia en idioma inglés sobre pintura española, bajo el título «EL GRECO», ilustrada con fondo musical y proyección de diapositivas en color. La entrada es libre.



Mr. & Mrs. Dexter Tutcin reciben de manos de la Sra. Baird el precioso trofeo de plata obsequio del Hotel Jaime I

esta página

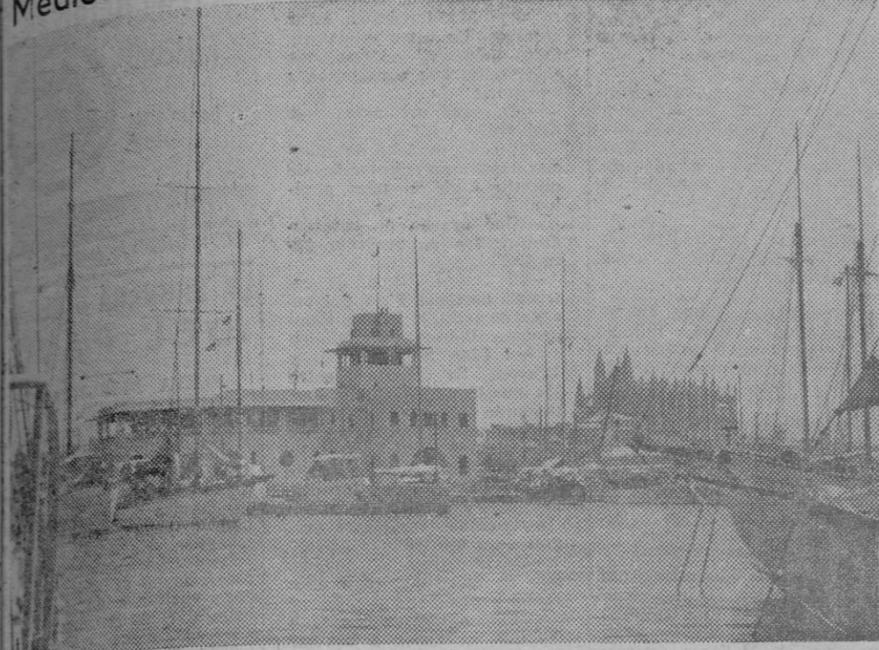
ESCRIBE
Antonio Piza.

FOTOGRAFIA
juanet

DEPORTES

MALLORCA, EN PRIMER PLANO DEL DEPORTE NAUTICO

El Campeonato Ibérico reunirá 75 embarcaciones de cuatro series Medio centenar de regatas para el próximo año



Una bella perspectiva del Club Náutico de Palma, con una serie de yates que invernan en sus aguas.

El que hace meses no se ha asomado al Club Náutico de nuestra ciudad se lleva una agradable sorpresa al entrar en aquella Sociedad ha experimentado un cambio total. Nuevo Salón-bar, nuevo salón de recepción, salas de juego (incluyendo dependencia especial para bridge) y, por encima de todo, el nuevo varadero capaz para yates de 60 toneladas. Con un proyecto formidable: la construcción de una piscina. A ello debe-

mos añadir las terrazas y las mejoras llevadas a cabo en el Club «B» donde destaca su aquarium. Sin embargo, nos llevó al Club Náutico otro motivo: el tema puramente deportivo. Se da la coincidencia que, desde hace 24 horas, el Comité de Regatas cuenta con nuevo presidente: don Antonio Masot. Y momentos después de tomar posesión de su cargo ha tenido la deferencia de contestar a una serie de preguntas que le formulamos pa-

ra los lectores de «BALEARES». —¿Qué representa esta nueva etapa del deporte de la vela?

—De momento, es difícil poder adelantar acontecimientos. Pero sí puedo decir que la temporada v. a cerrarse con la clásica Copa de Navi- ((Continúa en la pág. siguiente)



DON ANTONIO MASSOT

desde MI ATALAYA por RAI Exhibición en Praga

La televisión —no nos cansaremos de decirlo— tiene estas cosas especiales. Uno ve el desarrollo de la contienda, se entera de los más mínimos detalles y al final no valen declaraciones ni cuentos más o menos bien explicados. La realidad ha sido vista y todo o demás sobra.

Es fuerza que hablemos hoy de esta manera, porque ayer a una hora no demasiado potable para presenciar encuentros de fútbol, estuvimos frente al televisor, dispuestos a contemplar el encuentro entre el «Dukla», de Praga y el «Real Madrid». Desde que el balón se puso en movimiento, nos dimos perfecta cuenta de que el «Real Madrid», había ido a Praga en plan de dar una auténtica exhibición de buen fútbol. La eliminatoria la traía ganada desde Madrid y, por tanto no había el por qué entregarse a una lucha sin cuartel, de la que tuviesen que lamentar algún lesionado insustituible.



AMANCIO

Podemos afirmar que el «Madrid» jugó todo el encuentro como si se entrenara. Hubo momentos en el primer tiempo, en los que los checos ni se enteraron de lo que ocurría y es más, cuando llegaban a la zona de tiro se encontraban en pases de tación y filigrana pura, como si despreciaran la posibilidad de aumentar un «score» que venía bastante claro (4-0), desde Madrid. Acabó de redondear su idea el hecho de que a los pocos minutos Felo, consiguiera introducir el balón en la meta del «Dukla». La eliminatoria si antes estaba decidida acababa de rematarse. Por esto fue que el «Madrid» no se ensañó con el adversario. Y hasta el público debió comprenderlo así, porque a pesar del frío, de la nieve que se veía amontonada a todo lo largo y todo lo ancho del terreno de juego, los espectadores de este encuentro, los 40.000 aficionados que llenaban a rebosar el Estadio de la capital checa, no se resistieron a batir palmas en honor del «Real Madrid».

Seguir jugando al fútbol con los «merengues» de don Santiago, era perder tiempo, por ello, seguramente en los vestuarios, el entrenador del «Dukla» debió aleccionar a sus pupilos. El segundo tiempo tuvo ya otros visos. Respondieron con la furia, al buen juego madridista y se vieron algunas que otras jugadas feuchas, a las que no respondieron los jugadores del «Madrid». Se mantuvo el paso de balle aún después de haber conseguido el «Dukla» su gol del empate y el «Real Madrid» no reaccionó, no cambió el sistema hasta que el «Dukla», hubo conseguido su segundo gol. Aquello ya no se podía consentir. El «Madrid» no quería perder y fue entonces cuando vimos una o dos jugadas de Amancio de las que no se olvidan y el gol sensacional que restablecía el empate, claro, nuevamente, volver al paso de balle, a la exhibición que iniciaron desde el primer momento.

El «Real Madrid» ha vuelto por sus fueros. El encuentro de ayer en Praga fue la demostración palpable de como se encuentra nuevo «Real Madrid», cuando le llegue el momento de la exhibición. De Di Stefano se recuerda que fue el mejor jugador de todos los tiempos pero empuja ahora un Amancio que hace que el «Madrid» no se le eche de menos. El nuevo «Real Madrid» está a punto. Esto lo vimos ayer en esta nueva exhibición, que sin esforzarse nos dejó sobre el escenario helado del estadio de Dukla, en Praga.

EMPATE EN PRAGA (2-2)

El «Dukla» no fue enemigo para el «Real Madrid»

Sin emplearse a fondo, los españoles dominaron la situación en todo momento

Praga, 2. (Pyresa). En partido correspondiente a la X Copa de Europa de Clubs Campeones de Liga, el Dukla y el Real Madrid han empatado a dos goles. Con este empate, el equipo español se clasifica para la siguiente eliminatoria ya que en el primer partido disputado en Madrid, venció el Real por cuatro goles a cero.

ALINEACIONES

Real Madrid: Betancort; Miera Santamaria, Pachin; Muller, Zoco; Felo, Amancio, Grosso, Pirri y Gento.

Dukla de Praga: Kouba; Novak I, Cadek, Novak II; Pluskal, Geleta; Novorok, Vacernosny, Masopust, Dvorak y Gelnik.

ARBITRO

Gozañiack, polaco, fue imparcial en sus apreciaciones y realizó en líneas generales un buen arbitraje. Sus decisiones no influyeron para nada en desarrollo del encuentro.

GOLES

0-1 Catorce minutos de juego: Gento saca un golpe franco sobre la meta checa, el portero con apuros despeja a córner, que sacado por Pirri es cabeceado por Felo a la red.

1-1. Sesenta minutos: Centro largo de Novorok que va a parar a Geleta que dispara. Miera consigue interceptar la pelota, pero su rechace es aprovechado por Geleta para lograr el empate.

2-1. Geleta aprovecha un fallo de Pachin e introduce de nuevo el balón en las mallas madridistas. Minuto setenta y ocho. 2-2. Ochenta minutos. Una combinación entre Grosso y Amancio finaliza con un difícil tiro que se cuela en las mallas como una flecha.

INCIDENCIAS

La temperatura reinante durante el encuentro fue muy baja, el campo se encontraba en su mayor parte helado, razón por la cual era difícil controlar la pelota. Ambos bandos se comportaron con una gran deportividad.

EL PARTIDO

Verdaderamente no se concluye el planteamiento que en el primer tiempo llevó a cabo el Dukla. Lógico es que teniendo una diferencia de cuatro goles en contra el Dukla hubiera salido atacando con el fin de amilorar de salida esa diferencia

de cuatro goles que el Madrid traía de su partido del Bernabéu. Bien, pues contra todo pronóstico, el Dukla salió con una táctica eminentemente defensiva, como lo demuestra el hecho del delantero centro Masopust, jugara retrasado, ocupando en muy pocas ocasiones su demarcación en el centro del ataque. El Real Madrid en cambio jugó al ataque y puso en más de una ocasión en peligro la puerta defendida por Kouba, así corrió en el minuto siete en que Amancio en una jugada con Grosso logró un gol que fue anulado por el árbitro, por fuera de juego de Amancio.

El primer tiempo fue de claro dominio del Real Madrid, que sorprendentemente se acomodó mejor al helado terreno, realizando jugadas de gran mérito, principalmente Amancio, que en más de una ocasión burló la vigilancia de la defensa checa. En esta parte pudo lograr el Madrid a guisa tanto más com sucedió en el minuto 31 en que una magnífica jugada de Grosso y Amancio fue desperdiada por Gento al rematar fuera un balón que muy bien podía haber sido el segundo gol del Madrid.

En el segundo tiempo, el panorama del partido fue distinto los checos salieron con gran en-

tusiasmo y dispuestos a superar la desventaja que el marcador señalaba. El Real Madrid, que tenía la eliminatoria resuelta no forzó el tren y siguió jugando como en la primera parte. Esto facilitó la labor de ataque de los checos, que en dos ocasiones lograron meter el balón en la portería de Betancort. Los propietarios del terreno no buscaban más que la victoria sin pensar en la eliminatoria, creían que habían conseguido su objetivo, pero al final no fue así, ya que una inteligente jugada de Grosso y Amancio dio al traste con sus ilusiones, finalizando el partido con un empate a dos tantos, ya que cada equipo dominó en una parte del encuentro.

Destacaron por el Dukla, Geleta, Pluskal y Vacernosky. Por el Real Madrid, los mejores fueron Amancio, Gento y Felo, aunque todo el equipo realizó un buen encuentro.

NO SOLAMENTE QUETGLAS Y AGUSTI

TAMBIEN LORENZO ESTA EN DESGRACIA EN EL «ROMA»



«Baules con ruedas» ¿quién pronunció esta frase tan acertada refiriéndose a los entrenadores? ¿Lo recuerdan? Fue sencillamente Juan Carlos Lorenzo, aquel entrenador de grato recuerdo para algunos de no tan grato para otros, pero buen entrenador al fin.

Conocía bien la profesión y por ello hablaba de esta forma. Lorenzo fue a Italia, triunfó en el Lazio al que ascendió a la División de Honor, luego pasó al Roma y ahora en el Roma ha caído lo que se dice en desgracia.

Dice así la noticia de Alfil fechada en Roma:

Roma, 1. (A fil) Existe gran descontento entre los seguidores del Roma por la pobre campaña que viene realizando este equipo a lo largo del Campeonato de Liga, y las críticas se centran sobre el entrenador, el argentino Lorenzo, a cuya satiriza el semanario «El Tifone» en su primera página presentando un «gran baul» con una etiqueta con dirección a Buenos Aires, en el que dice que debe ser raptado Lorenzo para bien del Roma.

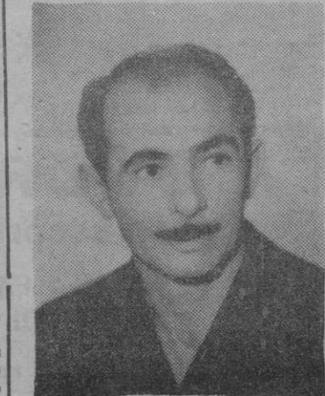
Bueno esperemos que no lo envíen a Buenos Aires según dice «El Tifone» y confiemos en que encuentre otra plaza. Al fin y al cabo no hace más que lo que tienen que hacer todos los entrenadores ir empujando sus baules «con ruedas» y esto para Lorenzo no constituye novedad.

EL ATLETICO BALEARES, ACTUALIDAD

«No he dimitido por cuestiones económicas, ni por discrepancia con ningún jugador» NOS DIJO ANOCHE EL ENTRENADOR ANDRES QUETGLAS

«Está casi todo arreglado para mi alta en el Atco. Baleares» NOS MANIFESTO, POR SU PARTE, ASENJO

El Atlético Baleares es actualidad, tras la dimisión de Andrés Quetglas. Nos interesaba —cosa lógica— conocer los motivos que han guiado al entrenador a tomar la decisión anunciada en la mañana del martes. Pero a un querido compañero, este mismo día, le dijo que guardara un par de días, para explicar las causas de su repentina marcha.



QUETGLAS

Anoche, hablamos con Quetglas. Estaba jugando una partida en el Bar Ideal Le acompañaban una serie de amigos. Y allí mismo dialogamos. —¿Por qué presentó la dimisión? —De momento, prefiero guardar silencio sobre los motivos que me indujeron a adoptar tal medida. —¿Hasta cuándo durará este silencio? —Seguramente mañana (hoy) podré ser más explícito. —Su marcha del Atlético, ¿se debe a causas económicas? —No. —¿A discrepancia con algún jugador? —No. —¿No le gustaba el Atlético Baleares? —Sí. —¿Discrepancias con algún directivo? —No, deseo contestar, ahora.

—Usted dijo, hace quince días, que el Atlético necesitaba un extremo para tener el equipo perfelido. Este jugador ha sido fichado. ¿Considera que el conjunto estaba completo? —Sí, para empezar el campeonato d. Tercera. Durante varias ((Continúa en la pág. siguiente)



ASENJO

LAVADORA Superautomatica Zoppas CASA BUADES ANTONIO BUADES FERRER S.R. AVA ROSSELLO 82 • PL. PO XII • AV. JAIME III

DEPORTES

BOXEO

Presentación de Rodríguez y Hernández I

En el matinal del próximo domingo en «La Protectora»

Aún no obra en nuestro poder todo el programa del matinal pugilístico del próximo domingo en «La Protectora»...

RUN-RUN

(Viene de la página anterior) la propia Directiva del Club de Inca.

El rumor anterior era comentado ayer por unos «hinchas» en el Mercantil de Inca...

Desde que D. H. H. hablara del encuentro suprimiendo los fueros de juego todo el mundo quiere opinar.

Comenzó atacando don Ricardo Zamora, ahora habla a favor don Ramón Melcón.

¿En qué quedamos? ¿Se arregla el asunto Asenjo o no se arregla? Vamos a ver si es verdad que acaban de discutir las cuestiones de trámite y se define la cuestión.

Aunque se nos ha asegurado que Asenjo ya entrena en el Estadio Balnear y Landa lo hace en el campo del Mallorca.

Comprimidos HIPICOS

Durante el año 1964 han participado en alguna carrera 217 trotones. Es un número considerable y que hasta podría ser suficiente...

Continúa siendo la de los «B» la gran generación, habiendo actuado de ella nada menos que 30 representantes.

El número de ejemplares extranjeros que han participado en carrera se eleva a 24. El trotón nacional más viejo que ha actuado es Quirante.

Ya vuelve a correrse en el hipódromo de Vincennes que, a partir de ahora, celebrará la temporada más activa de los hipódromos de la región parisina...

Hay mucha diferencia entre el avance y el programa definitivo de Vincennes. En el avance de la reunión celebrada el pasado martes día 24 figuraban 228 inscripciones repartidas en siete carreras.

En dicho programa compitieron: 32 trotones de dos años en distancias de 1.200 y 1.850 metros; 51 de tres años en distancias normales; 18 de cuatro años y otros 18 de 5 años.

Los handicaps de este programa nunca eran superiores a los 25 m.; la prueba peor dotada era con 13.000 francos (156.000 ptas.) y la mejor con 16.000 francos.

Por cierto que en la «Zarzuela» de Madrid se han suprimido los premios de 27.000 ptas. Para mejorarlos, desde luego, también nos conformaríamos.

Algunas velocidades obtenidas en Vincennes el pasado martes: Silene III, (dos años 1.850 m.), 1'27"6; Romeo J. V. (3 años, 2.350) 1'24"8; Quarina (4 años, 2.150 m.), 1'22"8.

No tendría nada de particular que todo se arreglara esta misma mañana. Lo que podría resultar "un golpe teatral".

El asunto de La Romareda tiene ya sentencia en contra del Zaragoza. Ahora el Zaragoza apelará y al final supondremos que seguirá jugando en La Romareda.

Desde COSON (Alemania) el corresponsal de Marca, Carlos Bribian, escribe que ha hecho su aparición un boxeador de sangre azul. Lo que nos faltaba.

Se llama Wilhelm von Homburg y se asegura que es el mejor boxeador que ha salido en Alemania desde que apareciera aquel cébre Gustav Scholz.

Diecisiete países se han inscrito en el Cross de las Naciones. Entre ellos figura España.

La cosa del atletismo empieza a arreglarse. Para 1965 ya están concertados quince encuentros internacionales.

Achuri en una conversación de amigos, declaraba que extrañaba enormemente a Pepillo, con quien se había acostumbrado jugar y a sacar un provecho enorme de los impecables pases del ex-debantero centro mallorquinista.

Hace ya varios días estuvo por Palma el conocido empresario de jugadores de fútbol Luis Guisjarro, y después de algunas conversaciones con el Mallorca, parece que lo único que quedó en limpio fue la posibilidad de traer un extremo izquierdo para el club palmeño.

Quetglas y Asenjo

(Viene de la página anterior) semanas hemos trabajado para formar un equipo, a base de elementos jóvenes, perfilando el conjunto, con esperanza de conseguir un honroso éxito en el mencionado campeonato.

Con la plantilla actual, ¿puede aspirar el Atlético al título de campeón de Tercera?

—Sí. —¿Es una respuesta diplomática? —Es una opinión sincera. —Si en estos momentos la Junta Directiva —la única que ahora puede hacerlo— le pidiera que volviera a hacerse cargo del Atlético Baleares ¿aceptaría?

—¡No! De ninguna forma... por ahora.

Momentos después tuvimos ocasión de hablar con Asenjo el guardameta del Mallorca que se viene relacionando con el Atlético Baleares.

—¿Vas o no al Atlético Baleares? —Pues está casi todo arreglado para que así sea.

—¿Existe alguna dificultad? —Yo accedí a la petición del Atlético Baleares y a la del Mallorca, solicitando que al finalizar la temporada pueda disponer de la baja.

—¿Firmarás? —Si se me respeta la condición que solicito, sí.

Todo parece indicar, pues, que Asenjo causará alta, de un momento a otro, en el Atlético Baleares.

Esta es la actualidad en el Atlético Baleares... con cierta trascendencia para el Mallorca.

El I Campeonato Ibérico

(Viene de la página anterior) ambiente náutico. Pero ahora empieza a superarse.

—¿Que proyectos se abrigan para esta temporada próxima? —Varios. En representación del Club voy a desplazarme a Barcelona para tomar parte en la reunión convocada por la Real Federación Española de Clubes Náuticos.

—¿Con qué pretensiones se desplaza? —Con el propósito de anunciar una representación de nuestro Club en tales pruebas.

—¿Qué prueba de envergadura tienen en proyecto para 1965? —El Trofeo Palma, de categoría nacional.

—¿Cuántas regatas se programarán en 1965? —Calculo que, al menos, mas de cincuenta, para diferentes series.

—¿Se fomenta, en este Club Náutico la afición a la vela? —Sí. Hemos adquirido unos snipes que ponemos a disposición de nuestros socios.

—Esta nueva afición contrasta un poco con el desnivel que se registró al causar baja la flotilla de la Base Naval de Baleares... —En efecto. Aquello representó un desnivel en nuestro

Habíamos después de tanto proyectos importantes que en su día anunciáramos a nuestros lectores. El Club Náutico en Europa por sus dependencias, está dispuesto a ser uno de los mejores en el aspecto deportivo. Los les damos la bienvenida.



CALIDAD POR PRINCIPIO AGRO-MECANICA, S.A. - APARTADO 963 - MADRID

LA CARRETA CICLISTA «DEL PAVO»

NUEVA DIRECTIVA DEL CLUB CICLISTA PALMA En su día ya dimos cuenta de que el próximo día 20, se celebrará la Carrera del Pavo...

La prueba, en total, tendrá un recorrido de 81 kilómetros con doce vueltas a un circuito urbano, dándose la salida frente al Café Benito, de la Plaza Pedro Garau...

También nos informa el nuevo presidente del C. C. Gales, que la Junta Directiva ha quedado constituida de la siguiente forma:

- Presidente: Don Jerónimo Pastro Alemany. Vice-Presidente 1º: Don Pedro Alorda Roque. Vice-Presidente 2º: Don Jorge Bauzá Oliver. Secretario: Don José Filoteo Gómez. Vice-Secretario: Don Francisco Salvá Sastre. Tesorero-Contador: Don Pedro Oliver Cabot. Vocal primero: Don Sebastián Frau Pizá. Vocal segundo: Don Pedro Estarellas Morro. Vocal tercero: Don Julián Gárnard Vidal.

MALLORCA TENIS CLUB TELEF. 30348 SAUNA FINLANDESA MODERNA INSTALACION DE MASAJE Y BANOS DE VAPOR, INDIVIDUAL Y COLECTIVO Para señoras y caballeros Mañanas de 9'30 a 1 - Tardes de 4 a 8 y horas convenientes

TEDI su lavadora... Image of a woman sitting on a washing machine.

COMERCIAL INDUSTRIAL "Bargan" MAQUINARIA DE IMPORTACION PARA TRABAJAR LA MADERA EXPOSICION Y VENTA: Marqués Fuensanta, 118 - Teléfonos 24044-22122

CORTIJO VISTA VERDE HOY JUEVES 3 DICIEMBRE 1964 - A LAS 4'30 TARDE GRAN FIESTA CAMPERA con los inminentes novilleros «RUBIALES» - «RUIZ ROMERO» Espectáculo Flamenco Vino Español danzante Servicio de autocares Teléfono 25694

Local mínimo 300 m. precisa alquilar entidad solvente Ofertas al T. 14778

A MADRID por 1.150 ptas. Visitando Escorial-Valle de los Caídos y Aranjuez SALIDA PALMA: VIERNES día 4, noche REGRESO: MIERCOLES día 9, por la mañana Información y reservas: VIAJES ORTEGA Veázquez, 18, Teléfono 16206

DEPORTES

FUTBOL REGIONAL

Preparativos para el «Día Nacional del Minibasket»

Que se celebrará en toda España el 8 de Diciembre



El Minibasket, este juego-deporte para niños de corta edad, introducido en España por la Revista «Rebote» y puesto en práctica después por el Club Nacional Hespérico, es ya una realidad en todo el territorio español.

La Operación CIENTO MIL, un tanto descabellada para muchos cuando se inició, lleva camino de superarse mucho antes del tiempo previsto, ya que al año escaso de haberse iniciado se cuenta con cincuenta mil niños que lo practican, siendo esta cifra la que está controlada y si a ello añadimos los numerosos equipos que también practican, pero que todavía no han formalizado su situación, podemos asegurar esperanzados que el éxito habrá sorprendido a la misma Empresa.

Y es que este juego ha demostrado sus excelencias en la educación de los pequeños, habiéndolo comprendido también otras naciones que como Italia, Francia, Alemania y Gran Bretaña, se han unido a la tarea educativa iniciada por España en Europa y aún cuando en estas otras naciones no se ha llegado a tan fructíferos y rápidos resultados, el hecho demuestra que el minibasket se ha situado a la cabeza de los juegos educativos, quedando patente su lema de «Enseñar jugando».

En España, son cinco mil los equipos oficialmente constituidos y se practica el Minibasket desde La Coruña a Almería, desde Gerona a Las Palmas y desde Badajoz a Baleares, debiendo resaltar la intensa labor de los Hespéricos locales que no han regateado sacrificios de toda índole para lograr el objetivo propuesto, y que habrán de culminar ahora con la disputa del primer Campeonato de España de Minibasket.

Pero antes, el día 8 de diciembre, se celebrará el Día Nacional del Minibasket y al efecto, se han confeccionado cinco mil carteles murales y cincuenta mil banderines, como anuncio y recuerdo de este primer Día Nacional.

Aparte ello, cincuenta mil niños se preparan a celebrar el día de la confraternización en el juego que a todos ha subyugado.

En este día se celebrarán misas de campaña, habrá cabalgatas, festivales folclóricos, torneos relámpago, partidos por relevos, etc., convocando a todos los minibasketistas españoles a demostrar las enseñanzas recibidas y a arear este juego que pronto se ha hecho popular, gracias en parte a la ayuda decidida del Club Nacional Hespérico, a Televisión Española y a Coc-Cola, que han vocado su colaboración para que aquella no lejána operación cien mil sea conseguida en fecha próxima.

Nuestra provincia no puede estar ausente en esta manifestación nacional y esperamos con verdadero interés el programa de actos a desarrollar en este Día que a no dudar habrán de ser lo brillantes que la ocasión se merece y no habrán de desentonar con los que se realicen en el resto de España.

TONY

Fútbol en Educación y Descanso

TROFEO DELEGADO PROVINCIAL DE SINDICATOS

Resultados:
P. Bover, 0—S. Cotoneret, 2
Vinces, 3—Calviá, 1
Génova, 3—Gesa, 0
Collerense, 2—Español, 1

La actuación del árbitro señor Guardia, buena.

GENOVA

GESA

En el campo del Garroveral de Génova, a las 10 de la mañana se celebró el encuentro de fútbol Trofeo Delegado de Sindicatos de Educación y Descanso entre los equipos reseñados, encuentro muy disputado, en el que pronto se ha impuesto la mejor clase del Génova, dominando casi durante todo el partido. El primer gol se lo produjo en un acoso del Génova, en el que ha habido unas manos de un defensor dentro del área. El delegado no ha dudado un momento en conceder penalty que tirado magníficamente por Romero ha valido el primer gol del Génova. Terminó así la primera parte. En el segundo tiempo se han marcado dos goles más, uno obra de Cañellas de fuerte tiro, y otro por Sitjar II de magnífico tiro desde la línea media que ha sorprendido al portero del Gesa. El árbitro señor Blanc ha tenido una buena actuación, salvo algunos lunares en la apreciación de algunas jugadas.

PESCADOS BOVER

SON COTONERET

Correspondiente a la 9ª jornada, en Son Vallori se jugó este encuentro muy interesante por la calidad de los contendientes, punteros de este Campeonato. Correspondió el dominio con más intensidad al Son Cotoneret, quien a los 30 minutos de la primera parte consiguió su primer gol por mediación de Tolo.

En la segunda mitad, nuevamente el Son Cotoneret a los 20 minutos aumenta el tanteo al conseguir Gazo el segundo tanto. Quizás hubiese podido aumentar el tanteo el Son Cotoneret, de no ser por la magnífica actuación del meta del Pescados Bover, Escandell, el cual fué motivo de que no lo consiguieran. El arbitraje del señor Pascual, bueno.

COLLERENSE

ESPAÑOL

Encuentro jugado en el campo del Molinar, entre los equipos citados que fué muy entretenido y que finalizó con el resultado de 2 a 1 favorable al Collerense, resultado que quizás no sea justo, pues el Español dominó más en el segundo tiempo, pero sus delanteros no supieron aprovechar ese dominio para superar en el marcador. Los goles fueron marcados: por el Collerense el primero a los 5 minutos de juego por Serra, y el segundo gol de fuerte chut desde fuera del área por Llompeta. El tanto del honor del Español lo marcó Aloy en la segunda parte. Bueno el arbitraje del señor Andreu.

VINCES

CALVIA

En el Campo de Son Vallori se disputó este encuentro correspondiente a la 9ª jornada entre el Vínices y el Calviá con victoria del primero por 3 a 1. Los goles fueron marcados: por el Vínices, Gil II y Guerra y Mora por el Calviá.

CLASIFICACION

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
S. Cotoneret	9	8	1	0	30	3	17
Vinces	9	6	3	3	27	17	12
P. Bover	9	5	0	4	19	13	10
Collerense	9	5	0	4	19	13	10
Génova	9	4	2	3	15	12	10
Español	9	3	2	5	9	8	8
Calviá	9	1	2	6	15	35	1
GESA	9	0	1	8	8	41	1

Encuentros para el domingo
Son Cotoneret—Calviá, Campo Son Vallori, a las 9:30
Español—Pescados Bover, Campo Son Vallori, a las 11:30
Gesa—Collerense, Campo Molinar a las 10.
Génova—Vinces, Campo Génova, a las 10:30
Encuentro para el día 8
Pescados Bover—Gesa, Campo Luna Parque, a las 10:30.



CAMPEONATO AFICIONADOS (GRUPO «A»)

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
Mallorca, 4—Rapid, 0	11	8	1	2	36	8	17
Sta. Catalina, 3—Andraitx, 0	11	7	3	1	27	13	7
Soller, 18—1, Peninsular, 1	10	7	1	2	34	12	15
Juventud, 0—Molinar, 2	10	6	1	3	56	16	13
Sta. Javier, 3—U. D. 501, 0	10	5	3	2	25	13	13
	10	5	3	2	31	19	11
	11	4	3	4	24	17	11
	11	4	3	4	24	17	11
	11	3	1	7	19	24	7
	10	3	1	6	17	28	7
	10	3	1	6	17	28	7
	11	2	1	8	26	44	5
	10	0	0	10	4	105	0

CAMPEONATO JUVENILES (Segunda División) GRUPO «A»

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
At. Vivero, 2—Alaró, 5	8	8	0	0	42	3	16
Sta. Eulalia, 2—Binisalem, 2	8	5	1	2	24	15	11
Patronato, 2—Antoniana, 2	8	3	3	2	15	20	9
	8	2	2	4	9	24	6
	8	1	2	5	12	23	4
	8	1	0	7	13	25	2

GRUPO «B»

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
Hispanidad, 4—Artá, 1	7	7	0	0	25	4	14
Manacorense, 5—La Salle M., 0	7	5	0	2	16	6	10
Murense, 1—La Cierva, 0	7	3	2	2	13	10	8
	7	1	2	4	9	16	4
	7	1	2	4	5	19	4
	7	0	2	5	4	18	2

CAMPEONATO INFANTILES (Primera División)

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
San Alonso, 4—La Salle I., 3	9	8	1	0	53	6	17
San Javier, 2—Carmelitano, 1	8	6	0	2	21	12	12
Soledad, 4—Antoniana, 0	8	4	2	2	23	16	10
Luis Sitjar, 1—La Salle P., 7	9	3	3	3	18	23	9
	9	4	0	5	11	22	8
	8	2	2	4	14	27	6
	9	2	0	7	17	29	4
	8	1	0	7	7	28	2

CAMPEONATO INFANTILES (Segunda División)

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
Hispano, 4—Patronato, 2	6	4	2	0	30	5	10
Hostalets, 0—Sant Eulalia, 1	6	4	2	1	14	11	9
Alaró, 9—San Pedro, 0	6	2	3	1	16	14	7
	6	2	0	4	6	23	4
	6	1	1	4	7	13	3
	6	1	1	4	10	16	3

CAMPEONATO AFICIONADOS (GRUPO «B»)

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
Manacorense, 1—At. Alaró, 5	11	9	1	1	25	12	19
Arcudia, 1—Constancia, 3	9	7	1	1	25	14	15
Munturri, 3—Murense, 0	10	6	1	3	28	23	13
Porreras, 3—Llosetense, 3	10	5	2	3	21	15	12
	10	5	1	2	23	10	11
	8	5	1	2	23	20	8
	9	3	2	4	23	24	7
	10	3	1	6	24	24	7
	9	2	3	4	15	19	7
	9	2	2	5	13	23	6
	11	0	5	6	11	24	5
	11	0	1	7	7	32	1

CAMPEONATO JUVENILES (PRIMERA DIVISION)

Equipos	J	G	E	P	P	C	P
Soledad, 1—Constancia, 2	9	7	2	0	22	4	16
San Javier, 9—Poblense, 0	9	7	2	0	36	10	16
Mallorca, 5—San Felipe, 1	9	6	1	2	40	7	13
Formalutx, 3—At. Baleares, 5	9	4	2	3	25	17	10
	9	3	2	4	25	23	8
	9	2	1	6	14	35	5
	9	0	3	6	7	39	3
	9	0	1	8	6	40	1

BAÑERAS
SALAS DE BAÑO DE IMPORTACION
ENTREGA INMEDIATA
Comercial PLANAS S.A.
Calle Olmos, 116 - Teléfono 25485
LAVABOS

8 de diciembre

PHILIPS
MIMA SU ROPA

Bisquerra Tel. 25748
Botinas S. L. San Miguel, 199

FACILIDADES DE PAGO

ESTADIO LUIS SITJAR
Domingo 6 diciembre de 1964
A las 4:15: Selección Juvenil Balear - Molinar
A las 16: CAMPEONATO DE LIGA 2.ª División (Jornada n.º 12)
C. D. Abarán - Mallorca

Notas:
1.º Partido de abono. Se procederá al arranque del balón núm. 14 del taonario correspondiente.
2.º Venta de localidades en local Club y sitios costumbre desde el jueves.
3.º Siguen a la venta los bonos pro-fichaje a disposición de los auténticos mallorquinistas que deseen apoyar al Club.

HILOS Y ALGODONES
para todas las labores

DOLLFUS, MIEG & CIE.

Representante exclusivo para España:
DISTRIBUIDORA HILATURAS FRANCESAS, S. A.
Caspé, 30 - Telf. 221 24 59 - BARCELONA (10)

JOSE - DISTRIBUIDOR

FLEX A SU ALCANCE

SOMIER FLEX

COLCHON FLEX

SAN MIGUEL, 40

FINCAS

APARTAMENTOS en Paseo Marítimo. Magnífico emplazamiento. Vendo en el acto ROSSELLO, Avda. A. Rosselló, 105. (10)
EN PASEO MARITIMO vend. do local comercial «FINCAS GAYA», calle Rubí, 29, 1º. (12)
VENDO piso en Avda. esquina calle Ricardo Ortega 4 dormitorios contribución reducida. «GAYA» calle Rubí, 29 1º. (17)
VENDO piso calle Salvá, 11 4º, izquierdo, sin intermedios. Informes: mismo domicilio. (12)
VENDO, calle Virgen Montserrat, dos solares de 240 m². agua, luz alcantarillado. Altura edificable permitida 17 metros. Informes: Sindicato, 184. (20)
VENDO piso recién terminado, cinco años facilidades. Informes: calle Antonio María Alcover, 30, 2º, A. (Alrededores Fortí). (17)
VENDO finca rústica, 2 plantas, 1.378 mt. tierra negro. Frutales, almendros, a 5 kms Palma. Informes: Antonio Homar General Mola, 5. Pla de Na Tessa. (15)
VENDO pisos 3, 4 dormitorios, travesía Blanquerna. PERELLO, San Felipe Ne. 30. (12)
SE VENDE local comercio reciente construido su superficie 1700 m² otro local igual superficie 700 m². Informes: Costa y Llobera 1 Entio de 12 a 13 (25)
VENDO casa en c/ Vidal y solar c/ Moragues. Informes c/ Vidal 40 de 5 a 9 noche. 2º Molinar. (13)
VENDO pisos, terminados 2 3 dormitorios: Cervantes, 7 (junto Plaza Progreso). (11)
VENDO planta baja libre, inmediaciones Plaza Pedro Garau Informes: Teléfonos 12590 y 27474. (13)
VENDO piso en construcción Plaza Serrata (Santa Catalina); 75.000 pesetas entrada reste diez años Informes Dameto 33 A (junto Plaza Progreso) (21)
VENDO pisos San Sebastián Plaza de Irosos Blanquerna con facilidades Informes: calle Damet 33 2º junto Plaza Progreso (18)

EN AVENIDAS. Vendo local, inmejorable cualquier negocio. Agencia Ramis. Plaza Mercedarios, 18, 1º (13)
VENID FINCAS urbanas apartamentos pisos locales construcción propia PERELLU, San Felipe Ne. 30 (13)
PISO - esquina en amplia y tranquila avenida 4 dormitorios, gran living-comedor, chimenea terraza trastero, baño y aseo, cocina, despensa galería, ascensor portería 675 mt. Tel. 23068. (27)
PISO, esquina, céntrico sobre espaciosas avenidas, 182 m², 6 dormitorios comedor, salón dos chimeneas baño completo y aseo, cocina, despensa galería, trastero, terraza. 875 mt. Tel. 23068. (16)
PISO PARA VENDER. Trato directo. 500.000 ptas. Facilidades pago. Sala-comedor, tres dormitorios, cocina, baño lavadero, terraza, vestíbulo. Situación C. Mariano Canals. Informes: A. Sastre. Jaime III, 67. (27)
ALOUILLO piso nuevo amueblado con nevera. Juan Bauzá, 16. 27220. (10)
VENDO Ter. piso a estrenar 4 dormitorios. 20 años exentos contribución 10 años facilidades. Trato directo. Grai Riera, número 126. 1º, 1º. (22)
SE VENDE chalets Santa Ponsa, 200 m. del mar, buena vista, dos dormitorios dobles, uno sencillo, baño, cocina, terraza; 100 metros cuadrados construidos. Solar 1.045 m² Precio razonable. Teléfono 30069 Ext. 184. Tardes. (33)
URGE vender chalet moderno, debido marcha al extranjero. Compuesto de 4 dormitorios, baño, aseo, living-comedor espléndida terraza. 150 m construcción, 650 m de solar, situado en Cala Blava (El Arenal), con magnífica vista. Aceptaría 850.000 pesetas u oferta razonable. Oliver Mateu. Jaime III, 124. (14)

ANUNCIOS ECONÓMICOS
DOMINGOS Y MARTES: Hasta 10 palabras 25 ptas. y 250 por cada palabra mas.
MIÉRCOLES A SABADOS: Hasta 10 palabras 20 ptas. y 200 por cada palabra mas.

VENTA DE PISOS A LARGOS PLAZOS
en varias zonas de la ciudad. Entrada de 50.000 a 100.000 pesetas. Informes: De 7 a 10 tarde a 10 noche Calle General: Ricardo Ortega núm 79 1º 1º

VENDO pisos 3, 4 dormitorios, baño, aseo. Pedro Martel, 20. (travesía Blanquerna). (12)
PISO principal vendo directamente. Razón: 31 Diciembre 147 principal 1ª querna). (10)
FASEO MARITIMO en Edificio «Torre-Mar» vendese un apartamento precio de interés. Tel. 16188 (13)
VIVIENDAS! todas cabidas y clases, buen emplazamiento. Vendo a comodidad del comprador Agencia Ramis. Plaza Mercedarios, 18, 1º. (18)

Apartamentos «La Habana»
magníficamente emplazados en EL ARENAL.
Venta directa. Facilidades pago. «CONSTRUCCIONES MALLORCA, S. A.» Edificio Palma. Teléfono 21588.

COMPRARIA
Finca rústica, solar o bajos céntricos, hasta 1.200.000 pesetas. Escribir: Esta Administración núm. 55514.

COMPRARIA O ARRENDARIA EN PALMA
LOCAL de 1000 a 1500 m.
Escribir indicando situación y precio al: Núm. 32910; esta Administración.

PERDIDAS
EXTRAVIADO reloj pulsera señora, desde 31 Diciembre hasta Teatro Principal. Gratificaré devolución: Sindicato, 3, 2º Tel. 16862. (16)
EXTRAVIADA pulsera oro. Se gratificará. San Isidro Labrador, 33 1º. (10)

SOLARES Y TERRENOS

PARTICULAR vendo dos pisos, llaves en mano 75.000 entrada, 1.000 mensuales. Tel. 21025, señor Marín. (Solo de 6 a 8). (20)
VENDO solar 900 metros, 3 calles o mitad urbanización Son Goteu junto calle Aragón. Facilidades pago. Informes: Juan Alcover, 108, 1º (22)
VENDO solar en Son Coto, en esquina dos calles. 243 m. Informes: Teléfono 33367. (13)
VENDO solar 500 m². calle Femenias, esquina Bover. Interesados: Tel. 31591, 4 a 7 tarde. (15)
VENDO solar en calle Eusebio Estades, 450 m², 6 mitad, con facilidades. Tel. 53861. (13)
VENDO solar Cala Mayor, 450 metros muy bien situado, en zona urbanizada Informes: Teléfono: 24242.
BUSCO en Bonanova Génova o Benidatn 800 a 1.000 m². Precio razonable. Escribir 55511 esta Administración. (16)
PARTICULAR vendo solar en Son Ferriol Sin entrada sin intereses. 3.000 ptas mes. Tel. 12988. (15)
VENDO solar sitio céntrico. Facilidades pago. Teléfono 50235. (10)
SOLAR Cala Mayor, lado Golf, muchos pinos, 540 m. 1.150 ptas. Solar Ca'n Pastilla 566 m fachada tres calles, 2.200 ptas. Local 580 m. entrada 2 calles, calle Honderos. 6.500 ptas. m. o mitad. Teléfono 30453. (36)

VENDO SOLAR
1ª línea Ca'n Pastilla o cedo derecho edificar.
TRATO DIRECTO
HOTEL ENSANCHE.

ARRIENDOS

ALQUILO casa amueblada tres dormitorios, terrazas, jardín, en Son Español. Tel. 21733 (12)
ALQUILO 5º piso amueblado, estrenar, 4 dormitorios, muchísimo sol todo exteriores. Vista montañas. 4.500 ptas. Razón: Avenida Antonio Maura 16. La Roqueta. (22)
LOCAL cabida 25 coches, Llompard. Lonjeta, 12. (10)
ESPLENDIDO piso Palma, amueblado, estrenar 4.000 mensuales. Tel. 21745. mafanas. (10)
EUSCO locales en Ca'n Pastilla, Arenal y alrededores 3º Diciembre. Escribir: núm. 55511 esta Administración (14)
NECESITAMOS viviendas amuebladas. AGENCIA FERNANDEZ. Plaza Santa Catalina Thomás 51 (10)
AGENCIA FERNANDEZ alquileres apartamento amueblados 2.500 Plaza Santa Catalina Thomás. (10)
INTERESA piso hasta 250.000 ptas con entrada de 60.000 ptas y resto a plazos Tel. 13512 (16)
PROPIETARIOS: Agencia Fernández ofrece sus servicios toda clase alquileres. Plaza Santa Catalina Thomás, 51. (14)
ALQUILER y venta pianos, Casa Perelló Grai Mola, 15 (10)
DESEO local alrededores Plaza Gomila Escribir núm 55532 esta Administración (10)
SE PRECISA piso sin muebles para matrimonio solo, hasta 2.000 ptas. o a convenir. Tel. 31279. (15)
CHALET en Bonanova, todo confort, calefacción, teléfono. Llamar: 2 a 5: 31136. (10)
CEDO local 300 m. aproximadamente, apto almacén, industria, situado Molinar, calle 324 núm. 47. Informes: Portería de la finca y Cardenal Pou, número 7. Entlo (25)
EN SON ARMADAMS se alquila apartamento, calefacción. Teléfono, amueblado. Informes: Teléfono 31117. (12)
INTERESA piso hasta 250.000 ptas con entrada de 60.000 ptas y resto a plazos Tel. 13512 (16)

SE ALQUILA piso amueblado. Teniente Mulet, 107, 2º izqda. Tel. 31580. (11)
ALQUILO pequeños apartamentos junto Avenidas. CARDELL. Plaza San Antonio, 65.
ALQUILO planta baja en Arenal, amueblada, confort. CARDELL. Plaza San Antonio, 65.
ALQUILO pisos amueblados, varias situaciones. CARDELL. Plaza San Antonio, 65.
PRECISAMOS pisos sin muebles en alquiler. No importa precio. CARDELL. Plaza San Antonio, 65.
ALQUILO apartamento Palma Nova, todo confort. Tel. 25739. (10)
SE ALQUILA en Amanecer, chalet amueblado con tres dormitorios, cuarto de baño, teléfono, jardín y garage. Razón: 31 de Diciembre, 105. (21)
ALQUILO planta baja, hermosa terraza, teléfono, confort. Razón: Teléfono 30700 (Terreno). (11)
POR AUSENTARME cedo chalet espléndidamente amueblado comprando muebles. Informes: Plaza Buen Consejo, 6. (13)

DARSER INMOBILIARIA,
precisa con fines de preparar temporada primer semestre año 1965, Apartamentos, chalets y pisos en alquiler y venta, solares y fincas rústicas.
Jaime II, 92. Tfno. 17463 - 22189.

OCASION vendo puertas derribos. Capitán Cortés, 48. Tel. 23379. (10)
VENDESE dos mesas billear buen estado. Informes: Tel. 50045 (por las mañanas). (12)
PIANO ocasión. 6.500 pesetas. calle Rosselló, número 11. Son Español. (10)

SE VENDE
mobiliario comedor hotel. Varios tresillos.
Todo buen estado.
Informes: HOTEL ILLETAS. Tel. 33545.

BOLSA DE LA PROPIEDAD
Este es el único medio actualizado y los servicios de agentes colegiados de la Propiedad Inmobiliaria
VENDO en Paseo Mallorca, pisos 180 metros. Entrega final año. PERELLO, San Felipe Neri, 30. (14)
VENDO en Paseo Mallorca, áticos 150 metros construcción, más terraza. Entrega inmediata. PERELLO, San Felipe Neri, 30. (16)

HIPOTECAS
DISPONGO de 50.000 a 5.650.000 pesetas para colocar sobre rústicas y urbanas; tramitación rápida. PALMER. Margarita Caimari, 35, 1º, 4º de 12 a 2. (24)
DISPONGO capital primeras hipotecas buenas condiciones Beltrán Velaquez (10)
DISPONGO capital para hipotecas, sobre toda clase de fincas urbanas y rústicas. CABRER Sindicato, 158, etlo. De 11 a 13 (20)

ENSEÑANZAS
INGLES alemán francés hablará Vd pronto y bien estudiado con profesoras nativas método intensivo Raabí Pi Sta Magdalena 6 Traducciones

Advertisement for Ron Blanco BARDINET. Features large text 'ESTES', 'el Ron Blanco BARDINET', and 'especial para: RON TONIC CUBA LIBRE'. Includes an image of the bottle and a small logo for 'GABINETE'.

Advertisement for Optimus televisions. Features the headline '¿Por qué se prefiere?' and 'porque... sólo una razón,'. Includes an image of a television set and text: 'avisos... y comunicados todos los televisores Optimus son adaptables al nuevo canal U. H. F.' and 'optimus EL TELEVISOR SIN AVERIAS'.

ESPECTACULOS



«LOS ARBOLES MUEREN DE PIE», es la obra de Alejandro Casona que la Compañía de Milagros Leal nos dará a conocer a partir del próximo día 23 en el Teatro Principal.

«LOS DERECHOS DEL HOMBRE», de Alfonso Paso, será presentada por la Compañía de Mary Carrillo en el mismo teatro, los días 30 y 31 de diciembre y 1 de enero.

«LA CASA DE LOS SIETE BALCONES», será presentada, también por Mary Carrillo, los días 2, 3 y 4 de enero.

LA COMPAÑIA «ARTIS» reaparecerá el día 5, con lo cual dará completada la temporada de Navidad, Año Nuevo y Reyes; nos referimos a la temporada teatral.

«MUJERES ARTIFICIALES», es el título de la revista que nos ofrecerán las huésped de Colada, a partir del día 23 en el Teatro Lírico.

«EL ISNE», el extraordinario local que se ha montado en Campanet, sigue ofreciendo programas de calidad, tanto en materia de artistas como atracciones.

HABIA PUESTO PRECIO AL CRIMEN...

el sicario
TECHNISCOPE



BELINDA LEE
SERGIO FANTONI
ALBERTO LUPO
PIETRO GERMI
CLAUDIO GAZZOLLO
ANDREA CHECCHI
DIRECCION
DAMIANO DAMIANI

...Y NO PODIA VOLVERSE ATRAS

La vuelta de un extraordinario éxito



El impacto que esta gran película Paramount produjo en todos los públicos cuando fue estrenada hace unos años, se ha reproducido ahora en su nueva y deseada reposición en nuestras pantallas.

No cabe la menor duda de que el film merecería tal honor, porque raras veces hemos podido apreciar una permanencia de valores tan sorprendente como la que revela esta notable realización de William Dieterle, un gran director alemán incorporado desde hace tiempo al cine de Hollywood y que escaló uno de los primerísimos puestos en sus Estudios gracias a su maestría en la ambientación y también en la dirección de los actores a sus órdenes.

Aquí mismo, tanto la rutilante Elizabeth Taylor, como sus oponentes, Dana Andrews y Peter Finch, se nos antojan en la misma cima de sus respectivas y brillantes carreras, junto a otros artistas como Abraham Sofaer y Abner Biberman, estupendos todos en la captación psicológica de esos personajes sobre los que parece pesar la maldición ancestral que acabará destruyendo la inmensa plantación de té cuando los elefantes enloquecidos se lancen sobre ella, en una de las escenas más sobrecogedoras que el cine nos ha ofrecido jamás.

Por ello valdrá la pena de citar también a los conocidos técnicos en efectos especiales John P. Fulton y Paul Lerpaie a quienes se debe la prodigiosa sensación de realismo que proporcionan estos planos de admirable plástica, valorizados además por el ágil montaje de George Tomasini y por la expresiva música de Franz Waxman.

He aquí pues, una apasionante película que parece recién filmada y que volverá a constituir un gran éxito de público y crítica.

RESERVISTA:
¿Has pasado la revista anual este año? Apresúrate a hacerlo, ya que el plazo termina el 31 de diciembre próximo

Películas de estreno

LIRICO BALEAR PROGRESO

«SAMANTHA»

Nacionalidad: Norteamericana. Producida y distribuida por Paramount.

Género: Comedia brillante filmada en Technicolor.

Escrita y dirigida por Melville Shavelson.

Intérpretes: Joanne Woodward, Paul Newman, Thelma Ritter, Marwin Kaplan, Eva Gabor y Maurice Chevalier.

Los americanos ven París a través de un prisma especial y creo que sería difícil convencerlos de que existe otro aparte del cliché que de la Ciudad Luz se han formado. «Samantha» es una película sobre este concepto tan americano de París y además escrita y dirigida por Melville Shavelson que casi podríamos considerar como creador de una nueva comedia super sofisticada, llegando, en sus convencionalismos, mucho más lejos de lo que fueron los maestros de la comedia americana de los años cuarenta.

Shavelson nos gusta bastante más como realizador que como escritor. Su manera de presentarnos sus historias de enredo, en las que siempre la mujer se hace pasar por otra para conquistar al hombre que quiere —lo mismo sucedía en «Mi dulce geisha»— es mucho más atractiva, mucho más brillante, especialmente, de la que será en las páginas del guión del que sólo sobresaldrá un diálogo chispeante, pícaro y muchas veces intencionado.

Shavelson ha encontrado una

fórmula que rinde, en taquilla, se aprovecha de ella y, de repetirse, es posible que la agote. En «Samantha» ha encontrado el sistema para no hacerlo saliendo al absurdo en situaciones que, desde luego, no aspiran a ser un retrato real de la vida. Nos referimos a las escenas de fantasía intercaladas aquí y allá, presentadas, algunas veces en forma de «Flash Back», como las del campo de fútbol, la carrera ciclista, la final y otras que resultan divertidas y, generalmente acertadas.

También el uso del color entra en el haber de «Samantha», la película que nos reata las andanzas de unos americanos en el París con que ellos sueñan. Una película brillante, sin otra intención que la de distraer, filmada según la fórmula Shavelson que ha encontrado buena acogida entre el público.

«Samantha» reúne al matrimonio Paul Newman - Joanne Woodward, dando más oportunidad de lucimiento a esta última aunque sólo sea por los trápitos que se pone.

ASTORIA

«Los paraguas de Cherburgo»

Nacionalidad: Franco-alemana. Género: Opera cinematográfica. Guión y dirección: Jacques Demy.

Música: Michael Legrand. Intérpretes: Catherine Deneuve, Nho Castelnovo, Anne Vernon, Marc Michel y Helen Farmer

JOHNNY, «EL FRÍO»



La destrucción ha sido siempre un pasatiempo peligroso del hombre que se ha llevado a cabo probablemente desde los comienzos de la humanidad. Primero se unió el hombre al hombre en las tribus primitivas para protegerse mutuamente por medio de la unión. Pero asegurada ya la supervivencia, unas tribus se desgarraron de las otras y comenzó la competencia colectiva.

Hoy, desgraciadamente, el hombre ha descubierto que en la usurpación de bienes y en el asalto hay también una fuente de ingresos materiales; de ahí nacieron los grupos de malhechores que tanto terror han sembrado en la sociedad. Y de la disposición del botón del robo han nacido el rencor y el odio entre los elementos del hampa.

En el drama «Johnny el Frío», tenemos el más abominable odio entre un hombre y los que él cree que lo han traicionado. La única forma de venganza realizada por el mensajero de venganza, caracterizado por Henry Silva, es la muerte, la muerte sin piedad, la muerte sin tregua, como sólo podría presentarlo Henry Silva, el villano de la pantalla que ha revestido de arte la villanía.

¿Hasta cuándo tolerará la sociedad esta clase de intrusión en la dignidad de la gente civilizada que busca la paz y la armonía? ¿Hasta dónde puede llegar la osadía de los que violan la ley y toman el castigo en sus manos? Vea el drama «Johnny «El frío».

Cuando un hombre siente y ama el cine como Jacques Demy —uno de los nuevos e interesantes valores del no menos interesante cine francés— cuando se es consciente de que la cámara es el gran medio de expresión de nuestro tiempo, poco importa el tema, poco importa todo para realizar una pequeña obra de arte. Porque «Los paraguas de Cherburgo» es una obra de arte —no sé si tan pequeña como he dicho más arriba— que sin saber las consecuencias que pueda tener en el futuro del cine le abre un camino nuevo, la posibilidad de la operación cinematográfica con ritmos modernos.

Con lo dicho se ve que «Los paraguas de Cherburgo» es algo nuevo en el cine distinto, incluso a «West Side Story», otro intento de ópera cinematográfica. Algo distinto y delicioso porque no podemos considerar a este film como un experimento que el gran público no pueda comprender, sino algo totalmente al alcance de todos, digerible para todos, al menos para aquellos que tengan un mínimo de sensibilidad.

Muchos pensarán que tiene que ver con el cine una película totalmente cantada y más aún cuando el libreto expresa el lenguaje más vulgar, el que se utiliza en un garage, las frases entre enamorados, las conversaciones entre madre e hijo. Pues, aunque parezca difícil creerlo, «Los paraguas de Cherburgo» es cine y cine de calidad por obra y gracia de Jacques Demy, guionista y traductor en imágenes de las situaciones por él creadas y de la sencilla y bella partitura de Michael Legrand. Ninguna gesta, ninguna situación es forzada, los gestos de los actores han sido estudiados y poetizados sin necesidad de movimientos de cámara raros, como parece prometer el picado de la lluvia sobre los paraguas multicolores del arranque del film. Y en cambio la cámara se mueve con soltura extraordinaria el montaje es el más adecuado y da a la melodramática historia un ritmo rápido que nunca causa y los encuadres son exactos para dar el máximo acento poético a esta maravillosa película en la que todo se conjuga para conseguir una obra de arte una verdadera sinfonía de colores y un prodigio de naturalidad interpretativa en una película cantada que se debe conocer fuera de estas proyecciones extraordinarias.

CINEFILO

PATENTES Y MARCAS - agencia oficial - FUNDADA EN 1909 - JUAN LOPEZ - SAN MIGUEL, 157. 1º - TELF. 12009 PALMA

Un argumento actual y vívido



Enfrentado con el riesgo de la bancarrota inminente un hombre fiero de la jungla como defenderse ataca. Este hombre ambicioso y sin escrúpulos decide que la única solución a su problema consiste en eliminar a su naraj acreedor que le ha puesto entre la espada y la pared. Pero no quiere correr riesgos. El crimen lo cometerá por otro hombre pagado a su lugar. Y para ello corrompe a su dinero a un pobre corrupto. Las dificultades financieras han colocado en el disparadero. Ahora bien, este sicario tiene conciencia. E incluso el instigador del crimen descubre, aunque demasiado tarde, que su conciencia es lo bastante frágil y vulnerable como para rebelarse contra el crimen. Intenta detener al sicario y no llega a tiempo. La tragedia ha llegado a su fatal desenlace. Entonces son dos hombres enfrentados con los remordimientos: el instigador y el autor material del crimen. Esta es la historia que refiere «El Sicario», la última película de Damiano Damiani (autor de «La isla de Arturo»). El argumento y la adaptación cinematográfica de «El Sicario» son del propio Damiani y de Cesare Zavattini, el guionista que renovó la temática del cine mundial. Cesare Zavattini, observador sensible de un mundo dominado por el dinero y testigo estremecido de la angustia de una humanidad materialista que vanamente intenta ignorar los imperativos de su conciencia, ha creado una trama muy actual y realista, que Damiani ha llevado a la pantalla con un dominio perfecto del lenguaje cinematográfico y de los recursos dramáticos de sus intérpretes Belinda Lee, Sergio Fantoni, Pietro Germi y Alberto Lupat. El resultado es un film que a nadie dejará indiferente. Un film «El Sicario», cuyo título conviene recordar porque hace referencia a uno de los films más importantes de estos últimos tiempos.

Lea «Baleares»

SALA Astoria 2.ª semana

CLARK GABLE
JEANETTE McDONALD
SPENCER TRACY

San Francisco
DIRECTOR: W.S. VAN DYKE

Complemento: El día de los enamorados (Tolerado menores)
Hoy y mañana: Sesiones de 3 a 9'15

SALA Rivalta 5.ª semana

LOCAL CLIMATIZADO

RICHARD BURTON
PETER O'TOOLE
BECKET

(AUT MAYORES)

RECUERDE QUE
ESTA PELICULA NO SERA PROYECTADA EN NINGUN OTRO LOCAL DE MALLORCA DURANTE LA PRESENTE TEMPORADA

DURANTE LAS PROYECCIONES DE ESTE FILM EXCEPCIONAL QUEDAN ANULADOS TODOS LOS PANES DE FAVOR

Palacio AVENIDA 3.ª SEMANA TR. UNFAL

LOCAL CLIMATIZADO

UN EXTRAÑO EN VIDA

KIRK DOUGLAS - KIM NOVAK
DIRECTOR: RICHARD QUINE

Complemento: «LA VIDA EN UN BLOC» (Aut. mayores)

ESPECTACULOS

En vuelo romántico en busca de la felicidad!



«3 Azafatas» es una película basada en un guión de William Roberts, que ha sido producida con enorme prodigalidad por Anatole de Grunwald, productor de «Hotel Internacional», para M. G. M. Su dirección la corrió a cargo de Henry Levin, que también dirigió últimamente la parte

biográfica de «El mundo maravilloso de los hermanos Grimm». El ambiente de «3 Azafatas» es alegre y optimista. Todos volarán con estas encantadoras azafatas. ¡El clima es perfecto para el romance! ¡La visibilidad, clara para el amor y la altura, la apropiada para reír!

CINES

ACTUALIDADES.— Desde las 3:00 Sesión continua «MI ÚLTIMO TANGO» Sara Montiel, Maurice Ronet, Latsmanco o r. **SERVICIOS NO-DO** El Real Madrid, Pablo VI clausura el año. Pablo VI clausura la tercera sesión del Concilio Vaticano (Aut. Mayores).

ASTORIA.— De 3 a 9,15 «SAN FRANCISCO» (Clark Gable Jeanette McDonald, Spencer Tracy) «EL DIA DE LOS ENAMORADOS» (Tony Leblanc Conchita Velasco Katia Loritz Antonio Casal, Jorge Rigaud) Eastmancolor (Menores).

AVENIDA.— Desde las 3:15: «UN EXTRANO EN MI VIDA» (Kim Novak Kirk Douglas) Cinemascope — Technicolor «LA VIDA EN UN BLOC» Aut. Mayores.

AUGUSTA.— Desde las 3 «3 AZAFATAS» (Dolores Hart, Pamela Tiffin y Karl Boehm) (Metrocolor) y «FUGA DESESPERADA».

BALEAR.— Desde las 3 «SAMANTHA» (Patú Newman y Joanne Woodward) Technicolor y «LOS VALIENTES ANDAN SOLOS» (Kirk Douglas) (Aut. Mayores).

BORN (Climatizada). — «AMORES CON UN EXTRANO» (Natalie Wood, Steve MacQueen, Edie Adams) y **TRES HOMBRÉS BUENOS»** Technicolor (Aut. Mayores 18 años.).

CAPITOL.— Desde las 3,15 «POLICIA MONTADA DEL CANADA» (Gary Cooper

cartelera de ESPECTACULOS

Madeleine Carroll y Paulette Goddard) Technicolor y «LA BODA ERA A LAS DOCE» (Conchita Velasco) Eastmancolor (Tol. Menores).

DORADO.— Desde las 3,30 «PANICO EN BANGKOK» (Kerwin Mathews y Pier Angeli) Cinemascope y «EN LA CORTE DEL GRAN KHAN».

FANTASIO.— Desde las 3 «APRENDIENDO A MORIR» Y «SALTO MORTAL» (Prog. Económico) Tol. Menores.

HISPANIA.— Desde las 3,15 «POLICIA MONTADA DEL CANADA» (Gary Cooper Madeleine Carroll y Paulette Goddard) Technicolor y «LA BODA ERA A LAS DOCE» (Conchita Velasco) Eastmancolor (Tol. Menores).

LIRICO.— Desde las 3,15 «SAMANTHA» (Patú Newman y Joanne Woodward) Technicolor y «LOS VALIENTES ANDAN SOLOS» (Kirk Douglas) (Aut. Mayores).

METROPOL.— «LA PRINCESA DE CLEVES» (Marina Vlady y Jean Marais) Cinemascope Eastmancolor y «TRES DE LA CRUZ ROJA» (Tony Leblanc y J. L. López Vázquez)

MODERNO.— «APRENDIENDO A MORIR» y «SALTO MORTAL» (Prog. Tol. Menores) y Económico.

ORIENTAL.— Desde las 3 «PANICO EN BANGKOK» (Kerwin Mathews y Pier Angeli) Cinemascope y «EN LA CORTE DEL GRAN KHAN».

PRINCIPAL.— Desde las 3 «JUVENTUD ALEGRE Y LOCA» (Cherchez l'idole). (Milene Lemongect, Charles Aznavour, Sylvie Vartan y Johnny Hallyday). (Franscope) y «LOS DE RECHOS DE LA MUJER».

PROGRESO.— Desde las 6 «SAMANTHA» (Patú Newman y Joanne Woodward)

Technicolor y «LOS VALIENTES ANDAN SOLOS» (Kirk Douglas) (Aut. Mayores).

PROTECTORA.— Desde las 3,15 «LA BANDA SECRETA» y «IBRAHIM» (O. W. Fischer) Eastmancolor (Mayores).

RIALTO.— Desde las 3,30 «PANICO EN BANGKOK» (Kerwin Mathews y Pier Angeli) Cinemascope y «EN LA CORTE DEL GRAN KHAN».

RIOLI.— Desde las 3:00: Local climatizado **BECKET** (Richard Burton Peter O'Toole) Panavisión Technicolor (Aut. Mayores)

VICTORIA.— Desde las 6 «PANICO EN BANGKOK» (Kerwin Mathews y Pier Angeli) Cinemascope y «EN LA CORTE DEL GRAN KHAN».

SALAS DE FIESTAS

- ★ **CABALA** (Hotel de la Almudaina) — Tarde y noche: Baile.
- ★ **CALIFORNIA DANCING** (Hotel California) Terrero — Baile todas las noches.
- ★ **CASA VALLES.** Noche, bailes y atracciones.
- ★ **CHUMBO** (Hotel Pireo). Todas las noches: Baile.
- ★ **CLUB SALEM.** — Todas las noches: Baile y atracciones.
- ★ **GOL. CALAMAYOR.** — Todas las noches: Baile.
- ★ **GOMILA.** — Noche: Baile y atracciones.
- ★ **IBIZA.** — Sábados y domingos: Baile y atracciones.
- ★ **MONTECRISTO.** — Noche: Folklore español.
- ★ **NIXE PALACE.** — Noches: Baile y atracciones.
- ★ **OLE.** — Sábado y domingos: Baile y atracciones.
- ★ **ORFEO** (Hotel de Mar). — Tarde y noche: Baile.
- ★ **SAINT TROPEZ.** — Tarde y noche: Baile.

- ★ **SESAMO.** — Noches: Baile y atracciones.
- ★ **TAGOMAGO** (La boîte de «Los Valdemosa») — Todas las noches: Baile y atracciones.
- ★ **TITOS.** — Todos los días: Baile y atracciones.
- ★ **TRIANA.** — Todas las noches: Baile y folklore español.
- ★ **TROADERO.** — Tarde y noche: Baile y atracciones.

«Roti» de vaquilla en el Cortijo Vista Verde

El pasado martes, en el siempre atractivo recinto del Cortijo Vista Verde, se celebró una fiesta campera de carácter íntimo en la que el primer protagonista fue un suculento «roti» de vaquilla brava, el cual, aunque pareciera imposible, resultó todavía más sabroso que los de ediciones anteriores. Ni que decir tiene, que los numerosos invitados coincidieron en elogios por la ciencia y sabiduría del «rotisseur», y no menos celebrada fue la gran «caracolada» que abrió plaza, además de los otros copiosos manjares que fueron servidos.

Atendieron a los «gourmets», que no eran pocos, con la gentileza que les caracteriza, los propietarios del Cortijo Vista Verde, don Juan Palmer y don Salvador Llopis.

El señor Llopis, aprovechando la circunstancia, informó a los periodistas que asistieron a la fiesta sobre las reformas y mejoras que de manera inmediata serán emprendidas en el españolísimo local. La Pineda, entre cuyos planes está la instalación de una espaciosa sala cubierta que permitirá la prolongación de la temporada artística, y la actuación permanente del espectáculo folklórico que durante el invierno complementa las fiestas camperas.

Es obvio decir que todos los asistentes a la «torrada» guardarán un grato recuerdo de la misma, y menos añadir que los señores Palmer y Llopis fueron entusiastamente felicitados.

Hoy, 22 págs.

SALA AUGUSTA HOY

¡la película de las muchachitas casaderas!



3 AZAFATAS

COLORES HUGH KARL PAMELA KARL LOIS
HART O'BRIAN BOEHM TIFFIN MALDEN NETTLETON
CON LA VOZ DE FRANKIE AVALON DIRECTOR: HENRY LEVIN

En el mismo programa: «Fuga desesperada»

¡TOLERADA MENORES!

HOY Rialto - Oriental Dorado-Victoria

¡la primera película del agente OSS 117!

KERWIN MATHIEWS
PIER ANGELI
ROBERT HOSSEIN
DIRECTOR: ANDRE HUNEBELLE

CINEMASCOPE EASTMANCOLOR

PANICO EN BANGKOK

Complemento: «EN LA CORTE DEL GRAN KHAN» por GORDON COTT - en Cinemascope y Color



Felicitaciones de Navidad

UN RUEGO DE LA ADMINISTRACION PRINCIPAL DE CORREOS

La proximidad de las fiestas de Navidad y Año Nuevo, con el acostumbrado envío de obsequios y felicitaciones en cantidades cada vez mayores, hace obligado señalar al público la conveniencia de que procure anticipar en la medida de lo posible, el envío de impresos, calendarios y cualquier clase de obsequios de Navidad, así como el de las cartas de felicitación, Christmas, tarjetas, etc.

Este envío anticipado de las felicitaciones y regalos de Navidad, que se cursan por correo y que en todo caso deben efectuarse antes de 18 de diciembre, es en el extranjero norma corriente, pues con ello no sólo se evitan las aglomeraciones y retrasos de última hora, y se facilita la labor del Correo, sino que se logra que estas felicitaciones lleguen a sus destinatarios con ventajoso adelanto.

Y con esta finalidad de evitar aglomeraciones, es aconsejable que el público acuda a los servicios postales, a ser posible a primeras horas de la mañana con lo que se evitan retrasos y molestias. Por último conviene señalar que Valencia se halla dividida en distritos postales, al igual que Barcelona y Madrid, debiendo por tanto consignarse a continuación del nombre de cualquiera de estas tres poblaciones, el número del Distrito Postal dato éste que si se ignora puede solicitarse en cualquier oficina de Correos.

Religiosas

CULTOS PARA

MAÑANA

Primer Viernes consagrado al Sgdo. Corazón de Jesús.
Santa Bárbara vg. v mr.

CUARENTA HORAS

—Empiezan en Sta. Eulalia a la Inmaculada Exposición a las 5 de la tarde. A las 7:45 Rosario, ejercicio de la Novena y a las 8:15 Misa vespertina.

OTROS ACTOS

RELIGIOSOS

—En S. Felipe Neri, a las 6 de la tarde Misa v spertina y Comunión del Primer Viernes.

—En esta misma Iglesia, Adoración Nocturna Turno de Guardia, «Cor Jesu».

—En la Catedral, a las 8:30 Misa de Comunión del primer Viernes.

—En las parroquias e iglesias se practicará en la forma acostumbrada.

Misas Vespertinas del Primer Viernes.

—En S. Felipe Neri, a las 6. En los SS. Corazones a las 7:30. En S. Miguel, S. Sebastián, la Sma. Trinidad y Montesión a las 8.

VISITA ETC.

A la Virgen de los Dolores en los Sgdos. CC.

**CINICO!
BRUTAL!
DESPIADADO!**



JOHNNY «EL FRIO»
HENRY SILVA - ELIZABETH SILVA - MONTEBERRY
BOBBI - JOE BERRY - PAUL BERRY - HAN HAN
MAYE LAWRENCE - SHAWY OWEN - JAL
WESLEY WILLIAM ABHED

¡MUY PRONTO!...

Las pieles mandan en el mundo femenino

Una charla con el maestro cortador de «Erica», taller peletero mallorquín que abastece a Europa

Nos veremos obligados a estas dos cosas:

- 1.º Oír urgentemente un establecimiento en Madrid
- 2.º Ampliar las cámaras de conservación de abrigos

Otra vez en «Erica», fábrica módica, taller ejemplar en el complejo y actualísimo mundo de la peletería. Es urgente que se nos diga porque en esta temporada están tan de moda las pieles, que se advierten en los pequeños detalles de los vestidos y en los adornos y de paso llevar al ánimo de las gentes —de las señoras, queremos decir— que resulta mucho más

dos meses a la capital de España para atender a esa estimada clientela. Creo que con el tiempo, y es posible que en un plazo relativamente breve, nos veamos obligados a abrir un establecimiento en Madrid.

—¿Es asequible para la clase media española para un periodista en este caso, adquirir un abrigo de pieles?

—Tengo entendido que este año también está de moda el «agneau»...

—Efectivamente es así. El «Agneau» es lo indicado, como prenda vistosa y elegante para las señoras a las que por razón de edad, no le caen un abrigo demasiado sobrio.

—¿Tienen ustedes muchos abrigos en conservación?



económico comprar un abrigo de garras de astracán que un abrigo de tela, pues si bien el costo del de piel es un poco superior, fácil y económicamente puede transformarse éste una y otra vez, siempre al dictado de la moda, y siempre, por tanto, de actualidad.

E iniciamos el diálogo: —¿Es importante la confección de un abrigo de piel o una capa de visón?

—Es tan importante como el tallado de una piedra preciosa, toda vez que para ello se precisa tener una gran escuela en materia de peletería. De cortar los visones o el abrigo de una u otra forma, depende la duración, la caída y hasta el brillo del mismo. Además, nunca son desperdiciadas las pieles y en cualquier momento se puede hacer una transformación del abrigo.

—¿Si una señora tiene un abrigo de astracán o de garras, quiere usted decir que siempre tendrá abrigo?

—Exactamente. Siempre, claro está, que las pieles hayan sido cortadas por un experto.

—¿Es difícil aprender el oficio de peletero?

—Es difícil. Pero es que, además, hay que haber pasado por el aprendizaje cerca de varios expertos en la materia. En nuestro oficio no se nos dé «la alternativa», hasta que conocemos perfectamente el tratamiento, el corte, la curtiduría, la conservación, el tinte e incluso la zona geográfica de la que proceden las pieles.

—Yo creía que un abrigo de pieles podía ser montado por cualquier persona con un mínimo de conocimientos sobre la materia...

—Pues no es así. Ni debe serlo cuando persona tan especializada y acreditada en el corte y confección de pieles de ante y napa como es nuestro Director Técnico Don Jaime Casanova Estrades, ha requerido mis servicios como experto en exclusiva en esta materia para «Erica».

—¿Ha adquirido sus conocimientos en España?

—He tenido los mejores maestros de Europa, lo digo con orgullo, y últimamente perfeccioné todavía mi oficio en Madrid, desde donde me trasladé a Palma ante la insistente oferta de esta firma, rechazando ventajosas ofertas —extranjeras y españolas. Me alegro infinito de haber tomado tal determinación, pues soy ya un amante apasionado de esta maravillosa isla.

—¿Toda la clientela que tiene usted es de Mallorca?

—Ni mucho menos. Una de mis sorpresas —mis gráficas sorpresas— ha sido que he arrastrado a una importante y selecta parte de clientela de Madrid que viene constantemente, ininterrumpidamente, a confeccionarse sus vestidos y abrigos, al tiempo que me obligan a mí a desplazarme cada

—Indiscutiblemente. El incremento de la producción a que nos vemos materialmente lanzados, hace que nuestros precios no tengan discusión en el mercado y sean asequibles a cualquier bolsillo en cuanto a calidad, corte y precio.

—¿Qué pieles están de moda esta temporada?

—Como siempre, el astracán es la piel más solicitada en todas partes. Ahora bien en Mallorca, lo que se impone por su clima, por sus noches cálidas de un verano que apenas cesa, y por ser útiles en todo momento, son las estolas de visón. Es una prenda exquisita que debería estar en los armarios de cualquier señora obligada a alternar en sociedad.

—Tantos, que nos veremos obligados durante el próximo verano a ampliar nuestras cámaras.

—¿Pasarán algún día de moda las pieles?

—Nunca. Todo lo contrario. En esta época en que se intenta imitar todo, las cosas realmente naturales se revalorizan. No hay duda que así es.

Y no hay duda tampoco de que el maestro cortador de «Erica» sabe lo que tiene entre manos. De otra manera no se explicaría a multiplicación fabulosa de abrigos, de capas y de objetos de piel de todas clases que salen a diario de ese moderno taller peletero mallorquín que abastece a Europa.

Gobierno Civil de Baleares

Campaña de Navidad y Reyes 1964-65

OCTAVA RELACION

	Ptas.
Suma anterior	148.660,00
D. Avelino Tomás Forteza	100,00
D. Lorenzo Alcina	3.000,00
D. Francisco Javier Sans Rosselló	150,00
Seis Escalones	150,00
Finisterre, S. A.	150,00
Pensión La Paz	200,00
D. Alfonso Miró Forteza	200,00
D. Antonio Estelrich Estelrich	100,00
D. Rafael Lucena Oliver	100,00
Café Cas Mahónés	100,00
D. Catalina Ripoll, Vda. de Reynés	300,00
D. Tomás Cano Cantallops	100,00
Colegio de Peritos Industriales	100,00
D. Fulgencio Rosselló Coll	300,00
D. Rafael Blanes Tolosa	500,00
Dr. D. G. Moragues González	500,00
D. Ratael Lladó Torres	100,00
D. Andrés Buades Ferrer	200,00
D. Pedro J. Grimalt Blanch	500,00
Hijos de Guillermo Ripoll Torres, S.R.C.	100,00
Asistencia Palmesana	300,00
Sra. Vda. de D. Antonio Piña	1.000,00
Crédito Balear	100,00
Dr. D. José Amador Romero	2.000,00
D. Francisco Ques Ventayol	200,00
D. Jesús Noguerol Moyer	100,00

Suma y sigue
Palma de Mallorca, 2 de diciembre de 1964.

159.760,00

GARAGE MARTORELL

Héroes de Manacor, 24 ♦ Honderos, 21

Se complace en ofrecer a los señores usuarios de automóviles sus servicios de

CUSTODIA

Permanente, mensual o diaria para toda clase de coches, tractores, etcétera.

LIMPIEZA

Modernísima instalación con puente de lavado AUTO-CHAMPU, con transmisión aérea PRIMERO en MALLORCA con el que se obtiene en pocos minutos un perfecto lavado del automóvil.

ENGRASE

Se dispone de una instalación de batería de engrase múltiple, dotada de contadores volumétricos que permite efectuar todos los servicios a un mismo tiempo de engrase y aceites.

Completas y modernas instalaciones para todos los demás servicios propios de los garages.

PERSONAL ESPECIALIZADO EN TODAS LAS SECCIONES

CIRCO ARRIOLA HIJOS

Instalada su carpa gigante en el Velódromo de Tirador: Teléf. 30319

Presentación: Mañana, 10 noche



ESMERALDA CORAL y ENRIQUE ARRIOLA en franca camaradería con BURT LANCASTER durante el rodaje de la película «TRAPECIO»

NOTA: Este circo está dotado de TOLDO IMPERMEABLE y de CALFACCION ESTUFA FIRE-BALL «COINTRA» - Taquillas abiertas desde las 11 de la mañana.

Función beneficio Campaña de Navidad patrocinada por el Excmo. Sr. Gobernador Civil.

CIRCO INTERNACIONAL

LOS ADRIANIS

Con sus bolas rodantes pilotadas por los astronautas del espacio

¡ALEGRE!

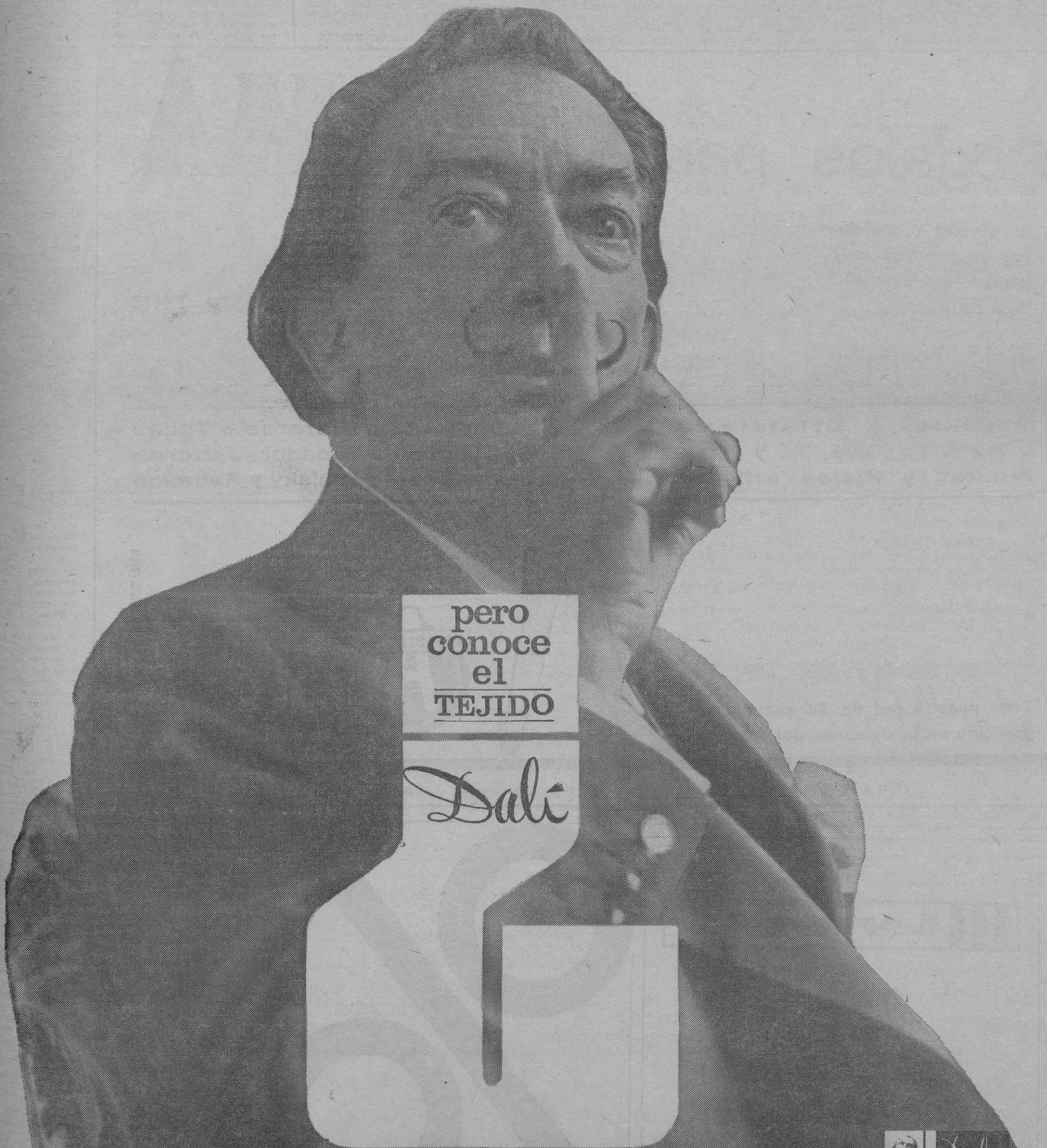
¡DINAMICO!

¡VARIADO!

ORGANIZACION PUBLICITARIA, S. A.

usted
sabe
quien
es

Dalí



pero
conoce
el
TEJIDO

Dalí

¡ EL TEJIDO GENIAL INARRUGABLE PERMANENTE CON ACABADO TERMOQUIMICO !



Maravillas del mundo

El «cascarón» de John C. Ridding

¿Genio o farsante?

(Viene de la página 4) del Museo de Londres, especialmente llamados para estudiar el problema.

Sus gestiones, en una especial reunión convocada por las autoridades de Venecia fueron, sin embargo muy variadas.

Hasta ahora ninguna decisión se ha tomado. Los ediles venecianos están, por lo visto, demasiado ocupados con la política...

LUIS MIRA IZQUIERDO

(Viene de la página 3) pa, nadie ha podido sustraerse a la presencia en el puerto de la embarcación «SJO-Ag», que es, sin duda alguna, la más reducida de cuantas en aguas viguesas se han visto.

Ni los más expertos en cuestiones marinerías se explican como el fornido británico había podido llegar hasta Vigo en aquella embarcación tan insuficiente.

El habló de su espíritu marino, de sus experiencias adquiridas como piloto de la Armada británica y también de sus pretensiones que, naturalmente, a todos parecieron des-

cabelladas: ¡llegar, en aquella embarcación, a Nueva York! El «huevo» se ganó este nombre porque está construido con material plástico y en forma ovalada.

DICIONES CLIMATOLÓGICAS DEMORA LARGO TIEMPO SU SALIDA

John ha pasado varios meses en Vigo y, a fuer de sinceros, hemos de decir que lo pasó de lo lindo.

«Seré el primer hombre que cruce el Atlántico en una embarcación tan pequeña.» —¿Qué ganará con ello? —Eso; ser el primero.

glaterra. Fijó en 23 días la singladura hasta un pueblecito del norte de España, cuyo nombre olvidó. Y hasta Vigo totalizó seis semanas.

«Ya se que es probable que no llegue a poder contar mi aventura. Pero merece la pena correr el riesgo...»

En aquel cascarón de nuez tampoco hay espacio suficiente para almacenar comestibles. Nos dijo que llevaba productos desecados que hidrataría con el agua del mar.

Si cada lector se percatara de las dimensiones de la embarcación; de la estatura del piloto —casi dos metros de altura—; de la dieta a que ha de someterse; el no poder estirar las piernas, la ración de agua y... Atlántico de por medio, comprenderá bien que el pensar lo peor, sobre la falta de noticias, es lo razonable, como también es lo caritativo pedir al Altísimo por él...

B. CALVO GARCIA

(Viene de la página 3) nan en la actualidad. Isadora, la menor, fué el orgullo de Norteamérica. Revolucionó el «Ballet»; le dió formas nuevas y, en unión de los grandes maestros rusos, hizo del arte de Terpsicore una auténtica genialidad.

GUERRILLERO EN GRECIA

Raymond Duncan cultivó todas las artes: escultura, pintura, música, teatro, canto, literatura, filosofía. En fin, todas; absolutamente todas.

En el año 1900 se instaló en Francia. Creó lo que hoy se llama «Academia». Allí se daba enseñanza de todo a todos. Por aquella época, Raymond inventó un telar. Le proporcionó mucho dinero y fama.

simplificar la línea de escritura de las demás letras. No lo hicieron: mucho caso.

Su gran amor por la Grecia antigua le hizo adoptar como vestido perpetuo la túnica y la capa helénica.

Terminada la guerra, Duncan se volvió nuevamente en su arte. Aún le quedaban muchas cosas por hacer.

La monja que me invitó a entrar en el teatrillo apareció de nuevo. No es ninguna monja, sino la esposa de Raymond.

¿GENIO O FARSANTE?

El parecer, Raymond Duncan obtuvo bastantes éxitos como intérprete de teatro. Cuando era joven seguía los ejemplos de Pindaro, de Tebas.

Duncan creó su propio periódico. El lo compone, él lo edita valiéndose de una máquina, él lo escribe y él lo lee.

Con los tapices, Raymond obtuvo un grande y justo éxito. Personalmente los considero francamente buenos.

Ante tan extraño personaje no puede uno menos que preguntarse si será un genio o un farsante.

Cuando el fotógrafo le enfocó con su cámara se apresuró a quitarse las gafas. Después me confiesa que aquellas no le favorecen nada.

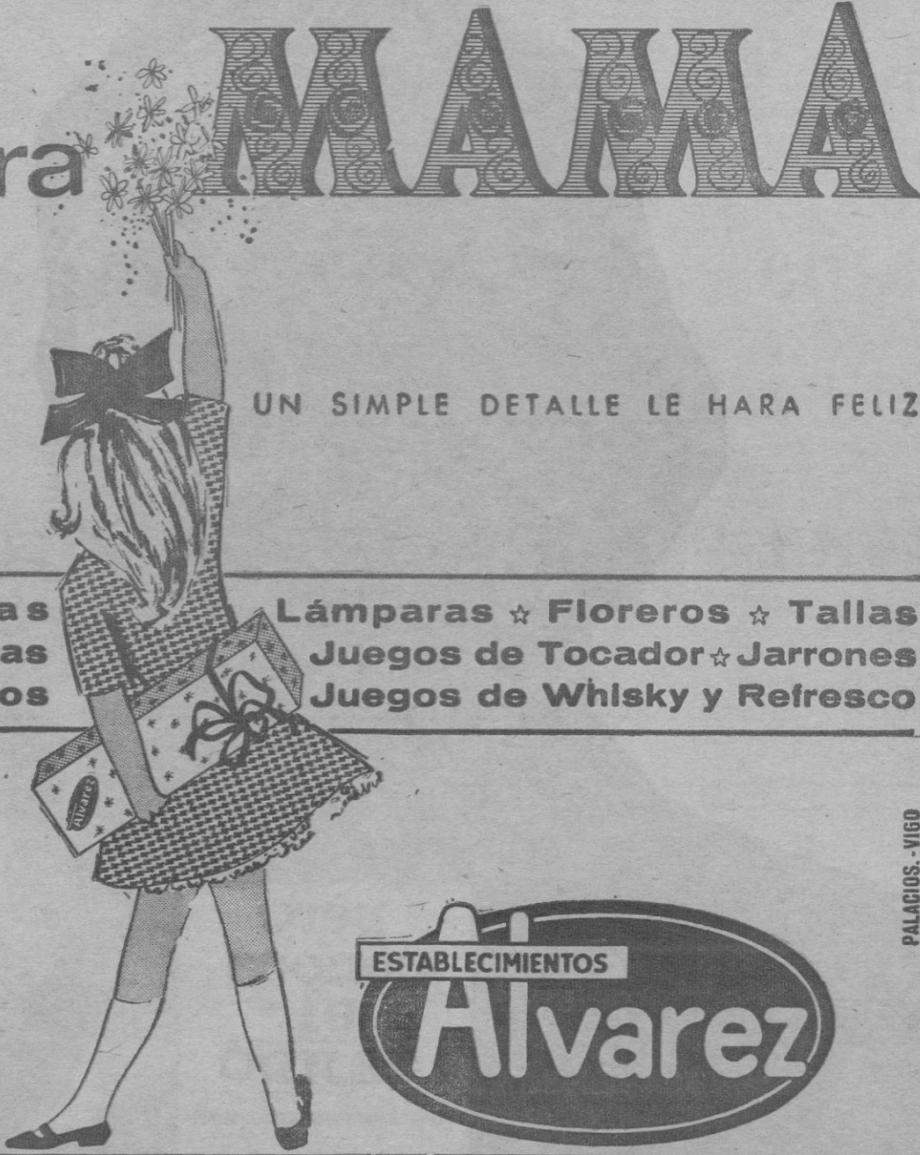
INDUSTRIAL: DEMUESTRE SU ESPÍRITU CIVIL CONTESTE A LA ENCUESTA SOBRE LA INDUSTRIA EN BALEARES

Regalos para MAMA

En nuestra exposición hay sugerencias muy interesantes para el «Día de la Madre»:

Vajillas ☆ Cristalerías Juegos de Café, Té y Pastas Figuras y Platos Artísticos

Lámparas ☆ Floreros ☆ Tallas Juegos de Tocador ☆ Jarrones Juegos de Whisky y Refresco



UN SIMPLE DETALLE LE HARÁ FELIZ



PALACIOS.-VIGO

Toda nuestra red de 34 sucursales participa en la campaña del Regalo.

PALMA DE MALLORCA: Avda. del Rey Jaime II, números 106 al 118.

Lyonsa

solo vende apartamentos al borde del mar



Porque, como usted sabe, este es un factor decisivo en la valoración de las edificaciones de verdadera clase.

Si Ud. piensa en vivir en un apartamento así, con su familia, tiene en cuenta cuán agradable es no tener que sufrir molestias y prohibiciones para asomarse al mar.

Si usted piensa invertir en unos apartamentos así, sepa que su valor sube de punto, para alquilarlos, en cuanto sus ocupantes estacionales conocen esta gran ventaja.

Y, si, además, están dotados, como los nuestros, de aire acondicionado y agua corriente central; completamente equipados con elementos de gran categoría y calidad; con derecho a los servicios comunes de piscicultura, embarcaderos, restaurant, centro comercial, amplios espacios verdes, etc. etc., y sólo a 7 kms. del centro de Palma, resultan realmente únicos entre toda la oferta actual.

Estos apartamentos pertenecen al complejo residencial ZODIAC, en el paraje de lletas, uno de los más selectos de la Bahía de Palma.

Si usted desea más información, sin compromiso alguno llámenos, por favor, y muy gustosamente le atenderemos.

RONALD LYON ESPAÑOLA, S. A. Tous y Maroto, 21, 2.º Letra E - Teléfono 24501 - Palma de Mallorca.

10 NUEVOS MODELOS

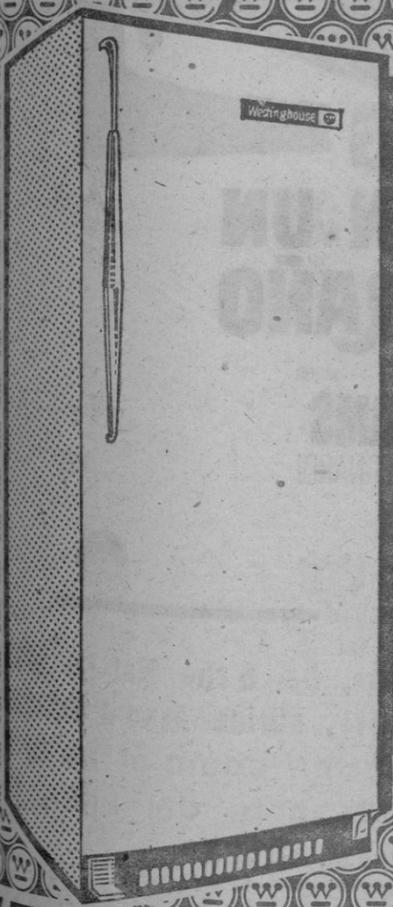
Nuevos precios:

HP-4	8.000
HP-5	9.000
HP-6	9.897
DP-7E	10.738
DP-7	11.200
DP-10E	13.626
DP-10	14.000
FREEZER F.C.B.-102	18.500

+ IMP.

Extraordinarias
CONDICIONES
de **INVIERNO**

PIDA FOLLETO EXPLICATIVO



Westinghouse
RADIO BORNE
SAN MIGUEL, 135 • TEL. 27540*

Lluchmayor honra a Santa Cecilia, Patrona de los músicos

El «Día del Emigrante», nota de actualidad
ACTUACION DE LA CORAL POLIFONICA
 LLUCHMAYOR. (De nuestro corresponsal/informativo GARA). — «A posteriori» se ha celebrado este año la acostumbrada velada con motivo de la festividad de Santa Cecilia, Patrona de los músicos. La velada que resenamos estaba ya preparada para tener lugar la pasada semana, pero dificultades de orden técnico obligaron a aplazar este festival que el martes tuvo lugar en el Salón de Actos del Ayuntamiento. Como siempre, convocó a muchísimos amantes y aficionados de la música, llenando el local que ofrecía, a la hora de comenzar un brillantísimo aspecto, con asistencia de la Corporación Municipal presidida, por el Teniente de Alcalde, don Miguel Font.

El acto organizado por la Coral Polifónica, y patrocinado por el Ayuntamiento tuvo como desarrollo, el siguiente programa:
 1.— Presentación por don Antonio Cardell Concejal y Vocal de la Comisión Municipal de Cultura.
 2.— Intervención de los guitarristas don Miguel Janer y don Bartolomé Riera.
 3.— La señorita Magdalena Servera, recitó la poesía titulada «Ritornello».
 4.— El tenor don Antonio Cardell interpretó con acierto «Granada», siendo acompañado al piano por don Bartolomé Vidal.
 5.— Paquita Cañellas recitó pulcrament la poesía «Mallorca» de Rafael Duval.
 6.— La Sección de Cuerda de la orquesta «Rehías» ofreció una serie de interpretaciones modernas muy aplaudidas.

El Concurso - Exposición de Christmas en Pollensa

POLLENSA. — (De nuestro corresponsal informativo). — Organizado por la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, se ha anunciado la celebración del II Concurso-Exposición de Christmas, que se va a regir por las siguientes bases:
 Los autores podrán presentar cuantos «Christmas» deseen, siempre que sean originales, sin enmarcar y cuyo tema sea de motivos navideños. Cada obra, que será presentada con tema, deberá ir acompañada de una plica cerrada que contenga el nombre, apellidos y señas del autor.
 El tamaño mínimo de los originales deberá ser de 20 X 30 cms.
 Se establecen dos únicos premios, de 2.000 y 1.500 pesetas; el primero para autores profesionales y el segundo para autores aficionados.
 Los autores, al presentar la obra, indicarán si concurren al premio de profesionales o de aficionados. La concesión de los premios correrá a cargo de un Jurado, nombrado al efecto, cuyo fallo será inapelable. Los trabajos premiados pasarán a ser propiedad de la Organización del Certamen.
 El plazo de admisión de originales finalizará el día 18 del actual y deberán entregarse en la Casa de Cultura de la Caja de Pensiones de esta villa. También se admitirán los que se reciban por correo certificado.

La Exposición será inaugurada, en la Casa de Cultura, el día 20 de diciembre, a las 12:30 horas.
 Al igual que en el año anterior, el Certamen ha despertado gran interés.

LA MEMORIA ANUAL DE LA CAJA DE PENSIONES
 La Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros, ha publicado, en edición pulcra, la Memoria correspondiente al ejercicio anterior, en la que se dan a conocer, ampliamente y con profusión de detalles, gráficos e ilustraciones fotográficas, las múltiples actividades desarrolladas en todos los aspectos (benéfico, social, económico, bancario) por la referida Entidad.

ADHESIONES AL NOMBRE DE LA MADRE
ALBERTA HIJA ILUSTRE
 En el Ayuntamiento de Pollensa se han recibido ya numerosas adhesiones a la propuesta aprobada por el Pleno del Consistorio para declarar a la Madre Cayetana Alberta Giménez, Hija Ilustre de Pollensa.
 Dichas adhesiones quedan unidas al expediente de dicha propuesta.

BICICLETAS
 Baby - niña - niño - cadete
 Colores última novedad
EL MEJOR REGALO DE REYES
 visite nuestra exposición
BIBILONI, S. A.
 Aragón, 26 Teléf. 17304 (3 líneas)

Gané de 1.000 a 2.000 pts. por semana
 cultivando champiñones en su propia casa.
 Nueva fórmula, sin estiércol.
 Compramos producción
 INFORMACION PROCEDIMIENTO Y SEMILLA:
CULTIVOS ALBA
 Esamorados 28
 BARCELONA (13)

Ud. lo esparce... y

NETOL-100 lo limpia sólo

¡Se acabó el tener que limpiar el W.C. por dentro!

Cambie de sistema y **suprime** la más desagradable «laena» de la limpieza en su hogar.
NETOL-100, hará por usted esa limpieza indispensable.

NETOL 100
limpia por sí sólo
DESINCRUSTA
DESINFECTA y
DESODORIZA

Lo que nos roba y destruye una rata en un día, supone más dinero del que cuesta matarla con:

RATICIDA IBYS 152

El arma infalible contra los roedores.
DE FACIL MANEJO
NO PELIGROSO
INSTITUTO IBYS - Bravo Murillo, 53 - MADRID
 (Pida información gratuita)

DE VENTA EN DROGUERIAS Y FARMACIAS

Artesanía CHINO - JAPONESA
 Exposición de regalos del 29 actual hasta el 12 de diciembre en
SEIS ESCALONES
PLAZA ALMOINA (CATEDRAL)

EMBAJADA DE MALLORCA POR ESPAÑA

Con Don Quijote y Sancho en la anochecida

(De nuestro enviado especial LUIS AGUILO DE CÁCERES, recibida con retraso). — Van quemándose las últimas etapas de una embajada inolvidable. Parece, sin embargo, que la palabra «fin» no llega a tomar cuerpo en el ánimo de ninguno de los embajadores. En cierto modo, las jornadas, pese a ser las últimas, siguen milimetradas hasta el máximo, bajo el dulce imperativo de un programa previsto e interesante, y de otro imprevisto, que aparece envuelto en el ropaje de la más sorprendente espontaneidad, como naciendo a la vuelta de cada nueva esquina vislumbrada.

Córdoba, con sus califas evocadores, su perfume de naranjos y tientos a medio dormir sobre muros enjalbegados, desde lo lejos, nos enviaba un saludo apretado de sonrisas. Pero he aquí, que cuando empezábamos a preparar los abrigos, en espera de un Madrid castigado por el frío, una voz, a través de los altavoces, nos sorprendió con la acostumbrada novedad: El Alcalde de Consuegra, pueblo situado en pleno corazón de La Mancha, no se hacía a la idea de que no dedicáramos un breve intermedio de parada y fonda a su rincón castellano, con objeto de admirar el horizonte sin orillas de la tierra manchega, y saborear, al paso, su riquísimo yantar.

CON EL LIBRO EN LA MANO

Creemos que es imposible cruzar La Mancha, sin unir su belleza a la evocación literaria. Mientras enfilábamos cuesta arriba sin alivio, los callejones todavía con sabor panchesco, de Consuegra, bajo un desfile de miradas y pieles de bronce, necesariamente toda una literatura, con su alusión de palabras y hechos bien tramados, inundó nuestro cerebro y corazón a manos llenas. El pueblo todo se arrimó al polvo levantado por los autocares, y siguió, con nosotros, cual improvisada romería, el sendero de los molinos. Allí, casi a la altura de las primeras estrellas de la anochecida, junto al molino viejo, tras haber superado nuestra embajada y todo el pueblo de Consuegra, caminando a gatas, el último escollo de pedruscos que conducía al señorial aspado, fue cuando nos llegó una docena de garrafas llenas de vino manchego, invitándonos a beber en jarras de barro cocido.

El aire estaba quieto. Por lo que el molino, el farosuro, más parecía un gigante armado, que un instrumento de moler granos. A su alrededor,

centenares de sombras, como musitando una plegaria a un dios desconocido, se agitaban algo indecisas esperando que una voz se levantara sobre todas ellas.

El oráculo no se dejó oír a los pocos momentos. Era la voz de Oscar Dignos, jefe de la oficina de Turismo austriaca en España, cuyo gran amor por La Mancha le llevó a efectuar hasta la compra de un molino. Dijo que para su vida, España lo era todo, y que en ese lugar se sentía tanto o más español que todos nosotros. Pero las palabras que realmente nos hicieron sentir escalofríos, fueron las del Sr. Albacete, alcalde de Consuegra. Su oratoria, envuelta por el corazón de La Mancha, por todo lo que ésta representaba de símbolo y fundamento de la Castilla milenaria, con texto ardiente, aspero a veces, fue siempre reflejo de infinitas mesas, que sin tener nada, tanto hablan al corazón del que las contemplan. Cervantes, de conocer al Alcalde de Consuegra, sin duda alguna le habría dedicado un capítulo adicional, en su famoso libro, en el que el Quijote y Sancho Panza oyeran extasiados la elocuencia de un alcalde, que como el Sr. Albacete, se sintiera tan locamente enamorado de La Mancha.

SALUD A TODA PRUEBA

La visita a la bodega de Consuegra, por lo visto, también era obligada. Al menos, obligada por el Alcalde, al que nada le podíamos negar. Allí, naturalmente, tuvimos que probar el vino todavía no bien sedimentado. Pero no había que fundarse... nuestros estómagos ya se encontraban lo suficiente «armados»... «curat d'espants» para digerir incluso un cartucho de perdigones del calibre 16. No lo tome Vd. a guasa, amable lector. Nunca hubiera creído, esta es la pura verdad, que 255 estómagos serían capaces de engullir, catalogar, eliminar, constreñir y repeler tanto benquetazo y succulentos vinos españoles, sin demostrar la más mínima indisposición. No me las doy de profeta, o sea que ignoro si tras el pecado vendrá la penitencia. Pero lo cierto es que, hasta la fecha, no hubo nadie enfermo, y teniendo en cuenta que la edad de los embajadores oscila entre diez y seis y ochenta y pico de años, la hoja clínica en blanco no deja de tener su pequeña importancia ¿no les parece? Demos gracias a Dios y a la salud a prueba de «traca» del pueblo mallorquín...

BOMBAS VERTICALES SUMERGIDAS - HORIZONTALES

de todas las potencias y caudales. Exclusiva de Bombas

«IDEAL»

Consulte su problema y se lo resolverá...

ELECTROMOVIL

Aragón 8. Tel. 11968 PALMA

Gane dinero

4.000 a 8.000 Ptas. mensuales

Cultivando champiñones en su casa. Trabajo fácil y remunerado.



Compramos producción Información procedimiento y semilla en

PRODUCTOS MONTBLANC Av. Gmo. Franco, 281 bis Barcelona 13

he aquí el...



BÉNEDICTINE

UN REGALO DE BUEN GUSTO

HOJA de la CARIDAD

DIRIGIDA POR CÁRITAS DIOCESANA DE MALLORCA

Nº 91.—Zavellá, 17.—Tel. 17289.—Laborables de 9'30 a 13'30 y de 17 a 21.

LLAMADA ATENDIDA

Las peticiones que hicimos en la pasada Hoja de la Caridad, han sido atendidas en su totalidad. Eso nos alegra de veras ya que nos muestra la existencia de una clara conciencia de caridad.

De las peticiones que hicimos y que ascendían a un total de 18.150 ptas., se han recaudado 40.007'50. Resulta esperanzador el ver como han llegado los donativos y que se han cubierto las necesidades publicadas en la Hoja y otras muchas que en el transcurso de la quincena han ido llegando a nuestra Caritas Diocesana.

Los casos que hoy ponemos a la consideración, confiamos enteramente en nuestros lectores para cubrir estas necesidades que se dejan sentir tan agudamente entre nosotros. El Señor exige de nosotros que satisfagamos las necesidades de nuestros hermanos los pobres. En consecuencia, debemos satisfacer las referidas necesidades de todos y cada uno de los hombres.

NUESTRAS PETICIONES

DE HOY

Caso 1.031. — Una familia dividida por circunstancias adversas. El padre cumple condena. La madre lucha para el propio sostenimiento y el de cuatro pequeñas criaturas. Presupuesto: 2.000 pesetas. (Petición atendida).

Caso 1.032. — El fantasma del desahucio sobre un matrimonio con 5 hijos, el mayor de 6 años, que habitan en una vivienda casi indigna. Quienes en mejores condiciones han tenido que tratar de cerca el problema de la vivienda, sabrán de las luchas y del miedo a la miseria más espantosa que se cierne sobre esta familia que aparte de su humilde vivienda no tiene donde ir. Presupuesto: 2.000 pesetas.

Caso 1.033. Familia pobre con hijos pequeños solicita un colchón y dos sábanas. Presupuesto: 650 pesetas.

Caso 1.034. — Familia numerosa muy necesitada solicita para sus seis hijos, seis sábanas y seis mantas. Presupuesto: 2.000 pesetas.

Caso 1.035. — Una familia cuyos consortes se encuentran sin trabajo, temen perder su hospedaje, cuyo pago les apremia, como también el pago de la pensión de los 6 hijos internados en Instituciones de pensión (semi-gratuitos). Presupuesto: 800 pesetas.

Caso 1.036. — Mujer pobre y viuda solicita dos sábanas. Presupuesto: 250 pesetas.

Caso 1.037. — Para matrimonio con 4 hijos menores cuyo cabeza de familia, por la índole de su trabajo no tiene seguras todas las jornadas, solicitamos un colchón y dos sábanas para cama matrimonio. Presupuesto: 523 pesetas.

Caso 1.038. — Urgente necesidad de una familia con 4 hijos pequeños (2 a 9 años). Deben 600 pesetas en la tienda de comestibles y

1.000 pesetas en la panadería, las cuales, comprensiblemente, les han notificado que no les venderán más si no saldan sus deudas. También necesitan dos mantas y varios botes de leche condensada para el pequeño. Presupuesto: 1.950 pesetas. (petición atendida)

Caso 1.039. — Por hacer el servicio militar el cabeza de familia, carece de ingresos en absoluto los demás miembros de la familia. Solicitan una cama, un colchón y dos mantas, de matrimonio. Presupuesto 1.241 pesetas.

Caso 1.040. — Familia verdaderamente necesitada, pues la esposa padece una larga enfermedad y los ingresos del esposo son muy escasos. Necesita un colchón de plaza y media, una almohada, dos sábanas y dos mantas. Presupuesto: 934 pesetas.

Caso 1.041. — Familia muy probada por repetidas enfermedades se encuentra en perentorio peligro de desahucio de vivienda. Sus muchos gastos para medicinas y en tienda de comestibles que asciende a un total de doce mil pesetas. Una llamada urgente a vuestra generosidad para evitar una tal desgracia a familia muy tribulada. Presupuesto: 12.000 pesetas.

Nota: No se publica relación de donativos dada su extensión. A todos, muy agradecidos.

FRIO PHILIPS

en Bisquera Botinas s.l. SAN MIGUEL 199

Con carácter de acontecimiento y dedicándola especialmente a las señoras...

SALA BODRI2

presenta HOY a su distinguido público una de las películas más sobresalientes y emotivas de estos tiempos

filmax PRESENTA

NATALIE WOOD
STEVE McQUEEN

UNA PRODUCCION PAKULA-MULLIGAN



AMORES CON UN EXTRAÑO

ESCRITA POR Arnold Schulman

EDIE ADAMS
HERSCHEL BERNARDI
Y LA PRESENTACION DE TOM BOSLEY

PRODUCIDA POR: Alan J. Pakula
DIRIGIDA POR: Robert Mulligan

MUSICA POR Elmer Bernstein

«Mi película preferida», ha dicho Natalie Wood...
«Me hizo sentir el amor», afirma Arnold Schulman...
«Su realizador se reafirma como el autor cinematográfico más interesante del año», publica DAYLI-TEL GRAPH

Complemento: «Tres hombres buenos» (Technical)

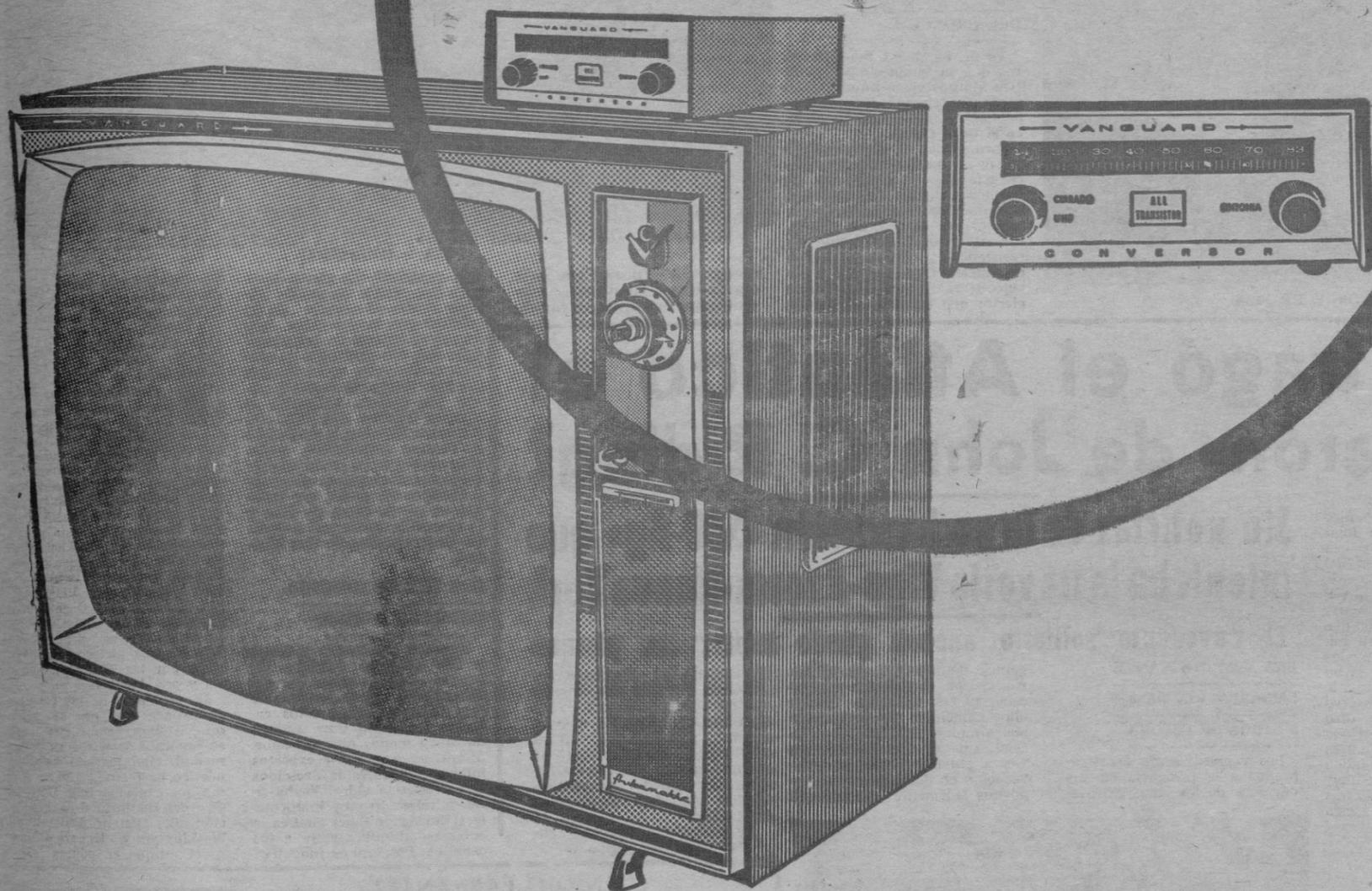
APERITIVO PALO PERELLÓ SERRA SIEMPRE CON HIELO Y UNA RODAJA DE LIMON O NARANJA



Brandy Palma

UHF

*solucion
VANGUARD
 al 2º programa

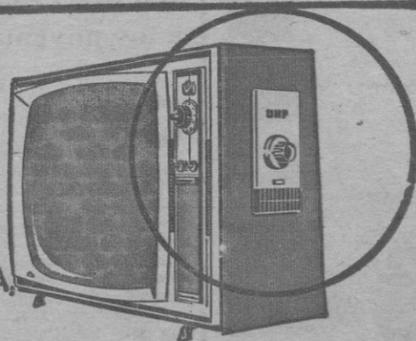


*CONVERSION TRANSISTORIZADO
 adaptable a todos los modelos Vanguard.
 SIN MOVER EL TELEVISOR DE SU CASA
 Y SIN NINGUNA MANIPULACION.

Vd. mismo
 fácilmente puede instalarlo.

*ADAPTADOR VANGUARD U. H. F.
 para los modelos 195 y 235
 ACOPLABLE AL INTERIOR
 DE SU APARATO.

Los mandos del 2º programa quedan colocados
 en el lateral derecho de su televisor.
 NO HAY QUE MOVER EL TELEVISOR DE SU CASA,
 es una sencilla instalación.



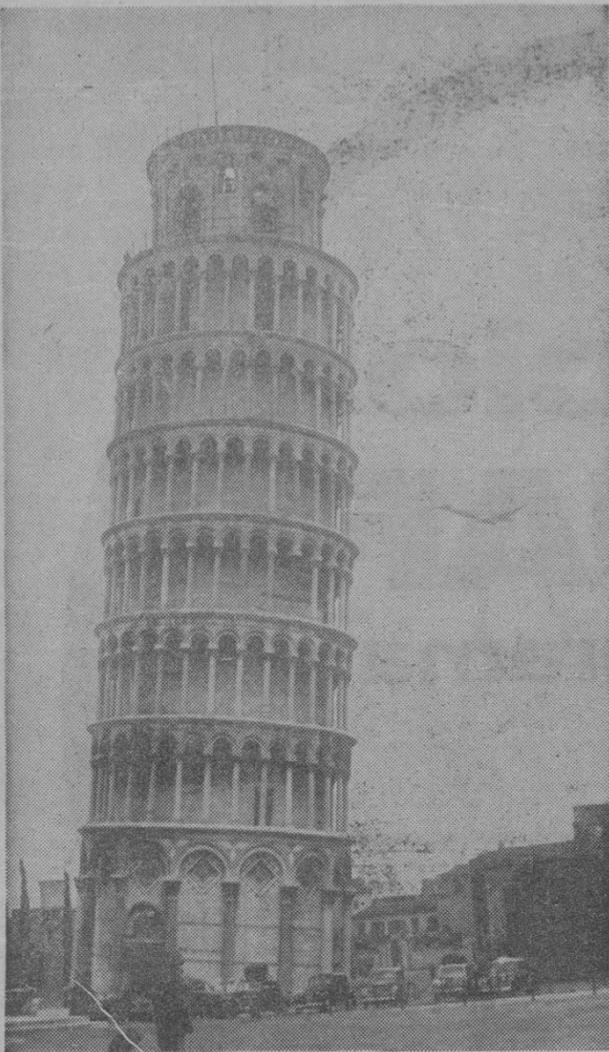
**TODOS
 LOS MODELOS
 VANGUARD
 PUEDEN
 RECIBIR
 EL SEGUNDO
 PROGRAMA
 EN
 U.H.F.**

SU CONFIANZA EN VANGUARD HA SIDO CORRESPONDIDA

VANGUARD

SIGUE SIENDO EL MEJOR

Maravillas del mundo → AMENAZADAS



TORRE DE PISA

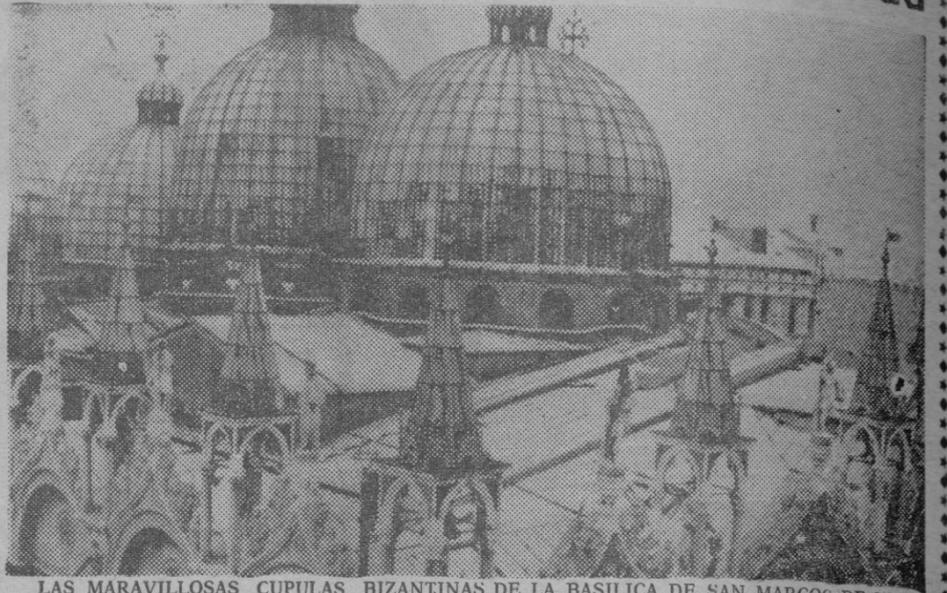
UNA de las formas de la propaganda turística es esa de hacer creer que «por su vieja edad», están a punto de perecer grandes bellezas monumentales. Así, no pasa día sin que se nos afirme que la torre de Pisa se inclina tanto que «si no nos damos prisa en ir a Italia» podemos quedar sin el placer de ver esa torre, bella sin duda; pero no única en su género. Aquí en España tenemos el ejemplo de la torre de la iglesia de San Pedro en Madrid; y seguimos teniendo —y podrá ser admirada por los peregrinos del venidero Año Santo Compostelano— la famosa colegiata del Sar, toda ella —no sólo la torre— inclinada inverosímilmente.

DEL CANCER DE LA PIEDRA AL MOHO DEL BRONCE

Ya se ha dicho muchas veces que la famosa basílica de San Marcos viene hundiéndose algunas décimas de pulgadas por año y terminará hundida en el Gran Canal.

Para variar el disco turístico, se afirma también con frecuencia que la piedra de la basílica y de los más famosos monumentos venecianos (a los que, eso es verdad, da gloria verlos) tienen poco tiempo de resistencia y están «atacados de cáncer». Que las piedras envejecen es algo absolutamente cierto; que estén a punto de

Los famosos caballos de bronce de San Marcos, de Venecia, tienen mil años y... se les quiere salvar la vida



LAS MARAVILLOSAS CUPULAS BIZANTINAS DE LA BASILICA DE SAN MARCOS DE VENECIA. — (Foto Cifra)

perecer en el tiempo que queda de vida a las personas maduras que hoy viven, es ya me-

nos verosímil. Es cierto también que ahora se puede luchar contra el «cáncer de la piedra» con mayor éxito que contra el cáncer de las personas; que los cimientos se «reponen» sin gran esfuerzo con las inyecciones de cemento como las que se aplicaron a nuestra basílica del Pilar de Zaragoza. Por eso, y en manos de buenos arquitectos, podemos suponer con razón que incluso nuestros nietos «llegarán a tiempo» de poder ver todavía en pie la torre de Pisa y la maravilla verde-azul y dorada de la Basílica de San Marcos.

LOS CUATRO FAMOSOS CABALLOS, A SALVO

Ahora le ha tocado el turno a los famosos caballos de bronce —cuatro como los del Apocalipsis— de la Basílica de San Marcos. Tienen estos caballos una edad muy avanzada, nada menos que mil años. Ahora, un grupo de expertos internacionales están decididos a «salvarles la vida». Ya ha sido un adelanto muy importante el conseguir saber cuál es la enfermedad que aqueja a los caballos. Los hurros industria-

les son los que están causando la ruina de estos caballos. Porque incluso en la ciudad de los canales —una de las ciudades con canales de Europa, porque no hay que olvidar Amsterdam y Brujas, entre otras— por cuyas calles está prohibido el tráfico de automóviles y de cualquier clase de vehículos de motor, salvo los «motoescafos» de los grandes canales— los humos industriales están haciendo su daño, están corroyendo las viejas piedras. Los caballos de San Marcos estuvieron primeramente en Adrian Pier, cerca de Roma. De allí fueron trasladados a Bizancio; en el año 1204 llegaron, por fin a Venecia, llevados por Doge Enrico Dandolo como «souvenir». Pero antes de ser situados en San Marcos hicieron un largo viaje por las Tullerías de París y por Austria.

El problema de los caballos de bronce era que se sabía que estaban «enfermos», pero se ignoraba cuál era su enfermedad. Han logrado un diagnóstico perfecto, según se afirma, los expertos John Gettens, jefe del Instituto de Restauración del Distrito Federal de Washington y Rolert Organ. (Continúa en página 18)

¿Se tragó el Atlántico el «cascarón» de John C. Riding?

HAN pasado más de cinco semanas desde que John C. Riding y su huevo —la nave «SJO-Ag»— zarparon del puerto vigués.

Una tarde dominguera le vieron surcar de nuevo las aguas tras no pocas intenciones que la ventisca frustró en su iniciación. Se santiguaron los que se vieron emprender la no menos arriesgada aventura, aunque también se observó que a su par ha salido otro barco de recreo —un «trimarans»— que con tres hombres a bordo y al mando del indú Venkataraman Radharrishnw, pretendía sumar singladuras hasta Casablanca con escala en Las Palmas. NADIE SABE SU

PARADERO

En la sección de yates del Real Club Náutico vigués nos facilitan ahora lo que bien puede considerarse el principio de una noticia alarmante. Nadie sabe el paradero del «huevo» dichosos ni tampoco del «trimarans» «Cygnus-A» en el que viajaban, además del mencionado capitán, el norteamericano Daniel Eerett y el inglés David Morris.

Estos tres habían entablado gran amistad con John C. Riding durante la estancia en puerto y —según se tiene entendido— fueron los que aconsejaron al «hombre del huevo» a que les siguiese en su navegación.

Repetimos: Nadie sabe por aquí el paradero de estos cuatro navegantes y más se cree que al «SJO-Ag» le haya ocurrido el más serio percance.

Nos hemos puesto al habla con el secretario del Náutico vigués, quien aseguró se habían interesado por el paradero de John el consulado de su país, la misma policía y que se había recibido un telegrama de la madre del «navegante solitario», preguntando sobre cual era la suerte de éste al que, incluso, le había remitido cierta cantidad de dinero.

Cabe pensar cualquier cosa, hasta las peores. Pero ojalá que John y los tres ocupantes del «Cygnus-A» que zarparon al mismo tiempo que el «SJO-Ag», se hallen al cobijo de cualquier puerto. De lo contrario, mientras no se reciban noticias de que están sanos y salvos habrá que pensar lo peor: que han pagado el tributo que, en la mayoría de los casos, exigen las aventuras arriesgadas.

Sin noticias de la embarcación «SJO-Ag» que intentaba la travesía Vigo-Azores-Nueva York

El navegante solitario apenas puede estirar las piernas

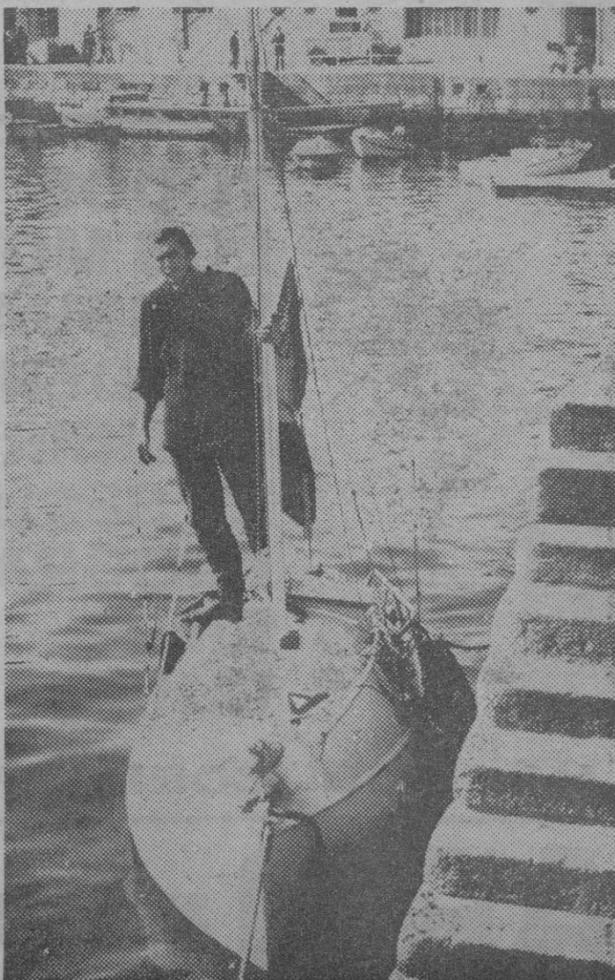
UNA INSIGNIFICANTE EMBARCACION DE 3,80 METROS DE ESLORA

Los vigueses están acostumbrados a la presencia en sus dársenas de los más extra-

gantes nautas que, en solitario, cruzan o quieren cruzar esos mares de Dios. Todos ellos coinciden en proclamar sus grandes experiencias náuticas; que de sus singladuras van a obtener excelentes provechos o en decir que sus propósitos solamente encierra el

gustazo de las emociones deportivas. Por ello los vigueses apenas dan importancia a esos marinos de excepción que, a decir verdad han caído en un cierto grado de vulgaridad por cuanto que su número ha hecho muy nutrido el capítulo de los llamados «navegantes solitarios».

Pero en el caso que nos ocupa (Continúa en página 18)



VIGO. — SOBRE EL REDUCIDO BARQUICHUELO LA FIGURA DE SU UNICO TRIPULANTE, JOHN C. RIDING. — (Foto Cifra)

¿GENIO O FARSANTE?

Raymond Duncan viste al antiguo estilo griego desde 61 años

Hermano de la famosa bailarina americana Isadora Duncan, que murió estrangulada, a los noventa años, sigue dando recitales de canciones

CONOCI a Raymond Duncan por casualidad. En la rue de Seine de París, hay una gran galería de arte llamada «Akademias». En las vitrinas se exhiben fotografías de un tipo muy raro vestido a la usanza griega. Unos recortes de prensa y varios libros nos habían de este norteamericano polifacético.

La galería dispone también de un teatrillo. Había una monja en la puerta. Me invitó a entrar, diciéndome que el «maestro» estaba dando un recital de viejas canciones norteamericanas.

Allí estaba el legendario Raymond Duncan. El escenario no tenía ningún decorado.

El público, muy uniforme: ancianos de uno y otro sexo que mueven la cabeza en eterna señal de asentimiento.

Al terminar su recital de canciones, Raymond Duncan me concedió una entrevista. Su francés es realmente in-

comprensible. Vive en Francia desde el año 1900 y no ha perdido en lo más mínimo su marcadisimo acento norteamericano. Duncan nació en San Francisco. Todos sus hermanos se hicieron famosísimos. Agustín, el mayor, alcanzó gran popularidad como actor de teatro. Elisabeth creó una cadena de academias de baile clásico que todavía funciona. (Continúa en página 18)



RAYMOND DUNCAN



HASTA DORMIDO NOTARA LA DIFERENCIA